

VILLE DE LAUZON

LISTE DES MEMBRES DU CONSEIL DE LAUZON ET DES PRÉSIDENTS DES DIFFÉRENTS COMITÉS

Noms	Adresses	Téléphones
J.-Ernest Bolduc.....	Maire..... 514 St-Joseph.....	796
Léonard Parent.....	Échevin..... St-Joseph de Lévis.....	281 r 3
Gaston Barras	“ 45 Botrel.....	373
Raoul Samson.....	“ 24 St-Joseph.....	1042-R
Lucien Guay.....	“ 486 St-Joseph.....	1412-M
Antonio Bouchard.....	“ 575 St-Joseph.....	2026-J
Blaise Guay.....	“ 9 Joliette.....	860-M

Président des comités de :

Finances.....	M. Léonard Parent
Aqueduc.....	M. Antonio Bouchard
Voirie.....	M. Lucien Guay
Protection.....	M. Blaise Guay
Urbanisme et Amusements.....	M. Gaston Barras
Électricité et Règlements.....	M. Raoul Samson
Greffier.....	M. Lévis Bourassa
Trésorier.....	M. Mario Brousseau, A.P.A.
Chef-Estimeur.....	M. C.-H. Paré
Surintendant des Travaux.....	M. F.-X. Drapeau
Chef de Police.....	M. Patrick Dumas
Chef du Feu.....	M. Joseph-E. Poisson
Chef-Ingénieur.....	M. Joseph Dubé
Chef-Mécanicien.....	M. Eugène Poiré
Recorder.....	Mtre Henri Bernier, avocat, C.R.

LAUZON

CENTRE INDUSTRIEL ET OUVRIER

La ville de Lauzon, située sur la rive sud du St-Laurent, à trois milles à l'est de Québec, portait autrefois le nom de Saint-Joseph-de-la-Pointe-de-Lévy et est la paroisse mère de toutes les paroisses de la rive sud du Saint-Laurent. Moins de quarante ans après la fondation de Québec, il y avait déjà deux colons établis aux environs de l'église actuelle, Guillaume Couture et François Bissot. En 1673, la côte de Lauzon prit le nom de Saint-Joseph-de-la-Pointe-Lévy. La première église fut construite deux ans plus tard, au même endroit que l'église actuelle, sur un terrain donné par François Bissot. Cette église, qui fut agrandie en 1721, servit d'hôpital à l'armée de Wolfe en 1759. C'est là qu'on déposa son corps, après la bataille des plaines d'Abraham, avant de l'expédier en Angleterre. Elle fut détruite en 1830 par un incendie et remplacée par l'église actuelle sur le même site.

La ville de Lauzon, incorporée le 9 novembre 1910, englobe une partie des paroisses St-Joseph, Ste-Bernadette et St-Antoine de Bienville. Son nom rappelle le souvenir de M. Jean de Lauzon, deuxième concessionnaire de la seigneurie qui porte son nom et l'un des gouverneurs les plus distingués de la Nouvelle-France. Lauzon est voisine de la cité de Lévis dont elle est reliée par ses deux rues principales, la rue Saint-Joseph et la rue Wolfe.

En superficie, la ville de Lauzon compte 5,920 acres de terre dont une grande partie est encore disponible pour l'établissement d'industries de toutes sortes. Lauzon a une population d'environ 9,000 âmes. La construction maritime et la réparation des navires aux chantiers de la Davie Shipbuilding and Repairing Co. Ltd. et de la G. T. Davie & Sons Ltd. fournissent du travail à la plus grande partie de la population. Cette ville a connu une très grande activité durant la guerre qui vient de se terminer et sa population a augmenté considérablement. Aussi, depuis cinq ans, près de 400 maisons nouvelles ont été construites, y compris les maisons érigées dans la partie sud-est de la municipalité de la ville par la Wartime Housing Ltd. Les autorités municipales, devant cette augmentation de population et l'agrandissement du camp militaire qui comptait jusqu'à 1,500 militaires durant la guerre, ont dû songer à construire une annexe à l'usine actuelle de filtration et y installer des machineries nouvelles pour doubler le pompage d'eau. La ville est maintenant dotée d'une usine de filtration très moderne et puissante qui peut répondre aux besoins présents et futurs.

Le conseil municipal de Lauzon s'est également occupé d'améliorer le système d'éclairage des rues, a construit une patinoire pour le divertissement de sa population, a ouvert plusieurs nouvelles rues, en a pavé un bon nombre et en un mot a suivi l'évolution du temps pour rendre la ville plus attrayante et plus confortable à tous les points de vue. On s'est également occupé de certains travaux d'après-guerre, en préparant un mémoire contenant les travaux qui sont urgents et que l'on est prêt à exécuter avec l'aide des autorités gouvernementales. Parmi ces travaux, il y a l'érection d'un centre civique, l'extension du système d'aqueduc dans les rues nouvelles, le pavage de plusieurs rues et la construction d'un réservoir d'une capacité de deux millions de gallons d'eau pour les besoins et la protection des citoyens en cas de gros incendies. Ces travaux coûteront près d'un demi-million de dollars. Lauzon projette l'ouverture d'une rue près des moulins Ruel qui se dirigerait vers le nord pour aller rejoindre la route Trans-Canada qui traverse la ville dans sa partie nord. On a aussi l'intention d'ouvrir une grande rue qui relierait Lauzon à Lévis dans presque toute sa longueur et on projette d'ouvrir la rue Philippe Boucher en l'ouvrant dans sa partie ouest. Comme on le voit, les autorités municipales sont bien disposées à faire développer le plus possible leur ville.

Il y a, dans Lauzon, un collège, un couvent, une école d'arts et métiers, des marchands de toutes sortes et on peut facilement et rapidement se rendre à volonté soit à Lévis ou à Québec. Lauzon est la porte d'entrée des municipalités du bas du fleuve, par la route nationale, permettant de se rendre soit à Québec, à Montréal, dans la Beauce ou aux États-Unis par la route Lévis-Jackman.

La ville de Lauzon a pour maire: M. J.-Ernest Bolduc et comme échevins: MM. Léonard Parent, Gaston Barras, Raoul Samson, Lucien Guay, Antonio Bouchard et Blaise Guay. Le greffier de la ville est M. Lévis Bourassa; le trésorier, M. Mario Brousseau; le chef-estimateur, M. C.-H. Paré; le surintendant, M. F.-X. Drapeau; l'ingénieur-en-chef à l'usine de filtration, M. Joseph Dubé; le chef de police, M. Patrick Dumas; le chef de la brigade du feu, M. Joseph-E. Poisson.

Ville de Lauzon

AVENUE BOTREL, de 292 rue Wolfe au fleuve St-Laurent.—From 292 Wolfe Street to River St. Lawrence.

- 1 Caron Wilf., manufacturier
- Caron Robert, menuisier
- 3 Normand Joseph, laitier
- 11 Ouzilleau Mme veuve Théo., Succ.
- Ouzilleau Eugène, charpentier
- François Mme veuve Pierre
- 13 Gaumond Joseph, menuisier
- 15 Thibault F.-X., mécanicien
- 19 Gagnon Lorenzo, journaliste
- 19a Gagnon Gérard, garagiste
- 23 Bégin Alfred, rentier
- 21 Tavera Emile, ing. mécanicien
- 33 Laperrière Lucien, gérant Clarke Steamship Co., Ltd.
- 35 Dumont Roger, commerçant
- 39 Lacroix Paul, bolter
- 39a Laflamme Maurice, soudeur
- 45 Barras Gaston, emp. civil

- 4 Carbonneau Téléphore, ing. de marine
- 6 Bonafé Willie, constable C.N.R.
- 10 Boulanger Mme veuve Joseph
- 14 Boucher Roger, plombier
- 16 Tavera Joseph, ingénieur
- 18 Lepage Joseph, contremaître
- Lepage Maurice
- 20 Bernier Eudore, menuisier
- 22 Lepage Jules, rentier
- Lepage Fernando, machiniste
- 28 Cantin Laurent, dessinateur
- 30 Langlois Eugène, électricien
- 32 Morin Noël, entr. plombier
- 34 Gosselin Léon, boulanger
- 36 Proulx Jules, boulanger
- 38 Bouffard Proculus, distributeur
- 40 Langlois Paul-Emile, gérant

AVENUE BOUTIN, de 510 St-Joseph allant au sud.—From 510 St. Joseph Street to South.

- 5 Létourneau Patrick, chauffeur taxi
- 9 Bissonnette Emile, brûleur
- 11 Fortier Alexandre, soudeur
- Blouin Arthur, journaliste
- 13 Genest Albert, calfat

- 2 Patry Philippe, menuisier
- 4 Morency Lauréat, mécanicien
- 6 Guay Raymond, gabarier
- 14 Bourassa Clément, commis
- 16 Boucher Joseph, menuisier
- 18 Beaudoin J.-A., brûleur

BARRAS, du fleuve St-Laurent à la rue Wolfe.—From River St. Lawrence to Wolfe Street.

- 1 Ouzilleau Alex., mécanicien
- 3 Larose Gérard, plombier
- 5 Maloney Mlle Gilberte
- Bolduc Louis, emp. Postes
- 5a Lemieux Marc
- 7 Roy Eudore, mécanicien
- 9 Després P.-G., mécanicien
- 17 Bolduc Mme veuve Johnny
- 19 Casey Mme veuve Rosario
- 23 Guay Edmond, contremaître
- 27 Tanguay Jules, chauffeur
- 29 Wells Georges, contremaître
- 31 Bégin Marcel, serre-freins

- 33 Létourneau Mme veuve Moïse
- 37 Samson Jean-Paul, commis
- 39 Guay Roméo, commis de bureau
- 41 Beaudet Séverin, ingénieur
- 43 Gagnon J.-H., employé civil
- 45 Marcoux J.-Bte, comptable
- 47 Therrien Edmond, maître de routes
- 49 Maheux Adjudor, menuisier
- 59 Picard Albert, menuisier
- 59a Boulanger Jules, employé civil
- 61 Tavera Willie, peintre
- 63 Laroche Joseph, menuisier
- 65 Marotte Marcel, vendeur huile
- 71 Boulanger Gérard, serre-freins
- 71a Lecours Georges, voyageur
- 73 Barras Gérard, peintre
- 75 Gauthier V., menuisier
- 81 Boucher Emilio, menuisier

- 2 Langlois Maurice, journaliste
- 4 Cantin Mme veuve Ern.
- 8 Lamontagne Roméo, mécanicien
- 10 Guay Roger, plombier
- 14 Leclerc Benoît, bijoutier
- 20 Jenkins Willie, commis
- 22 Chatigny Edgar, boucher
- 24 Gosselin Isidore, plombier
- 28 Hogan G., Levis Transport, clerk
- 30 Gagnon Alphonse, peintre
- 34 Girard Georges, commis
- 38 Gaumond Benj., ing. de marine
- 40 Dumont Alphonse, commis
- 42 Latulippe Amédée, cultivateur
- 46 Roy Laurent, menuisier
- 48 Simoneau Donat, emp. L.T.C.
- 50 Picard Ls-Phil., menuisier
- 60 Labbé Roméo, menuisier
- 62 Vaillancourt Fernand, gréneur
- 64 Dorval Maurice, voyageur
- 66 Mercier René, chauffeur
- 66a Carrier Joseph, fromager
- 66b Drouin Walter, chauffeur
- 70 Sylvestre Victor, commis livreur
- 70a Hamel Roland, facteur
- 72 Huot Maurice, employé civil

BÉGIN, de 8 St-Joseph au sud. — From 8 St. Joseph Street to South.

- 1a Croteau Robert, mouleur
- 3 Turgeon Gaston, agent
- 5 Bégin Paul, comptable
- 7 Marcotte Alfred, riveur
- 9 Marotte Chs, journaliste
- Therrien Maurice, plombier
- 13 Laverdière Zoël, ing. mécanicien
- 15 Thivierge Mme veuve Alb.
- Thivierge Albert, plombier
- 17 Michaud Mlle Antoinette, commis
- Bussièrès Eugène, machiniste
- 19 Boulanger Gérard, mécanicien
- 19a Couture P.-H., employé Ville
- 21 Boulanger Lucien, cuisinier
- 25 Keens O. A., commis
- 27 Carbonneau René, commis
- 29 Bolduc Gérard, commis C.N.R.
- 31 Nadeau Geo.-Henri, chauffeur

- 4 Bolduc Roger, voyageur
- 6 Forgues Camille, voyageur
- 8 Jenkins Edouard, mécanicien
- 8½ Demers Mme veuve A.-E.

- 10 Côté Georges, ing.-mécanicien
- 16 Jenkins Mme veuve Adjudor
- Jenkins Mlle Cécile, commis
- 16a Morin Camille, commis malle
- 16b Boucher Aimé, menuisier
- 16c Sansfaçon Gérard, forgeron
- 18 Simard Eugène, ingénieur
- 20 Beshro E.-A., négociant
- 26 Boulanger Mme veuve Alph.
- 28 Brûlotte Fernand, plombier

BOUCHARD, de 509 rue St-Joseph au sud.—From 509 St. Joseph St. to South.

- 19 Garnier Henry, journaliste
- 2 Bouchard Roger, commis
- 4 Bouchard Joseph, Révd
- 8 Bilodeau Honorius, menuisier
- Chabot Alfred, charpentier
- 10 Reimnitz Roger, plombier
- 10a Lamarre Joseph, employé Davie
- 12 Brûlotte Ange-Albert, soudeur
- 16 Bouchard Henri, employé civil
- 18 Ruel Léger, journaliste
- 20 Genest Maurice, riveur
- 22 Grenier Validor, soudeur
- 22a Bourget Léopold, barbier

BOURASSA, de 377 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent.—From 377 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 Labarre Emile, commis
- Bélangier Mme veuve J.-C.
- 5 Morneau Hermel, soudeur
- 7 Fox Chs, capitaine
- 9 Drapeau Mme veuve Arthur
- 9a Lemay Donat, militaire
- 13 Lavallée Jules, ferblantier
- 15 Maltais Eugène, journaliste
- 19 Robitaille Onésime, contremaître
- Cales-sèches Champlain et Lorne
- 25 Lessard Clodémir, électricien
- 27 Boutet Albert, journaliste
- 29 Isabelle Mme veuve Alexandre
- 31 Sirois Mme veuve Odilon
- 33 Fortier Mlle Lydia

- 2 Létourneau Rosaire, ouvrier en fer
- 4 Boutin Emile, menuisier
- 6 Forgues Gérard, peintre
- 8 Blais Jos., rentier
- 12 Gosselin Georges, gabarier
- 14 Gosselin Jacques, soudeur
- Gosselin Mlle Thérèse, commis
- 16 Beaubien Philippe, rentier
- 16a Beaubien Albert, soudeur
- 18 Latulippe Adélar, contremaître
- Charest Lionel, soudeur
- 20a Bissonnette Roland, inspecteur
- 20b Bissonnette Roméo, ouv. en fer
- 22 Bissonnette J.-Etienne, rentier
- 24 St-Pierre Eugène, ferblantier
- 26 Fortin Joseph, gardien
- 26a Fortin Sylvio, soudeur
- 26b Fortin Noël, soudeur
- Pelletier Roland, charpentier
- 28 McHugh Albert, peintre
- 28a Pelletier J.-A., calfat
- 30 Bernier Zotique, plombier
- 32 Bissonnette Robert, commis, épïc.-rest.
- 32a Marcoux Mme veuve Adjudor
- Fortin Armand, riveur

BOURGET, Mgr, de 294 rue St-Joseph au sud.—From 294 St. Joseph Street to South.

- 11 Lebel Antonio, journalier
- 13 Blouin J.-Bte, plombier
- 15 Chouinard Lévi, peintre
- 17 Plante Wifrid, militaire

- 10 Lavoie Albert, gardien
- 10a Méthot Jean-Paul, plombier
- 12 Gagnon Roland, chauffeur
- 12a Levesque Pierre, fermier
- 14 Ruel Antonio, méc. mach. fixes
- 18 Gonthier J.-C., menuisier

Baraque No 4
Perreault Adalbert, menuisier
Therrien Raoul, menuisier

Baraque No 5
Bou langer Thomas, peintre
Breton Alfred, mécanicien

Baraque No 20
Ouellet Marcel, gardien

Baraque No 23
Manège Militaire de Lauzon

Baraque No 36
Dominique Roméo, journalier
Couture Malcolm, commis

Baraque No 37
Forgues Joseph, jardinier
Gagnon Louis, journalier

BISSOT FRANÇOIS, de rue Mgr Bourget à l'ouest.—From Mgr. Bourget St. to West.

- 3 Gonthier Dominique, constable
- 11 Samson Jean-Paul, électricien

- 10 Laflamme Emile, forgeron
- 16 Drouin Théodore, riveur
- 18 Cayouette Arsène, opérateur

CARON, de 430 rue St-Joseph à l'est.—From 430 St. Joseph St. to East.

- 3 Julien Roland, riveur
- 5 Lajeune Maurice, chauffeur
- 9 Poliquin Philéas, contremaitre
- 9a Légaré Lauréat, soudeur
- 11 Brousseau Louis, brûleur
- 13 Normand Léo, plombier
- 15 Boucher Joseph, chauffeur
- 15a Bégin Armand, journalier
- 15b Dumas Patrick, ajusteur
- 17 Isabelle Fernand, chauffeur
- 17a Leblond Maurice, journalier
- 21 Bérubé Gaudias, journalier
- 23 Bellerive Jos.-A., ouvrier en fer
- 27 Barbeau Noël, commis

- Verret Paul, chauffeur
- Roberge Emile, chauffeur
- 29 Pelchat Achille, mécanicien
- 35 White Rock, charpentier
- 39 Turgeon Julien, brûleur
- 39a Barbeau Benoît, camionneur
- 41 Labrecque Arthur, rentier
- 41a Labbé Mme veuve Joseph
- 43 Bernard Mme veuve Louis
- 45 Royer Joseph, ouvrier en fer
- 55 Bélanger Cléophas, charpentier
- 67 Morel Albert, journalier
- 73 Bilodeau Gérard, calfat
- 75 Gosselin Armand, bolter
- 79 Guay Jean-Marie, calfat
- 81 Isabelle Jean-Marie, journalier

- 4 Bellerive Arthur, charpentier
- 8 Thibault Florido, journalier
- Leblond Mlle Annie, couturière
- Leblond Thérèse, commis
- 10 Côté Arthur, mouleur
- 12 Montminy Mme veuve Elzéar
- 14 Morin Joseph, sectionnaire
- Morin Jean-Paul, menuisier
- 14a Smithers Leslie, porter
- 14b Anctil Adélar, menuisier
- 16 Bilodeau Paul, gréneur
- 16a Beaudoin Lionel, soudeur

- 22 Barbeau Benoît, chauffeur taxi
- Barbeau René, brûleur
- Barbeau Arthur, charpentier
- 28 Gagné David, menuisier
- 32 Gosselin Armand, photographeur
- 46 Roy Maurice, soudeur
- 58 Chatigny Léopold, emp. Davie
- 60 Bourget Eugène, bolter
- 62 Levasseur L.-P., gardien
- 64 Ouellet Albert, menuisier
- 66 Dupont Albert, charpentier
- 76 Bernard Lucien, cimentier

CARRIER, de Ste-Marie au sud.—From Ste-Marie to South.

- 1 Carrier Pierre, rentier
- Carrier Lucien, comptable
- 5 Gosselin Albert, journalier
- Guay Lucien, industriel
- 9 Cusson Georges, brûleur
- 15 Brûlotte Gérard, rigger
- 17 Robitaille Aurèle, calfat
- 23 Guay Donat, assembleur
- 25 Guay Roméo, journalier
- 27 Nadeau Albert, employé civil
- 29 Bussièrès Alfred, chimiste
- 31 Paquet Xavier, brûleur
- 33 Talbot Omer, tourneur
- 33a Pichette Edouard, journalier
- 41 Jenkins Léo, journalier

- 18 Ouellet Fernand, charpentier
- 18a Bussièrès Chs-Auguste, riveur
- 24 Nadeau Joachim, camionneur
- 24a Leclerc Uldéric, soudeur
- 30 Lortie J.-P., menuisier
- 32 Leblond Joseph, gardien
- 36 Toulouse Adolphe, journalier
- 36a Sénéchal André, assembleur
- 36b Morency P.-E., journalier
- 36c Blanchet Adélar, assembleur
- 38 Guillemette Arthur, ouvrier en fer
- 38a Emond Adrien, journalier
- 50 Lauzon Brass & Aluminum Co., Reg'd.

CHAREST, de 49 St-Joseph à l'ouest.—From 49 St. Joseph St. to West.

- 3 Després Alfred, rentier
- 10 Picard Germain, mécanicien
- 10a Picard Amédée, menuisier
- 12 Bégin Noël, commis
- 12a Rancourt Edouard, constable
- 14 Lavallée Alfred, ingénieur
- 14a Boisvert Marcel, employé civil
- Garneau Gaston, commis

CHARLAND, de 237 St-Joseph au nord.—From 237 St. Joseph to North.

- 11 Laflamme Léon, contremaitre
- 15 Samson Fernand, gabarier
- 15a Routhier Alonzo, calfat
- 17 Verret Arthur, ouvrier en fer
- 19 Laflamme Jos., menuisier
- 19a Fons Donat, ouv. en fer
- 21 Guay Alphonse, chauffeur rivets
- 4 Dubreuil Aug., contremaitre
- 8 Samson L.-P., employé chemin de fer
- 10 Fortier Maurice, menuisier
- 12 Laflamme Omer, employé des Postes
- 16 Nadeau Maurice, journalier
- 18 Lepage J.-E., électricien
- 18a Croteau René, commis
- 18b Pouliot Omer, rembourreur
- 20 Bourget Omer, journalier
- 20a Martineau Eug., journalier
- 22a Guay Robert, dessinateur
- 24 Côté Lucien, charpentier
- Côté Mme, rest.-épicerie

COUILLARD, de 247 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent.—From 247 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 1 Poiré Mlle Claire, coiffeuse
- 3 Dontigny Hector, machiniste
- 5 Gosselin Maurice, plombier
- 7 Tardif Henri, gabarier

- 9 Fradette Honorius, employé civil
- 13 Morin Thimolaus, menuisier
- 15 Dumont Adélar, sellier
- 15a Lemieux Léopold, commis
- 25 Bilodeau Ulric, charpentier
- 25a Beaulieu Ls, rentier
- 27 Charest Joseph, ouv. en fer
- 29 Berthelot Willie, commis
- 29a Guay Adalbert, chauffeur
- 33 Boucher Joseph, soudeur
- 35 Larouche Mme veuve Joseph
- 37 Levesque Paul-Armand, peintre
- 39 Larrivée Mme veuve Alphonse
- 41 Guénard Sylvio, professeur
- 41a Guénard Adrien, mécanicien

- 4 Turgeon Alfred, ouvrier en fer
- 6 Létourneau Lucien, plombier
- 8 Pouliot Adélar, rentier
- Leroux Raymond, menuisier
- 10 Bonneau Joseph, contremaitre
- 12 Bilodeau Henri, menuisier
- 14 Samson Léopold, calfat
- 16 Belleau Charles, assembleur
- 18 Gosselin Mme veuve Etienne
- 18a Brûlotte Jacques, commis
- 20 Sehl Joseph, journalier
- 22 Filion Ernest, rentier
- Blais Ernest, chauffeur
- 24 Andrews P.-G., rentier
- 26 Samson Lauréat, chauffeur
- 26a Samson Jean-Yves, gabarier
- 28 Lambert Ls, machiniste
- 32 Morency Jean-Bte, journalier
- Morency Mme J.-B., Inc., magasin coupons
- 36 Angers Gérard, dessinateur
- 36a Vien Saluste, gabarier
- 38 Vézina Roméo, emp. Postes
- 38a Latulippe Jacques, emp. Postes
- 40 Fortin Arthur, employé chemin de fer
- 42 Samson Jos.-Nap., contremaitre

CYRILLE RUEL, de rue Caron à Avenue Boutin.—From Caron Street to Boutin Avenue.

- 3 Ouellet Adrien, bolter
- 3a Patry Henri, bolter
- 9 Pelchat Louis, mécanicien
- 9a Boucher Thomas, mécanicien
- 13 René Hervé, peintre
- 15 Gosselin Marc, mécanicien
- 19 Gagnon Henri, boulanger
- 25 Guay C.-H., commis
- 27 Kœning L.-Philippe, agent
- 29 Nadeau J.-A., peintre
- 29a Caron Philippe, mécanicien
- 31 Bélanger Alfred, ouvrier en fer
- 33 St-Pierre Donat, menuisier

- 4 Guay Yves, assembleur
- 4a Sylvain Emile, militaire
- 4b Guay Maurice, journalier
- 8 Ouellet Maurice, soudeur
- 14 Gagnon René, mécanicien
- Gagnon Mme veuve Emile
- 16 Boutin Arthur, machiniste
- 16a Guay Marcel, ouvrier en fer
- 20 Bernard Ernest, contremaitre
- 22 Boutin Cyrille, commerçant bois
- 22a Gagné Aimé, journalier
- 22b Picard Rodolphe, journalier
- 22c Boutet Mathieu, emp. Ville
- 24 Roy Lucien, plombier
- 24a Labrie Mlle Hilda, agent
- 26 Arguin Paul-Emile, épicer-rest.
- 30 Bilodeau Roger, gabarier
- Bilodeau Roland, commis
- 34 Morency Marcel, ouvrier en fer
- 40 Cloutier Joseph, journalier
- Ouellet Armand, camionneur
- 40a Guay Maurice, mécanicien

CÔTE PATTON, de 400 St-Joseph allant au fleuve.—From 400 St. Joseph street toward River.

Davie Shipbuilding, time office.

DAVIE (Geo.-D.) de 347 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent. — From 347 St. Joseph Street to River St. Lawrence.

- 1 Bourget Marcel, avocat
- Guay Paul, ingénieur
- 3 Fradette Mme veuve Albert
- 5 Carignan Georges, commis
- 9 Thibault Gérard, commis de malle
- 13 Beaudoin Hervé, ouvrier en fer
- 15 Thibault Mme Léopold
- Bonneau Joseph, rentier
- 17 Gaudreault P.-O., peintre
- 19 Létourneau Mme veuve Téléphore
- Létourneau Henri, commis-comptable
- 25 Beaulieu Mme Joseph
- Paquet Maurice, gérant
- Paquet Arthur, commis
- 27 Lamontagne Oscar, commis
- 29 Paquet Fernand, asst-contremaître
- Davie G. T., Lower Plant & Office
- Patent Slip, Lauzon, Tél. Z5-930
- Paquet Maurice, gérant

16-18-20 Poitras Omer, restaurateur, Tél. 593
— Davie Shipbuilding & Repairing Co., Ltd., office & plant (Phone Z5-700)

- 24 Bureau Urgel, surintendant des Cales-Sèches Champlain et Lorne (rés. Tél. 495)
- 28 Ministère des Travaux Publics du Canada
- Cales-Sèches Champlain et Lorne. Bureau: Tél. 124
- Bureau Urgel, surintendant
- Robitaille Onésime, contremaître
- 30 Lamontagne J.-H. (rés.)

DE GAULLE, de 5 rue Giraud allant au sud. — From 5 Giraud Street to South.

- 1 Aubé Félix, gardien
- 3 Morin Benoît, vétérinaire
- 5 Marceau Roland, commis
- 7 Langlois Georges, riveur
- 9 Côté Lucien, brûleur
- 11 Poliquin Lucien, mouleur
- 13 Bibeau Odilon, horloger
- 15 Larouche J.-Bte, soudeur
- 17 Comeau B., journalier
- 19 Longchamps Alphonse, journalier
- 21 Lacroix Paul-Emile, comptable
- 23 Poiré Omer, rentier
- 25 Simoneau Jean-Louis, journalier
- 27 Bussièrès Raymond, soudeur
- 29 Guy Philippe, journalier
- 31 Aubin Emile, journalier
- 33 Bérubé Louis, assembleur
- 35 Leblond Marcel, plombier
- 37 Poisson Conrad, mécanicien

- 2 Fortin Napoléon, journalier
- 4 Bélanger Pierre, peintre
- 6 Larrivière Achille, chaudronnier
- 8 Pichette Ovide, menuisier
- 10 Nolin Joseph, riveur
- 12 Laroque Raymond, boulanger
- 14 Belleau Jean-Paul, assembleur
- 16 Côté Léopold, mécanicien
- 18 Labbé Eugène, plombier
- 20 Levesque Aurèle, agent
- 22 Plante Alfred, journalier
- 24 O'Malley Georges, journalier
- 26 Caron Napoléon, gardien
- 28 Chatigny Jules, brûleur
- 30 Ouellette Etienne, brûleur
- 32 Roberge Léopold, journalier
- Comeau Roger, journalier
- 34 Bilodeau Lucien, commis de bureau
- 36 Lagacé Etienne, contremaître
- 38 Audet Roger, machiniste
- 40 Gagné F., typographe
- 42 Labrecque Adélar, messenger
- 44 Charest Léopold, journalier
- 46 Paquet Raoul, vétérinaire
- 48 Gagné Alfred, journalier
- Gagné Yvan, journalier
- 50 Couture Georges, gérant
- 52 Smith John, contremaître

- 54 Croteau Jérémie, charpentier
- 56 Tessier Romuald, militaire
- 58 Tremblay Ovilla, menuisier
- 60 Lambert A.-J., commis

DORVAL, de 20 George D. Davie au nord. — From 20 Geo. D. Davie Street to North.

- 1 Turgeon Benoît, constable
- 1a Matte J.-R., gardien
- 3 Roy Paul-Henri, ferblantier
- 3a Simard C.-E., modelleur
- 3b Guay Alphonse, menuisier
- Robitaille Gérard, contremaître
- 5 Demers Benjamin, employé Davie
- 7 Nolet Mlle Alice
- 9 Blais Joseph, rentier
- Blais Richard, garde-magasin
- Blais Mlle Valentine, institutrice

- 4 Leblond J.-P., commis de malles
- 6 Leblond Eugène, garde-magasin
- 8 Roy Fernand, plater
- Bouchard Louis, journalier
- 8a Morin Mme Vincent
- 8b Vézina Ulric, menuisier
- Fournier Joachim, journalier
- 12 Paquet Arthur, commis

DU COUVENT, de 18 rue St-Joseph au sud. — From 18 St. Joseph Street to South.

- 9 Samson Philéas, méc. mach. fixes
- 11 Lambert Emile, vétérinaire
- 11a Duquet Maximilien, épicerie
- 13 Duquet Raoul, mécanicien
- 17 Breton Henri, chauffeur
- 19 Dubord Léon, chauffeur
- 21 Jolin Lucien, serre-freins

- 12 Dechène Wilf., rentier
- 14 Leveillé Mme veuve Roland
- 16 Langlois Raoul, plombier
- 18 Gosselin Paul-Emile, livreur

DU FLEUVE, de 27 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent. — From 27 St. Joseph Street to River St. Lawrence.

- 5 Guérin Albert, employé C.N.R.
- 11 Fortin Mme veuve Octave
- Lamontagne Gérard, serre-freins
- Fortin Paul, employé Traverse
- 15 Michaud Alphonse, menuisier
- 17 Guay Arthur, sellier
- 19 Guay Leliska, commis
- 23 St-Hilaire Antonio, électricien
- 25 Guay Léopold, commis

- 2 Lachance Mlle Madeleine
- 2a Lemelin Lucien, comptable
- 6 Bélanger Mme veuve
- 10 Redmond Michael, chauffeur
- 22 Mercier J.-B., rentier
- Mercier Mlle Cécile, ménagère

DUPLESSIS, de 7 rue du Fleuve au nord. — From 7 du Fleuve Street to North.

- 5 Drapeau Maurice, machiniste
- 7 Mainville Charles, assembleur
- 25 Lemieux Alex., rentier
- 29 Larose Mme veuve Emile
- Larose P.-E., employé civil
- 31 Lamontagne Benoît, commis de malles
- 33 Larose Lionel, mécanicien
- 35 Larose Roland, commis

- 4 Lessard Nap., gardien
- 8 Gosselin Honoré, agent
- 10 Bacon Armand, charpentier
- 14 Boucher Alfred, mécanicien
- 16 Bolduc Irénée, fermier
- 18 Carrier Edouard, rentier
- 20 Mercier Philéas, mécanicien
- 22 Perreault Philippe, rentier
- Bourque L.-P., mécanicien
- 24 Therrien Lorenzo, emp. Davie
- 24a Lemelin Maurice, employé Davie
- 26 Pelletier Napoléon, taxis
- 28 Lamontagne Mme veuve Adélar

DUPONT, à l'est rue Caron. — To East Caron St.

- 3 Gosselin Joseph
- 5 Dupont Léon, charpentier

- 4 Bérubé Arthur, brûleur
- 6 Ouellet Alexis, ouv. en fer

FAFARD, de 127 rue St-Joseph à 5 rue Ste-Sophie. — From 127 St. Joseph St. to 5 Ste-Sophie Street.

- 3 Morin Henri, contremaître
- 7 Pelchat Lucien, gréeur
- 9 Guay Falconio, comptable
- 11 Bégin Théophile, peintre
- Bégin J.-M., journaliste

- 2 Barras Albert, rentier
- 2a Barras Gustave, électricien
- 6 Ouellet Mme veuve Ls-Philippe
- 6a Ouellet L.-P., ajusteur
- 8 Drapeau Fernand, journalier
- 10 Drapeau Honoré, soudeur

FAGOT, de 90 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent. — From 90 St. Joseph Street to River St. Lawrence.

- 5 Cantin Antonio, chaudronnier
- 9 Bouchard Dominique, machiniste
- 11 Laflamme Ls, garde-magasin
- 13 Pouliot Philippe, ouvrier en fer
- 15 Plante Lorenzo, contremaître
- 15a Langlais Emile, gréeur
- 17 Barras Raoul, mécanicien
- 17a Shanahan J.-D., mécanicien
- 19 Labarre Mme veuve Aurèle
- Hamel Richard, commis
- 19a Carrier Philippe, riveur
- 21 Laflamme Alfred, rentier
- 21a Laflamme Jacques, chauffeur
- 21b Laflamme Richard, employé civil
- 23 Langlois Gaston, restaurant-épicerie
- 25 Gaumont P.-H., militaire
- 27 Fortin Napoléon, rentier
- Fortin Mlle Albertine
- 29 Langlois Téléphore, mécanicien

- 4 Bernier Mme veuve Romuald
- Bernier C.-H., facteur
- 6 Barras Georges, soudeur
- Barras Albert, rentier
- Barras Albert, gabarier
- 10 Morin Aimé, marchand
- 12 Laperrière Philippe, gardien
- 14 Tavera Lucien, mécanicien
- 16 Méthot Réal, plater

- 16a Bouchard Albert, linotypiste
- 18 Langlois René, mécanicien
- 20 Langlois Victor, livreur
- 20a Langlois Arthur, journalier
- 22 Lavertu Mme veuve Joseph
- 22a Fortier Charles, voyageur
- 24 Shanahan Mme veuve Joseph
- 26 Barras Almanzor, restaurant-épicerie
- 30 Laflamme Mlle Blanche
- 32 Martineau René, ing. forestier
- 34 Dumont Georges, contremaître

GIRAUD, de la rue Ménard allant à l'ouest. — From Ménard Street toward West.

- 1 Hébert Irénée, soudeur
- 3 LeLoup Gérard, ing. stat.
- 5 Brûlotte René, gabarier
- 7 Bernier Léonidas, gabarier
- 9 Lacroix A., plater

- 2 Vézina Dominique, journalier
- 4 Desgagné Albert, militaire
- 6 Chayer Urbain, mécanicien

JODOIN, de 171 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent. — From 171 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 5 Vermette Mme veuve Léon
- Lapointe Paul, mécanicien
- 7 Lapointe Alfred, mécanicien
- 9 Deschênes G.-M., voyageur

- 17 Bégin Alfred, mécanicien
19 Théberge Emile, voy. de commerce
Théberge Jérôme, contremaître
27 Morin J.-E.-F., marchand de bois (rés.)

- 8a Guay Yvan, cuisinier
8b Morin Laval, électricien
8c Jobin J.-Napoléon, emp. civil
10 Caouette Gérard, peintre
14 Julien Fernand, commis
14a Trépanier Roméo, employé civil
20 Dumont René, mécanicien

JOLIETTE, de 257 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent.—From 257 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 5 Corriveau Albert, menuisier
7 Corriveau Amator, barbier
9 Guay Blaise, menuisier
Thibault Philéas, rentier
11 Bourget Mlle Marguerite
Roberge Herménégilde, plombier
13 Ratté Eug., forgeron, rés.
17 Levesque Joseph, contremaître
19 Poiré Mme veuve Polydore
19a Fontaine Lucien, gardien
21 Bonneau Honoré, ouvrier en fer
23 Pérusse Charles, épiciier-boucher
23a Pérusse Mme veuve Edmond
25 Dixon Wellie, soudeur
25a Pérusse John, mécanicien
27 Mercier Israël, charpentier
29 Vachon Hervé, journalier
31 Laflamme Arthur, voy. de commerce
33 Beaulieu Ls-Albert, brûleur
39 Station Service Vallée & Fils
41 Vallée Joseph, forgeron
43 Vallée Eugène, plombier

- 8-10 Pagé Mme veuve Louis
Godbout Alphonse, menuisier
12 Samson Mlles Simonne et Béatrice
16 Laprise Achille, menuisier
18 Sirois Mme veuve Elie
Samson René, gabarier
Couet Arsène, menuisier
20 Lévesque Marc, électricien
22 Grenier Roger, brûleur
24 Fradette Laurent, plombier
Letellier Georges, employé Commission
Havre
28 Rodrigue Conrad, machiniste
30 Godbout Amédée, journalier
Boutin Courcelle, mécanicien
Pelletier Edmond, mécanicien
Létourneau Fernand, charpentier
32 Nadeau Adjutor, charpentier
34 Lemieux Mme veuve Théodule
36 Noël Joseph, menuisier
36a Bouchard Marc, méc.-dentiste
38 Angers Edouard, brûleur
40 Fortin Léopold, soudeur
42 Fortin Raymond, gabarier

LAGUEUX, de 281 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent.—From 281 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 1 Carrier Désiré, aide-mécanicien
3 Ratté Eugène, forgeron
5 Laflamme J.-E., courtier débentures
7 Mercier Hyppolite, commis boulanger
9 Samson Arthur, charcutier
9a Gauthier Honorius, commis
11 Nault Alfred, ingénieur locomotive
13 Nault Roch, journalier
15 Nault Georges-Aimé, machiniste
17 Morin Alexis, menuisier
19 Body André, dessinateur
21 Bélanger Edouard, riveur
23 Méthot Léger, entrepreneur
25 Samson Lionel, commis
27 Porter John, commis
35 Létourneau Irénée, menuisier
35a Chabot Roland, soudeur
35b Létourneau Marcel, soudeur
39 Nolet Henri, asst-contremaître
43 Caron Joseph, menuisier

- 6 Nadeau Joseph, commis d'express
8 Morissette Benoit, menuisier
10 Samson Mlle Alida
Mercier Gérard, commis
12 Beaudoin Ars., forgeron
14 Bégin Roméo, commis boucher
16 Poiré Mlle Jeanne
Poiré Georges, menuisier
18 Roberge Téléphore, chauffeur
20 Gagnon Léopold, mécanicien
22 Bourget Alfred, ouvrier en fer
24 Martel Mme veuve Wm
26 Bégin Noël, chauffeur
28 Martel Chs, gabarier
Martel Clément, gabarier
30 Guay Emile, ouvrier en cuivre
34 Gonthier Jean, menuisier
38 Guay Mme Charles, laitière
40 Bélanger Paul-E., emp. Traverse
42 Dumas Joseph, menuisier

LANGELIER, au nord rue St-Joseph.—To North St. Joseph Street.

- 9 Roy Edouard, menuisier
11 Nadeau Arthur, soudeur

LÉVIS, de 5 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent.—From 5 St. Joseph Street to River St. Lawrence.

- 3 Thibault Arthur, peintre
Thibault Léopold, chaudronnier
Thibault Mlle Bernadette
Thibault Mlle Marie-Angé
Thibault Mlle Régina
5 Dion Yvan, commis
7 Ouzilleau Alexandre, jr, mécanicien

- 2 Jolin Arthur, rentier
8 Gariépy Arthur, rentier

MALVINA, de St-Joseph à Wolfe.—From St. Joseph Street to Wolfe Street.

- 1 Barras Lucien, chauffeur
5 Haince Réginald, emp. civil
7 Boulanger Albert, serre-freins
9 Laroque Léopold, militaire
11 Bernier Lucien, commis
11a Langlois Maurice, menuisier

MARSAN, de 274 rue St-Joseph au sud.—From 274 St. Joseph Street to South.

- 7 Samson J.-E., agt d'assurances

- 6 Pelletier Mlle Léda
Bernard Oliva, gardien
Carrier Mlle A., ménagère
6a Turgeon Marcel, agent circulation

MÉNARD, de 1 rue Giraud allant au sud.—From 1 Giraud Street to South.

- 1 Saillant P.-H., électricien
3 Berger Raymond, surintendant
9 Bouchard Joseph, constable
11 Paradis Guy, employé civil
13 St-Onge J.-A.-W., commis
15 Richard Alfred, soudeur
17 Isabelle Arthur, journalier
19 Julien Emilien, ing. stat.
21 Roy Ernest, agent
23 Guay Georges-Albert, peintre
25 McGrath Robert, mécanicien
27 G. Archambault, Ltée, entrepreneur
29 Hébert Gérard, employé Arsenal
31 Daneau Albert, forgeron
33 Poulin Wilfrid, forgeron
35 Smith Adams, gabarier
37 Leclerc Joseph, contremaître
39 Townsley Roch, gardien
41 Bernier Ernest, peintre
43 Richard Georges, mécanicien

- 2 Tremblay Jean, employé C.N.R.
4 Laflamme J.-A., cordonnier
6 Clouston A., facteur
8 Whittington Omer, contremaître

- 10 Ratté Louis, rentier
12 Fortin Raymond, soudeur
14 Marquis Robert, plombier
16 Bargoney Thomas, mécanicien
18 Fleury Joseph, voyageur
20 Morin Paul-Henri, étudiant
22 Plante Florido, journalier
24 Lagueux Albert, commis
26 Lalonde Wilfrid, journalier
28 Fournier Cyrille, électricien
30 Lepage Maurice, constable
32 Ruel Laval, soudeur
34 Casey Charles, mécanicien
Carrier Arthur, charpentier
40 Labrecque Edouard, commis
42 Pelletier J.-W., constable

MERCIER, de 213 St-Joseph au fleuve.—From 213 St. Joseph St. to the River.

- 5 Béland Léopold, journalier
13 Mercier Alfred, Enr., pâtisserie
27 Laflamme Lucien, ouvrier en fer
27a Guay L.-P., journalier
29 Brûlotte Léopold, boulanger
31 Laflamme Maurice, forgeron
33 Lemieux Paul, électricien
39 Jobin Henri, chauffeur

- 4 Chalet Club Tennis Lauzon
8 Fortin Edouard, gardien
10 Coulombe Wilfrid, gabarier
12 Bourget Paul-Emile, menuisier
14 Préjean Lionel, inspecteur
22 Noël Gonzague, chauffeur rivets
Noël Valet Service
26 Gosselin Léopold, mécanicien

OUELLET, au nord rue Caron.—To North Caron Street.

- 17 Garant J.-O., livreur
19 Levesque J.-Léon, charpentier

- 4 Ouellet Virgile, rentier
4a Pelletier Albert, journalier
4b Royer Achille, journalier
12 Ruel Louis, rentier
16 Guay Philippe, mécanicien
18 Gaumond Oliva, ouvrier en fer

PELLETIER, de 18 rue Wolfe au sud.—From 18 Wolfe Street to South.

- 5 Paradis Mme veuve Eugène
Paradis Mlle Antoinette
Paradis Paul, employé civil
Paradis Cyrille, voyageur
7 Lemieux Henri, ing. de marine
9 Therrien Ernest, emp. ch. de fer

2 Duchesneau Ephrem, employé Traverse Lévis

- 4 Cloutier Edmond, menuisier
4a Boucher J.-B., brûleur
6 Poiré Mme veuve Arthur
6a Poiré Benoit, voyageur
8 Chabot Nap.-J., emp. civil

PHILIPPE BEAUBIEN, de rue St-Joseph à rue Dorval.—From St. Joseph Street to Dorval Street.

- 6 Paquet Antoine, journalier

PHILIPPE BOUCHER, de 26 rue St-Laurent à rue Couillard.—From 26 St-Laurent Street to Couillard Street.

- 13 Bégin Marcel, commis
15 Langlois Maurice, menuisier
17 Guay Odilon, bolter
17a Bourget Maurice, brûleur
19 Caron Sylvio, mouleur
21 Ruel Gérard, journalier
33 Henri-Philippe, Enr., garage
35 Douville Herménégilde, menuisier
43 Isabelle Gérard, plombier
53 Langlois Honoré, commis
57 Laperrière Roland, typographe
61 Guénet André, agent d'assurances

- 63 Thibault Léon, menuisier
- 65 Chartré Joseph, gardien
- 67 Chartré Raoul, reamer
- 69 Roy Zéphirin, employé Traverse
- 69a Lambert René, commis
- 75 Bilodeau Albert, journalier
- Bilodeau Gérard, menuisier
- 77 Morency Emmanuel, plombier
- Roy L.-P., commis
- 79 Lagueux Geo.-Henri, menuisier
- 81 Dumont Marcel, ouvrier en fer
- Gagné Albert, livreur
- 87 Fradette Florent, voyageur
- 95 Beaulieu Louis, jr, navigateur

- 14 Soulières Henri, calfat
- 16 Laflamme Roger, mécanicien
- 16a Blondin Napoléon, plombier
- 18 Boucher Eddy, journalier
- 20 Michaud René, charpentier
- 20a Maloney Clifford, journalier
- 30 Beaulieu Raoul, épiciier-rest.
- 34 Pelchat Mme veuve Maurice
- 42 Rioux L.-P., emp. civil
- 44 Gosselin Maurice, brûleur
- 46 Vachon Honorius, charpentier
- 46a Vachon Adrien, employé civil
- 50 Asselin Alfred, journalier
- Gosselin Robert, militaire
- 52 Rousseau Paul, commis
- 54 Morin J.-E.-F., Ltée, marchand de bois (bureau)
- 72 Ecole Arts et Métiers, Denary Hallé, directeur
- 74 Martel Maurice, employé Traverse
- 74a Dubé Albert, professeur
- 76 Pelletier Ernest, contremaître
- 78 Blais René, ferblantier
- 82 Châteauneuf Emile, peintre
- 88 Thivierge Maurice, comptable
- 90 Cameron Albany, inspecteur

RUELLE GUAY, de 481 St-Joseph au sud.
— From 481 St. Joseph Street to South.

- 3 Carrier Joseph, menuisier

- 2 Bourget Eugène, accoteur

SAMSON, de 65 rue de la Citerne au sud.
— From 65 de la Citerne St. to South.

- 9 Mercier Gustave, pilote
- 11 Boulanger Emilien, plombier
- 17 Langlois Charles, mécanicien
- 17a Gaumont Dollard, menuisier
- 19 Bernier Romuald, menuisier
- Nadeau Georges, emp. L. T. C.
- 21 Bernier Thomas, employé civil
- Carrier P.-E., commis

- 8 Dumont Mme veuve Emile
- 10 Cantin Gérard, mécanicien
- 18 Sylvain Paul, cordonnier (rés.)
- 20 Labonté Odilon, menuisier
- 22 Boulanger Armand, menuisier

ST-ALEXIS, de 444 rue St-Joseph au sud.
— From 444 St. Joseph Street to South.

- 9 Guay Adjutor, peintre
- Bernier Albert, ouvrier en fer

- 4 Samson Cyr., emp. s. civil
- 6 Dorval Jacques, commis
- 8 Poiré J.-C., marchand

ST-ALFRED, à l'ouest rue Caron—To West Caron Street.

- 2 Roy Mme veuve Alfred
- 4 Dumont Rosaire, peintre
- 6 Bérubé Emmanuel, ouvrier en fer

ST-AMABLE, de 165 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent.— From 165 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 5 Fradette Omer, cuisinier
- 7 Corriveau Joseph, ouvrier en fer
- 11 Drapeau Lévis, de Garneau & Drapeau, imprimeurs
- 25 Bilodeau Edmond, rigger

- 2 Ahern Willie, rentier
- 4 Bissonnette Anselme, chauffeur

ST-ANDRÉ, de 285 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent.— From 285 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 Méthot Armand, peintre
- 9 Samson Jos., journalier

STE-ANNE, de la rue St-Amable allant à l'ouest.— From St. Amable Street to West.

- 11 Isabelle Paul, assembleur
- 13 Picard Aimé, menuisier

- 4 Bergeron Eudore, millright
- 6 Poliquin J.-B., menuisier
- 8 Ouellet Lionel, plombier
- 16 Boutin Alphonse, journalier
- 18 Leclerc Paul-Emile, pâtissier
- 22 Boisvert Raoul, menuisier
- 28 Caron Adrien, assembleur

ST-ANTOINE, de 26 rue St-Joseph au sud.
— From 26 St. Joseph Street to South.

- 3 Samson Mme veuve I. Samson Gérard, voyageur
- 5 Fortin J.-B., électricien
- Roy Eudore, commis
- 13 Salle paroissiale de St-Antoine de Bienville
- Gosselin Ernest, plombier
- Eglise de Bienville
- 23 Mercier Rodolphe, pilote
- 25 Rousseau Alphonse, chauffeur

- 2 Rousseau J.-G., professeur
- 6 Bouchard Paul, constable
- 8 Latulippe Gérard, électricien
- 10 Hébert Emile, Révd, curé
- Fortier Benoît, vicaire
- Gingras Arthur, vicaire
- Laperrière Mlle Marie-Louise, gouvernante
- Prémont Mlle Agnès, servante
- 14 Bourget Lionel, employé C.N.R.
- 16 Brunelle Paul, contremaître gabarier
- 18 Morin Wilfrid, barbier
- 20 Létourneau Paul-Em., serre-freins
- Létourneau Mme P.-E., magasin coupons
- 20a Petit Israël, menuisier
- 22 Tanguay Lauréat, rentier
- 30 Thibault Laurent, menuisier

STE-CATHERINE, de 227 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent.— From 227 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 1 Laperrière Mme veuve Joseph
- Laperrière Gilles, électricien
- 5 Fox Charles, ingénieur
- 7 Bolduc Mme veuve Gédéon
- Mainville Mme veuve Johnny
- 7a Bolduc François, bolter
- 9 Vézina Eutrope, charpentier
- 11 Bourget Lévis, calfat
- 13 Turgeon Aimé, rentier
- Turgeon J.-Albert, emp. civil
- 15 Boutin Réal, voyageur
- 15a Turgeon Jules, pâtissier
- 19 Lemieux Philéas, modeleur
- 21 Duchesneau Hector, rentier
- 23 Garcia Antonio, professeur
- 25 Desbiens Maurice, brûleur
- 27 Giasson Conrad, professeur
- Lamonde Roger, électricien

- 2 Samson Jean-Louis, comptable
- 6 Lacroix Alfred, agent
- 10 Dumont Joseph, contremaître
- 12 Laflamme Joseph, rentier
- 14 Laflamme Eugène, comptable
- 16 Samson Mme veuve P.-E. Gauthier V., menuisier
- 18 Beaudoin Armand, menuisier
- 18a Vézina Fernand, modeleur
- 20 Turgeon J.-A., emp. s. civil

- 20a Mirault Alcide, contremaître
- 22 Levesque Maurice, typographe
- 22a Bourget Charles, facteur
- 22b Turcotte Jérôme, chauffeur
- 24 Vézina Germain, latteur
- 26 Lemieux Léonard, commis
- 30 Turcotte Jos., peintre
- 34 Dumont Roger, gabarier

ST-CHARLES, de 228 rue St-Joseph à l'est.
— From 228 St. Joseph St. to East.

- 1 Couture Achille, riveur
- 3 Sirois Camille, menuisier
- 5 Filion Mme veuve Noé
- 5a Guénette Gérard, emp. Davie
- 9 Pelchat Mme veuve Adéard

- 4 Baril Mme veuve Auguste
- Baril Jacques, plombier
- 4a Beaulieu Emile, menuisier
- 6 Therrien Adjutor, forgeron
- 8 Talbot Amédée, menuisier

ST-CYRILLE, de 291 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent.— From 291 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 1 Julien René, facteur
- 1a Turgeon Evariste, gardien
- 3 Guay Johnny, rentier
- 3a Blouin J.-A., professeur
- 5 Bourget Philippe, commis
- 7 Guay Antoine, chauffeur
- 9 Samson Arthur, rentier
- Samson Henri, charretier
- Samson Louis, ouv. en fer
- 11 Chartré Pierre, taxis
- 13 Turgeon Joseph, ouvrier en fer
- 13a Samson Lévis, assembleur
- 15 Bourget Amédée, ouvrier en fer
- 17 Beaudoin Maurice, électricien
- 17a Marcotte Roger, électricien
- 19 Dion Robert, serre-freins
- 19a Dumas Armand, constable
- 21 Turgeon Mme veuve Jos.
- 23 Samson Donat, employé civil
- 23a Samson René, menuisier
- 25 Noël Gilles, plombier
- 25a Guay Dominique, gabarier
- 27 Samson Philippe, électricien
- 29 Lamontagne Maurice, assembleur
- 31 Samson Cyrille, cuisinier
- 33 Samson Mme veuve Joseph
- 35 Samson Ls-Albert, ingénieur

- 8 Guay Louis, agent
- Bégin Armand, facteur
- Buanderie Collège St-Joseph
- 12 Ecole de Lauzon No 1
- Noël Mlle Cécile
- Lachance Mlle Marie-Paule
- 14 Guay Joseph, ing. stationnaire
- 16 Bélanger Mme veuve Jos.
- Bélanger Mlle Léontine
- 18 Dumas Henri, laitier
- 20 Lemay Alfred, mécanicien
- 22 Forgues Alfred, rentier
- 24 Beaudoin Alexandre, constable
- 26 Bégin Maurice, ing. stat.
- 28 Bourassa Antonio, brûleur
- 30 Barras Roland, pilote
- 32 Robitaille Fernand, soudeur
- 34 Martel Georges, électricien

ST-DAVID, de la rue St-Amable à l'ouest.
— From St. Amable Street to West.

- 7 Labrie Adéard, emp. L.T.C.
- Labrie Roland, peintre
- 9 Nolin Narcisse, ent. peintre
- 13 Prévost Gérard, menuisier

- 4 Aubert Napoléon, journalier

ST-DOMINIQUE, du fleuve St-Laurent à la rue Wolfe.— From River St. Lawrence to Wolfe Street.

- 29 Larochelle Antonio, ouvrier en fer
- 35 Ouzilleau Léopold, mécanicien

- 41 Larose Chs, steward
 43 Samson Mlle Marie-Paule
 Samson Robert, serre-freins
 Vézina J.-P., emp. Davie
 65 Grenier Emile, sacristain
 67 Falardeau Antoine, mécanicien
 67a Bouchard F.-X., mécanicien
 71 Boulanger Emile, livreur colis malles
 75 Grant Willie, ouvrier en fer

- 2 Langlois J.-M., journalier
 2b Robinson Joseph, calfat
 4 Robinson Joseph, mécanicien
 4b Robinson Emile, soudeur
 6 Bolduc Roland, emp. Davie
 8 Bonafé Ernest, mécanicien
 Bonafé Georges, rentier
 10 Beaulieu Eloi, rentier
 12 Guay Lucien, journalier
 Guay Mme veuve Georges
 12a Robinson Alfred, journalier
 12b Beaulieu Chs-Eloi, journalier
 12c Blanchet Joseph, chauffeur
 12d Lebel Patrick, journalier
 14 Beaulieu Antoine, ouvrier en fer
 16 Remillard Joseph, journalier
 18 Gosselin Gérard, charpentier
 20 Bourget Henri, soudeur
 22 Royer Lucien, peintre
 24 Dumont Louis, érecteur
 26 Desbiens Thomas, modeleur
 28 Lapointe Camille, menuisier
 30 Gagnon André, rentier
 32 Guénard Ls-Albert, dessinateur
 34 Lefebvre Victor, employé Traverse
 34a Cardin Arthur, employé Davie
 36 Allard Louis, rentier
 38 Lessard Mme veuve Georges-Elie
 Robitaille J.-B., barbier
 40-42 Bernier Ulric, ferblantier
 44 Falardeau Mlle Gertrude
 Falardeau Louis, commis
 46 Martel Cyrille, capitaine
 48 Grondin Mme veuve Joseph
 Grondin Mlle Jeannette, commis
 Grondin Mlle Alexandrine, commis
 50 Langlois Léger, chaudronnier
 52 Drapeau Jos.-Edouard, rentier
 Drapeau Conrad, emp. C.N.R.
 54 Hamelin Jos., contremaître
 56 Gosselin Albert, chauffeur
 58 Fortin Benoît, navigateur
 64 Turgeon Jean-Marie, gréeur
 66 Lemieux Edouard, opérateur
 68 Carrier Mme veuve Arthur
 74 Bernier Georges, mécanicien

ST-ÉDOUARD, de 5 rue St-Pierre au sud.
 —From 5 St-Pierre Street to South.

- 7 Bégin Arthur, navigateur
 9 Lemieux Albert, menuisier
 15 Michaud Ernest, plombier

- 6 Bourget Théodore, emp. civil

ST-ÉTIENNE, de 416 rue St-Joseph au sud.—From 416 St. Joseph St. to South.

- 7 Gosselin Gérard, épïc.-restaurant
 9 Paquet Onésime, rentier
 13 Boucher Robert, ouvrier en fer
 15 Couture Lucien, constable
 17 Bérubé Alphonse, riveur
 19 Emond Auguste, journalier
 23 Gosselin Honorat, journalier
 23a Gosselin Gaston, journalier
 25 Fleury Pierre, rentier
 Raymond Joseph, rentier
 Lemieux Roland, mécanicien
 27 Fleury Maurice, pâtissier
 29 Fleury Gérard, ouv. en fer
 31 Goupil Arthur, ingénieur
 33 Dumont Emilien, soudeur

ST-FRANÇOIS, de 49 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent. — From 49 St. Joseph Street to River St. Lawrence.

- 7 Bilodeau Eugène, commis
 9 Bouliane Marcel, menuisier

- 9 Guay Albéric, chauffeur
 9a Levasseur L.-P., ferblantier
 13 Langlois Gaspard, gardien
 Langlois Mlle M.-Jeanne
 13a Fortin Hervé, emp. Traverse Lévis
 15 Bhérier Wilbrod, avocat, (rés. d'été)

- 2 Larivée Héliodore, ing.
 4 Lamontagne Gérard, ing.-mécanicien
 6 Paquet Napoléon, gardien
 Paquet Charles, soudeur
 8 Thibault Willie, rentier
 14 Sirois Alphonse, commerçant
 Ouzilleau Roland, électricien
 Nolet Roger, plombier
 Garant Napoléon, plombier

ST-GÉRARD, à l'ouest de la rue Caron.—
 West of Caron Street.

- 1 René Gérard, peintre
 3 Pelletier Chs-Edouard, journalier
 5 Ouellet Odeur, rigger

- 4 Miville J.-B., gardien
 4a Gagné L.-P., soudeur
 6 Blais Léopold, ouvrier en fer

ST-GILBERT, de 25 rue Fagot à l'est.
 —From 25 Fagot Street to East.

- 9 Marotte Clermont, commis
 11 Royer Mlle Cécile, commis
 Fournier Irénée, commis
 13 Laflamme J.-M., électricien
 15 Guay Gérard, chauffeur
 17 Duchesneau Paul, emp. civil
 23 Lecours Mme veuve Dom.
 29 Emond Joseph, menuisier
 31 Les Industries Cinq-O., Ltée, Poiré
 Benoît, président
 31a Cadorette Jean-Paul, calfat
 33 Bouchard Chs, rigger
 41 St-Jean Alphonse, journalier
 43 de Billy J.-S., rentier
 47 Roy Lorenzo, plombier
 51 Théberge Albert, menuisier
 55 Papillon Jean-Paul, menuisier
 55a Turcotte Roland, voyageur
 57 Hudon Marcel, mécanicien
 59 Charron René, peintre
 61 Lambert Geo., gabarier
 63 Garant Thimolaüs, journalier
 Garant Mlle Marie-Anne
 65 Dufour Arthur, chauffeur
 67 Picard Jean-Paul, magasinier
 69 Théberge Léo, employé civil
 71 Labrecque Alph., ing. C.N.R.
 Labrecque Guy, professeur
 73 Bornais Gérard, avocat
 81 Duchesneau Frs-Emile, sacristain
 83 Lemieux Gérard, plombier
 85 Poiré Maurice, voyageur de commerce

- 18 Maloney Mlle Géraldine
 18a Biron Lorenzo, plombier
 84 Nolin Alphonse, chaudronnier

ST-HENRI, de rue Caron vers le sud.—
 From Caron Street to the South.

- 5 Nadeau Edgar, ouvrier en fer
 7 Forgues Napoléon, chauffeur
 13 Anctil Wilfrid, assembleur
 17 Roy Armand, taxi
 Roy Mme Armand, épïc.-rest.
 41 Jenkins Léo, journalier
 43 Poiré Gérard, riveur
 47 Bilodeau Philippe, rentier
 Robitaille Aimé, peintre

- 4 Bilodeau Laurent, gabarier
 Bilodeau Mme veuve Stanislas
 6 Chamberland René, peintre
 8 Lacroix Joseph, mécanicien
 10 Bellerive Antonio, comptable
 12 Ouellet Evariste, ouv. en fer
 14 Aubin Roger, millright
 16 Samson Henri, chauffeur
 22 Bourget Hubert, charpentier

- 28 Bernard Ernest, assembleur
 36 Morissette Emile, soudeur
 40 Mercier Phydime, journalier
 42 Bilodeau René, journalier
 44 Ouellet Adrien, gabarier
 Fortier Raymond, confiseur
 46 Jacques Dominique, ouvrier en fer
 48 Marier Emile, dresser

ST-HIPPOLYTE, de 77 rue Wolfe au sud.
 —From 77 Wolfe Street to South.

- 3 Lamontagne Dollard, menuisier
 5 Ruel Mme veuve Napoléon
 Ruel Roland, chauffeur
 15 Côté Alexandre, agent d'assurances
 17 Letarte Raymond, peintre
 17a Marotte Roger, commis
 19 Lecours Lucien, plombier
 25 Dumont Joseph, riveur
 29 Garant Alfred, forgeron
 33 Jeune Edmond, contremaître

- 4 Laverdière François, mécanicien
 6 Rhéaume Joseph, mécanicien
 8 Bolduc Ernest, assembleur
 12 Simoneau François, charpentier
 20 Bourget Joseph, menuisier

ST-HONORÉ, de 3 rue St-Laurent au nord.
 —From 3 St-Laurent St. to North.

- 1 Francœur Georges, commis
 3 Massé Arthur, emp. C.N.R.
 5 Lemieux Mme veuve Edgar
 Bissonnette Roland, emp. Traverse
 Descarreaux Réginald, gabarier
 7 Corriveau Mme veuve Philéas
 9 Gonthier Charles, menuisier
 11-13 Rjoux Paul, commis de malles
 15 Rancourt Oscar, ouvrier en fer
 17 Huot Horace, gérant Caisse Populaire
 de Lauzon

- 6 Dorval Louis-Henri, soudeur

ST-IGNACE, de la rue St-Etienne à la rue
 Ste-Marie.—From St. Etienne Street
 to Ste-Marie Street.

- 3 Bellerive Omer, pêcheur
 5 Heppel Emile, mécanicien
 7 Samson Paul-Em., contremaître
 11 Bédard Joseph, tailleur
 13 Guay Mlle Germaine
 13a Boutin Antonio, commis
 15 Leblond Mlle Elvina
 17 Bernard Edouard, brûleur
 19 Boucher Adélar, chaudronnier
 21 Rhéaume Nap., boulanger
 25 Larrivée Maurice, navigateur
 Boucher Laurent, accoteur
 27 Boucher Gérard, ouvrier en fer

- 4 Guay Edouard, ouvrier en fer
 6 Mercier Gérard, soudeur
 8 Fleury Henri, marchand bois
 10 O'Grady Anthony, assembleur
 12 Murphy Michael, mécanicien
 14 Leblond Alphonse, rentier
 14a Leblond Roger, commis
 16 Bélanger Joseph, charretier
 22 Plante Marcel, brûleur
 22a Robitaille Marcel, brûleur
 24 Thibault Desalles, chauffeur
 26 Bellerive Gérard, garagiste
 28 Bellerive Marcel, camionneur

ST-JEAN, de 356 rue St-Joseph à l'est. —
 From 356 St. Joseph St. to East.

- 3 Vézina Jos., forgeron

- 2 Porter Edgar, ingénieur forestier
 4 Ouzilleau Henri, ing. marine
 8 Couture Jos., commis
 10 Boutin P.-P., expéditeur de trains
 12 Lagueux Robert, storeman
 14 Gagnon Mme veuve
 14½ Lamarque Roméo, journalier
 14a Aubin Xavier, rentier
 14b Robin Donat, assembleur

- 14c Samson Malcolm, journalier
 16 Thibault Rosaire, charpentier
 18 Dallaire Paul, chauffeur
 Laflamme Jacques, plater
 18a Turgeon Antonio, calfat
 18b Bernier Lionel, menuisier
 20 Couillard Mme veuve Hormidas
 Couillard Fernand, menuisier
 22 Ruel Pierre-Emile, gérant
 24 Simard Irénée, soudeur
 24a Ringuet Lévis, plombier
 26 Couturier Ludger, mécanicien
 26a Gaumont Ls-Léo, menuisier
 Tremblay François, journalier

ST-JOSEPH, de la limite Ouest de la Cité de Lévis à la limite Est de la Ville de Lauzon.—From the limit West of the City of Lévis to the limit East of the Town of Lauzon.

- 1 Body Jean-Paul, photographe
 3 Body J.-P., photographe, (rés.)
 5 Samson Hervé, électricien
 7 Maurice J.-S., capitaine
 9 Salon Hélène, Mlle R.-H. Demers, prop.
 11 Le Louvre, Enr., magasin cadeaux
 11a Salle de pool Thibault
 13 Thivierge Gérard
 13a Thivierge Mme veuve Honoré
 Thivierge J.-B.-H., surintendant
 15 Marotte & Samson, huile à brûleurs
 15b Marotte Lévi, boucher
 15c Chez Mademoiselle, chapeaux pour dames
 15d Marotte Mme veuve Téléphore
 17 Denis Mme Blanche-L., coupons
 17a Guay Roland, emp. chemin de fer
 19 Leclerc J.-B., bijoutier
 21 Beudet Roland, biscuiterie
 21a Samson Mlle Simonne, fleuriste
 21b Royer J.-R., photographe
 23 Roy J.-A., voy. de commerce
 25 Lecours Eug., chaussures

Du Fleuve

- 27 Bernier & Lachance, arpenteurs géomètres
 29 Lemieux Paul-A., dentiste
 31 —
 33 Guimont Mme veuve J.-C.
 Bureau de Poste de Bienville
 35 Guignard Elisée, emp. Davie
 Veilleux Mme veuve Gracia
 37 Labrie Antonio, voyageur
 39 Thibault Jos., rentier
 41-43 Oceau L.-H., boucher-épiciers
 45 Matte Nap., agent d'express

St-François

- 49 Bourget Louis, Enr., épicier
 49a Lamy Paul, voy. de commerce
 49b Lachance Benoît, vétérinaire
 51 Bouchard Mme veuve Alfred
 53 Labonté Joseph, gardien
 55 Labonté Mlle Hélène, restaurant
 Caillou Mme veuve Hamon
 57 Morency Roméo, chef ingénieur

Barras

- 59 Aubert Adrien, ouvrier en fer
 61 Bourassa Alfred, tailleur
 63 Samson Edouard, rentier
 63a Samson Laval, pressier

St-Dominique

- 65 Brûlotte Bernard, salon de barbier
 Bolduc Mme veuve Adj.
 67 Bernier Edouard, commis
 69 Marotte Gédéon, ing. de marine
 71 Boulanger Edgar, commis
 73 Roy Henri, journalier
 75 Lessard Mme Joseph
 77 Samson Léo, mécanicien-dentiste
 79 Langlois Louis, Enr., épicier
 81 Langlois J.-P., épicier-quincaillier
 83 Langlois Mme veuve Louis, rés.
 85 Langlois J.-P. (rés.)

- 85 Langlois Louis, Enr., coupons et lingerie
 La Caisse Populaire de Bienville
 87 Plante Odina, gérant B. C. Nat., rés.
 89 Banque Can. Nationale, Odina Plante, gérant

- 91 Bégin Rémi, cond. C.N.R.
 91a Montminy Maurice, tailleur
 93 Cantin Mlle Simonne, coiffeuse
 Cantin Maurice, boulanger

Fagot

- 95 Poiré Philippe, charpentier
 97 Fortin Eugène, capitaine
 99 Tavera Philippe, mécanicien
 101 Forgues Mme veuve Alphonse
 Savard Francis, entrepreneur peintre
 103 —
 105 Boissinot J.-E., électricien
 107 Guay Gérard, emp. Davie

Avenue Botrel

- 109 Baribeau Mme veuve Alfred
 Duval Omer, assurances
 113 Lamontagne Honoré, mécanicien
 Mercier Gérard, pilote
 115 Couture Wilfrid, mécanicien

St-Louis

- 117 Pelletier Mme veuve P.-E.
 Pelletier Georges, menuisier
 119-121 Beaulieu Roger, mécanicien
 Turcotte Mlle Exilia
 123 Guay Léon, ingénieur
 123a Guay Marcel, voyageur

Fafard

- 125 Guérin Eug., entr. peintre
 127 Tanguay Mme veuve Gérard
 129 Bilodeau Willie, contremaitre
 131 Marquis Joseph, rentier
 133 Corriveau Lucien (rés.)
 133a Cloutier Roger, commis
 135 Chatigny Edgar, boucher
 135a Carbonneau Hormidas, épicier
 137 Jenkins Mme veuve W.-G.
 139 Andrew Kenneth, contremaitre
 141 Couture Fernand, voyageur
 143 Drapeau Charles, typographe
 145 Chabot Fernand, gabarier
 145½ Dumont Maurice, boulanger
 147 Samson Julien, comptable
 147a Bernier Mme veuve Achille
 149 Guay Roland, plombier
 151 Guay Mme veuve Didace
 157 Ouellet Albert, mécanicien
 159 Hallé Joseph, menuisier
 159a Dubuc Aurèle, boulanger
 159b Mercier Alfred, soudeur
 161 Théberge Alfred, rentier
 Théberge Paul, agent débentures
 163 Hamelin Laurent, mécanicien
 165 Pouliot Arthur, emp. s. civil

St-Amable

- 167-169 Station Lauzon, Létourneau & Frère, Enr.

Jodoïn

- 177 Bergeron Philippe, rentier
 179 Thériault Mlle Jeannette
 179½ Bourget Maurice, gardien
 181 Dorval Joseph, ent. menuisier
 183 Dorval Emile, conducteur C. N. Rys.
 185 Boutin Théofred, restaurant
 185½ Blais Léopold, employé Davie
 187 Boutin Théofred, assurances
 189 Julien Emile, gardien
 191 Carrier Benoît, emp. Davie
 191a Doré François, tanneur
 193 Dumas Patrick, chef de police
 Langlois Robert, pâtissier
 199 O'Hearn Mme veuve Lauréat
 201 Carrier Germain, jobber
 Bargoné J.-P., employé Davie
 203 Gilbert Maurice, entrepreneur pompes funèbres (salon funéraire)
 Breton Gustave, emp. Davie

- 205 Berrigan Anselme, contremaitre
 207 Méthol Amédée, linotypiste
 209 Belzil Philippe, station service
 213-215 Mercier Alfred, Enr., boulangerie

Mercier

- 217 Labrie Georges, électricien
 217a Bilodeau Maurice, menuisier
 219 Garant Chs-Ant., modeleur

Vien

- 221a Ruel Paul-E., courtier en débentures
 221b Dion Eudore, emp. des Postes
 223 Samson Mme veuve Aurèle, quincaillerie, (rés.)
 225 Dion Mme veuve Henri
 227 Samson Mme veuve Aurèle, quincaillerie
 227a Samson Robert, gérant

Ste-Catherine

- 229-231 Anctil Marcel, commis
 Couillard Mlle Thérèse
 233 Paré J.-E., marchand (rés.)
 235 Turgeon Lucien, employé Davie
 235a Forgues Jean, agent d'assurances
 237 Paré J.-E., nouveautés

Charland

- 239 Lemelin J.-Bte, contremaitre
 241 Lambert Mme veuve Valère
 243 Lambert Edmond, épicier-boucher
 245 Samson Paul, camionneur
 Poirier Mlle H., commis
 Dion Eugène, emp. civil

Couillard

- 247-249 Allaire Alphonse, épicier
 251-253 Coutellier Eugène, salle de pool
 Coutellier Mme veuve Henri
 La Charcuterie de Lévis, Jacques Coutellier, prop.

- 255 Bélanger Joseph, menuisier

257 —

- 259 Paquet Mlles Adéline, Honorine et Marguerite

Joliette

- 261 Pérusse Charles, épicier-boucher
 265 Dumont Mme veuve Pierre
 267 Cantin Ovila, chauffeur
 269 Deschesnes Sylvio, salon de barbier
 271 Samson Mme veuve J.-E.-A.
 273 Bourget Henri, commis
 275 Russell Mme veuve Jack
 277 Veilleux Mlle Alice, modiste
 279 Turgeon Etienne, épicier

Lagueux

- 281 Lagueux Marcel, notaire
 283 Lagueux Mme veuve Joseph
 285-287 Bourget Mme veuve Aimé, épicière
 289-291 Samson Alex., épicier et boucher
 293 Samson Emilien, chauffeur
 295 Arsenault J.-F., radio-télégraphiste

St-Cyrille

- 297 Ecole Supérieure St-Joseph, Lauzon
 Quinlan Georges, frère directeur
 Couture Mlle Marie-Anne, institutrice
 Fradette Mlle Colette, institutrice
 Buteau Mlle Adrienne, institutrice
 Caux Mlle Cécile, institutrice
 Couture Mlle Antoinette, institutrice
 Lavallée Mlle Madeleine, institutrice
 Blais Mlle Valentine, institutrice
 Bernier Mlle Eva, institutrice
 Labbé Mlle Rita, institutrice
 — Eglise de Lauzon, Boucher Joseph-abbé, curé

- 301 Simoneau Jacques, commis
 303 Paquet Paul-E., facteur
 307 Hamann L.-P., chantre
 309 Hamann Fortunat, mécanicien
 311 Thibaudeau Maurice, ferblantier
 313 —
 315 Paquet Jos., brûleur
 317 Dubreuil Honoré, menuisier
 319 Vézina J.-Bte, rentier
 Morissette Lucien, marchand glace
 319a Larrivé Paul-Emile, ouv. en fer

- 321 Samson Gérard, pharmacien
 323 Samson Gérard (rés.)
 323a Rioux Mme Paul
 325 Després Amédée, mécanicien
 325a Paré Adalbert, charpentier
 325b Biron Emile, électricien
 325c Bourque Lorenzo, soudeur
 325d Morin Daniel, agent assurances
 325e Hébert Paul-Emile, soudeur
 327 Paquet Benoît, menuisier
 Bussière Roger, mécanicien
 Tanguay Roland, contremaître
 Thibault Maxime, constable
 329 Couture P.-E., épicier
St-Narcisse
 331 Dorval J.-A. & Fils, quincaillier
 333 Dorval Gérard, commis
 335 Lavoie Joseph, peintre
 339 Guay Dr L.-Ph., médecin
 341 Davignon E.-E., commis
 343 Murphy Miss Kate, annuitant
Geo. Davie
 347 Robitaille J.-C.-J., épicier
 349 Bourassa Mme veuve J.-A.
 Bernier Yves, avocat
Bourassa
 357 Létourneau Edgar, tabagie et rest.
 Pellerin Mme J.-A., nouveautés
 359 Létourneau Edgar, maître de pension
 361 Dubreuil Joseph, gardien
 363 Dubreuil Paul, rigger
 365 Deschênes Sylvio, barbier
 Chez Suzanne, lingerie
 367 Dumas Jules, assurances
 369 Simard Arthur, comptable
 371 Lamarre Laurent, journalier
 371a Guay Conrad, calfat
 373 Pednault Léo, commis
 375 Dorval J.-A., marchand, rés.
 377 Pelchat Wilfrid, barbier
 377a Fournier Florent, mécanicien
 379 Leclerc Roger, auditeur
 381 Julien Mlle Françoise, restaurant
 383 Verret Léon, ent. plombier
 385 Drapeau Honoré, plombier
 387 Blais Stanislas, navigateur
St-Thomas
 389 Emond Mme veuve Rodrigue, rentière
 389a Faucher Sylvio, menuisier
 391 Beaudoin Joseph, rentier
 393 Tardif Pierre-Gérard, menuisier
Côte Patton
 395 Bernier Mlle Marie-Louise
 Bernier Mlle Augusta
 397 Simard Jacques, contremaître
 399 Julien Rosario, calfat
 401 McCarthy Albert, voyageur commerce
 405 Gosselin Xavier, journalier
 405a Lamarre Léo, constable R.C.M.P.
 409-411 Ruel, Ltée, bureau et entrepôt de
 marchandises
 409a Vakeman Isidore, charretier
 413 Roy Arthur, journalier
 Poulin Raoul, journalier
 Bard Joseph, gardien
 415 Julien Armand, journalier
 417 Brousseau Georges, emp. s. civil
 419 Dumas Daniel, épicier
 427-429 Murphy Patrick, entrepreneur
 Murphy G.-A., commis
 433 Dumas Alex., ent. plombier
 435 Convey Mrs. widow John
 449 Samson Mme Ignace, épicerie
 451 Samson Ignace, boulanger
 Poiré Roger, boucher
 473 Gosselin Mme veuve Omer
 Ruel Louis-Robert, comptable
 475 Garage Omer Gosselin, Enr., Tél. 5-709
 481a Bouffard Mme L.
 Aubin Philippe, emp. Davie
 481b Filion Jules, bolter
 483 Lessard Mme veuve Cléophas
 Lessard Jean, comptable
 Couture Maurice, emp. Davie
 485 Levasseur Bruno, employé C.N.R.
 487 Thivierge Edmond, menuisier
 489 Bernier Wilfrid, menuisier
 491 Legrand Joseph, ingénieur
 491a Legrand Gérard, électricien
 Lacombe Arthur, menuisier
 493 Gingras J.-B., journalier
 493a Guay Robert, serre-freins
 495 Drapeau David, rentier
 497 Gagné Fernand, ingénieur
 Fortin Roland, emp. Davie
 499 Berrigan Gérard, contremaître
 501 Larrivée Marcel, calfat
 503 Larrivée Chs-Edouard, calfat
 507 Dubé Joseph, ingénieur
 509 Malouin Horace, riveur
 511 Gingras Jacques, mécanicien
 511a Bissonnette Adjudor, barbier
 513 Rochon Lauréat, restaurant
 515 Sénéchal Gérard, chaudronnier
 515a Guay Nap., journalier
 517 Caron F.-Albert, livreur
 519 Ruel Rigobert, journalier
 521 Arsenault J.-S., voyageur
 523 Létourneau Maurice, commis
 Poiré Roger, employé Davie
 543 Révds Pères de Montfort, Cyr Ls-Marie,
 supérieur
 559 Isabelle Joseph, marchand chaussures
 561 Roy Joseph, rentier
 561a Girard Joseph, voyageur
 563 Poirier Albert, chauffeur
 563a Boutin Jean-Paul, ouvrier en fer
 565 Presbytère Ste-Bernadette, Rév. C.-E.
 Langelier, curé
 567 Charest J.-A., commis
 567a Lamontagne Bertrand, menuisier
 571 Eglise Ste-Bernadette
 575 Bouchard Antonio, employé civil
 577 Bouchard Télesp., plombier
 577a Bouchard P.-Paul, emp. Postes
 579 Bernier Fortunat, gardien
 583 Bernier Johnny, gabarier
Gilmour
 585-587 Guay Emile, craneman
 589 Guay Mme veuve Henri
 591 Fournier Mme veuve Ls-Ph.
 593 Lagacé Ernest, gabarier
 595 Beaudoin Jean-Léo, marchand
 597 Beaudoin Mme Philippe
 Beaudoin Roger, brûleur
 597a Beaudoin Jean-Léo, employé Postes
 599 Bilodeau Jules, épicier-boucher (rés.)
 599a Lavoie Camille, vétérinaire
 Bilodeau Mlle Cécile
 Bilodeau Mlle Judith
 Després Georges, mécanicien
 601a Bilodeau Jules, boucher
 601b Boissinot Marcel, voy. de commerce
 601c Picard Roma, typographe-machiniste
 603 Félice François, commis
 605 Félice Pierre, journalier
 607 Brûlotte Thomas, rentier
 613 Laflamme J.-A., cordonnier
 623 Matte Armand, cultivateur
 625 Patry Mme veuve Joseph
 Patry Maurice, plater
 629 Samson Roland, mécanicien
 631 Guay Mme veuve Philéas
 635 St-Pierre Harry, marchand général
 637 Couturier Joseph, rentier
 Aluminium Trans-Canada, Enr., Cou-
 turier Robert, prop.
 639 Capovila Frédéric, ing. m. fixes
 641 Bargoney Ambroise, jr, calfat
 641a Bargoney Gérard, soudeur
 645 Goupil Pierre, journalier
 647 Longchamps Irénée, livreur
 649 Nadeau Joseph, restaurant
 651 Robitaille Mme veuve Cyrille
 Robitaille Pierre, soudeur
 655 Guay Clément, garagiste
 659 Poliquin Antonio, électricien
 661 Langlais Stan., menuisier
 663 Brûlotte Bernard, barbier
 663a Brûlotte Mme veuve Hild.
 665 Turgeon Napoléon, voyageur
Rue St-Joseph—Est
 Roberge Antoine, calfat
 Royer Antoine, peintre
 Guay Mme veuve Joseph
 Brûlotte Azarie, cultivateur
 Brûlotte Maurice, cultivateur
 Guay Albert, menuisier
 Charest Emmanuel, cultivateur
 Charest Lévis, électricien
 Vézina Désiré, cultivateur
 Maison d'École, Labbé Mlle Lucille, ins-
 titutrice, St-Joseph de Lévis
 Vézina Edouard, cultivateur
 Guay Adélar, mécanicien
 Guay Odilon, garagiste (rés.)
 Samson Roland, soudeur
 Guay Hubert, cultivateur
 Carrier Alphonse, cultivateur
 Station Service Thibault
 Carrier Joseph, commis
 Martineau Gaudiose, forgeron
 Samson Mme veuve Jos., rentière
 Samson Joseph, cultivateur
 Guay Willie, cultivateur
 Boulet P.-E., menuisier
 Guay Lauréat, cultivateur
 Denis Roland, chauffeur
 Brûlotte Honoré, cultivateur
 Guay Joseph, employé Davie
 Turgeon Joseph, cultivateur
 Bilodeau J.-H., navigateur
 Leclerc Alfred, journalier
 Bourget Alphonse, fermier
 Labonté Achille, fermier
 Martineau Albany, millright
 Poiré Alphonse, cultivateur
 Poiré Thomas, cultivateur
 Boutin Médard, journalier
 Leclerc Antoine, journalier
 Martel Mme veuve Alphonse
 Guay Joseph-Edgar, cultivateur
 Guay Mme veuve Phidyme
 Côté Oscar, rentier
 Maison Ecole No 2, partie est, Talbot
 Mlle J., inst.
 Bégin Adjudor, cultivateur
 Bégin Ls-Emile, cultivateur
 Jacques Adjudor, journalier
 Roberge J.-Alphonse, vétérinaire
 Nolin Eugène, cultivateur
 Roberge J.-A., employé civil
 Pelletier Ernest, restaurateur-épicier
 Mercier Adrien, fermier
 Simoneau François, fermier
 Martineau Eugène, fermier
 Dumont Yvan, fermier
 Leblond Gérard, forgeron
 Leblond Mme veuve Léonard
 Lafond Hector, cordonnier
**HOSPICE GUAY DES SŒURS DU
 BON-CONSEIL**
 Supérieure: Rvde Mère St-Elzéar
 Aumônier: abbé Gérard Lapointe
 Parent Léonard, employé civil
 Martel Henri, cultivateur

 2 De Beaumont & Frères, épicerie
 4 De Beaumont Roland, épicier (rés.)
 6 Paré Henri, reporter "Le Soleil"
Bégin
 8 Morin Alyre, rentier
 10 Brûlotte Mlle Marie, chapeaux pour
 dames
 10a Côté Oscar, commis
 10b Lecours Dom., Enr., tailleur
 10c Roy & Roy, marchand chaussures
 12 Lavallée Mme veuve Joseph
 Sylvestre J.-C., machiniste
 12a Minville Paul, emp. Davie
 12b Pelletier Ivanhoe, employé C.N.R.
 12c Chouinard Robert, commis
 12d Cooper Claude, emp. Davie

St-Léon

- 14 Fortin Jean-Claude, voyageur
 16 Epicerie Lepage, Enr.
 16a Lepage Mme veuve Napoléon
 Lepage Roland, entrepreneur plombier

Du Couvent

- 18-20 Lemieux E.-E., Ltée, nouveautés
 Lemieux Mlle Marie-Rose, gérante
 Lemieux Mlle Madeleine, comptable
 Lemieux Mlle Cécile, ass.-gérante
 Lemieux Mlle Françoise, commis
 Lemieux Mlle Pauline, commis
 Lemieux Mlle Edouardine
 22 Aubé Raymond, voyageur
 24 Samson Raoul, emp. civil
 26 Ferronnerie Générale, Enr.

St-Antoine

- 28 Sylvain Paul, cordonnier
 Guay Mme veuve Philéas
 30 Bourget Antoine, avocat, de Pouliot &
 Bourget
 32 Dion Henri, ingénieur de marine

Charest

- 34 Pelchat Léger, voyageur
 36 Vallière Joseph, surintendant
 42 Bourget Dr J.-O.-R.

Barras

- 44 Giguère Joseph, voyageur commerce
 44½ Gosselin Elzéar, commis express
 46 Thibault Maurice, inspecteur
 48 Thibault Alfred, comptable

St-Dominique

- 50 Roy Mme veuve Ernest
 50a Rivard Horace, conducteur C.N.R.
 52 Dufresne Marc, marchand meubles
 54 Bélanger Maurice
 58 Morin Ambroise, marchand
 60 Thibault Prémont, mécanicien
 60a Café Morin
 62 Hamelin Armand, service de radio
 64 Charrier Edgar, rentier
 66 Pelletier Maurice, honorable juge
 Pelletier Raymond-Marie, emp. civil
 76 Joyal Isidore, plombier
 78 Jenkins Wilfrid (rés.)
 80-82 Jenkins Wilfrid, épicier et boucher
 84 Beaulieu Elias, militaire

Botrel

- 86 Ruel Joseph-Edouard, gérant
 86a Guay Armand, peintre
 88 Robitaille Adj., emp. Lévis Transport
 90 Garneau Arthur, machiniste
 92 Mercier Philippe, commis
 94 Cantin Donat, commis
 96 Guay Fernand, camionneur
 98 Samson Mlles Marguerite, Françoise,
 Edith
 100 Letellier Paul, rentier
 100a Dion Antonin, empl. Bell Telephone
 102 Samson Paul-Emile, architecte
 104 Bégin Ulric, contremaitre
 106 Ferland Jacques, commis
 106a Noël Ernest, comptable
 108 Saindon Réal, asst-gérant
 110 Saindon Mme Réal, nouveautés
 112 Bourassa Jules, mécanicien
 Samson Jacques, commis
 122 Garant Louis, cordonnier
 Robin Maurice, garde-magasin
 124 Robitaille Fernand-H., emp. Postes
 126 Boissinot Mme veuve Alfred
 132-134 Pérusse Lucien, plombier
 138 Mency Léandre, épicier et restaura-
 teur
 148 Godbout Adélard, commis
 150 Bédard Jean-Noël, typographe
 152 Dorval Yves, boucher
 154 St-Pierre J.-A., rentier
 160 La Cordonnerie Idéale
 160a Beaulieu Joseph, mécanicien
 162 Lemieux Léopold, commis
 164 Turgeon Eutrope, emp. de ch. de fer

- 166-168 Bolduc Edmond, cordonnier
 Voisine Ernest, chauffeur
 170 Godbout Louis, commis
 178 Boutin P.-A., agent d'assurances
 180 Guénette J.-Roméo, arpenteur
 182 Robitaille Mlle Antoinette
 Simard Philippe, plombier
 184 Hallé Mme veuve Léonidas
 Hallé Mlle Liliane
 184a Morin Mme veuve Ovila
 186 Guérin Louis, menuisier
 186a Barras Jean-Louis, employé Traverse
 Guérard Lucien, emp. Davie
 188 Couture Henri, emp. C.N.R.
 Turgeon Gérard, marchand
 190 Couture Mlles Ant. et Angéline
 192 Carrier Laurent, distributeur
 198 Mercier Jos.-Ernest, maître boulanger,
 (rés.)
 202 Grenier Georges, comptable
 204 Thivierge Charlemagne, bijoutier
 206 Boutin Pierre, avocat
 208 Samson Mme veuve Rosaire
 214 Carrier Mme veuve Edouard
 Bourassa Marcel, mécanicien
 216 Body André, photographe
 216a de Beaumont Mme Godefroy, rentière
 218 Lambert Charles, marchand
 220 Fontaine P.-E., commis
 222 Chapelle Ste-Anne
 226 Arteau Francis, ouvrier en fer
 228 Houde Roland, ouvrier en fer
 230 Houde Philias, gardien
 232 Turgeon Paul, mécanicien

St-Charles

- 234 Boutin Henri, marchand
 236 Ruel Paul-Emile, pharmacien, rés.
 238 Pharmacie Lauzon, Paul-Emile Ruel,
 prop.
 240 Lagueux Mme veuve Adélard
 240a Lizotte Mlle Laurette, couturière
 242 Hond Lan, buanderie
 244 Turgeon Alphonse, journalier
 Pelletier Edmond, gabarier
 246 Tessier Honoré, mécanicien
 248-250 Girard Edouard, restaurateur et
 salle de pool
 252 Tremblay Lorenzo, ouv. en fer
 254 Samson J.-Désiré, rentier
 254a Morneau Gaudiose, soudeur
 258 Lagueux Paul, cuisinier
 260 Ruel Arthur, gardien
 262 Vachon Balthazar, chauffeur
 264 Lemelin Mlle Hélène, agent
 266 Brulotte Wilfrid, chauffeur
 Grenier Alcide, journalier
 270 Bourassa Jean-Charles, emp. s. civil
 272 Boutin J.-B., march. sèches
 272a Dussault J.-O., marchand
 274 Théberge Rosaire, plombier
 278 Côté Gérard, bijoutier
 280 Côté Mme veuve Wilfrid
 282-284 La Caisse Populaire de Lauzon, gé-
 rant: Horace Huot
 286 Bélanger J.-E., Dr
 290 Externat Couvent Jésus-Marie
 294-296 Couvent Jésus-Marie, Révde Mère
 St-Jean Damascène, supérieure et
 économe
 Turgeon Mlle Marie-Marthe, institutrice
 Poiré Mlle Marguerite, institutrice
 Lambert Mlle Armande, institutrice
 Lavallée Mlle Jacqueline, institutrice
 298 Presbytère de Lauzon
 Boucher Joseph-V., abbé, curé
 Bélanger Gérard, abbé, vicaire
 Giguère Hervé, abbé, vicaire
 Gamache Mlle Elzire, gouvernante
 Gamache Mlle Léa, servante
 300 Careau Albert, gérant Banque Cana-
 dienne Nationale, Tél. 1139
 302 Banque Canadienne Nationale, Albert
 Careau, gérant
 304 Bureau du Conseil de Lauzon
 Bourassa Lévis, greffier
 Brousseau Mario, trésorier

- 304 Paré C.-H., chef-évaluateur
 Drapeau F.-X., surt de l'Aqueduc et
 Voirie
 Poisson Joseph-E., chef du feu
 Dumas Patrick, chef de police
 Dubé Joseph, ingénieur en chef usine de
 filtration
 Legrand Joseph, assistant
 Bureau de l'Hygiène, contrôlé par
 l'Unité Sanitaire, Comté de Lévis
 306 Dion Mme veuve Ernest
 308 Bois Joseph, journalier
 310 Drapeau F.-X., Sur't Voirie et Aqueduc,
 rés.
 Guay Willie, peintre-lettreur
 312 Boulet Philippe, riveur
 Boutet Rosario, emp. Postes
 314a Guay Edouard, barbier
 314b Lambert Valère, emp. civil
 Guenet G.-H., journalier
 316 Samson Yvon, emp. s. civil
 318 Aux Accessoires Electriques, Enr.
 320 Dumas Emilien, conducteur
 322 Relat Emmanuel, peintre
 324 Lemieux J.-M., menuisier
 324a Langlois Honoré, calfat
 326 Lebel Louis, ouvrier en fer
 326a Lebel Albert, mécanicien
 330 Bernier Henri, avocat, de Bernier &
 Bernier
 332 Lemieux Joseph, calfat
 334 Bernier Robert, emp. civil
 334a Bernier Joseph, menuisier
 334b Bernier Paul, commis
 336 Bourassa Lévi, greffier, Ville de Lauzon
 338 Bourassa Mme veuve Philéas
 340 Bégin Lucien, rigger
 — Chapelle St-François-Xavier
 342 Veilleux Mlle Alice
 Auger Emilien, commis
 342a Roy Mme veuve Wilfrid
 344 Létourneau Amédée, étal boucher
 346 Létourneau Armand, boucher
 348 Lamothe D.-A., expéditeur
 350 Paquet Arthur, comptable
 352 Couture Adjudor, comptable
 354 Rioux O'Neil, marchand (rés.)
 354a Rioux O'Neil, marchand meubles
 358 Ruel Ronaldo, contremaitre
 366-368 Huot Flavien, rép. de chaussures
 370 Boutin Johnny, chauffeur
 372 Leclerc Joseph, soudeur
 374 Boutin Gérard, soudeur
 380 Leclerc Mme veuve Georges
 380a Boucher Fernand, employé Davie
 382 Dorval Joseph, ingénieur
 384 Vézina Hyppolite, brûleur
 386 Vézina Joseph, charpentier
 386a Vézina Lucien, soudeur
 388 Bourget Philippe-T., rentier
 394 Bourget Maurice, I. C., M. P.
 390a Côté Pierre, journalier
 392 Paul-Hus Alphonse, épicier
 394 Bélanger Adélard, gardien
 396 Poiré J.-C., marchand
 398 Radio Service & Télévision, Enr.
 400 Cadrin Léopold, restaurateur
 400a Brousseau Mario, A.P.A., Trésorier,
 Ville de Lauzon
 400b Syndicat des travailleurs des chantiers
 maritimes de Lauzon, Inc.
 400c Blouin Raoul, chaudronnier
 400d St-Laurent Albert, électricien
 402 Roger Rosaire, rentier
 Marché de Lauzon, boucherie
 404 Bérubé Mme veuve Jean-Bte
 406 Ruel Jean-Paul, limerie
 406a Clavet Paul, chauffeur
 406b Marcoux Joseph, menuisier
 410 Sirois C.-E., contremaitre C.N.R.
 416 Ruel, Ltée, manuf. de valises & bureaux
 422 Verret Léon, quincaillier
 424 Labrecque Léopold, mécanicien
 426 Samson Philippe, serre-freins
 428 Don Carlos Lucien, emp. Davie
 430 Lemieux Léonidas, barbier
 Otis Edouard, navigateur

- 432 Poliquin Mme veuve Alphonse
 Poliquin Benoît, soudeur
 434 Bellerive Joseph, ouvrier en fer
 438 Bourget André, emp. de la Ville
 440 Bernard J.-B., peintre
 444 Samson Cyrille, ing. stationnaire
 446 Hébert L.-P., électricien
 448 Bourget L.-J., rentier
 Sweeney Robert, commis
 450 Beaudoin Paul, plombier
 450a Couture Dominique, journalier
 452 Bouchard Mlle Bernadette, épicerie
 454 Gosselin Conrad, garagiste
 456 Bouchard Jos.-Louis, peintre
 458 Caron Alexandre, électricien
 460 Thibault Léon, menuisier
 462 Guay Elphège, mécanicien
 462a Vallée Benoît, calfat
 464 Blais L.-P., vendeur automobiles
 466 Bolduc Philippe, électricien
 468 Gagné Auguste, homme de section
- Ste-Marie*
- 470 —
 470a Leblanc Léonard, briqueteur
 472 Gagnon Mme veuve Pierre
 Guay Rosaire, emp. Davie
 Bernier Raoul, plombier
 474 Bourget Donat, plombier
 Bourget Mme Donat, épïc.-rest.
 476 Nadeau Gérard, mécanicien
 476a Gosselin Maurice, brûleur
 476b Labarre Paul-A., voyageur
 476c Chamberland Robert, plombier
 480 Dumas Joseph, ingénieur
 480a Lamontagne Lucien, plombier
 480b Robitaille C.-H., commis
 Thibault Philippe, plater
 482 Chartré Alphonse, ing. marine
 482a Guay Alex., emp. s. civil
 484 Charest Mme veuve Xavier
 486 Guay Lucien, machiniste
 486a Guay Thomas, serre-freins
 494 Lagacé Maurice, ajusteur d'ass.
 498 Ouellet Médard, comptable
 500 Ecole No 1, Lauzon
 Noël Mlle Thérèse, institutrice
 Lavoie Mlle Lucile, institutrice
 Labrie Mlle Emma, institutrice
 Noël Mlle Françoise, institutrice
 Ruel Cyrille, emp. Davie Shipbl.
 504 Poiré Albert, testeur rivets
 506 Morency Nap., contremaître
 510 Poiré Eugène, mécanicien
 514 Bolduc Ernest, maire de Lauzon et
 emp. chemin de fer
 516 Lord Mme veuve Emile
 518 Ruel L.-J., manufacturier
 520 Jobidon Roger, comptable
 522 Noël Mme veuve Rémi
 524 Guay Fernand, comptable
 526 Berrigan Ed., riveur
 528 Carrier Emile, cultivateur
 530 Samson R., maître boulanger
 536-538 Bouchard Mlle Antonia
 Bouchard Gérard, riveur
 542 Bolduc Lazare, ing. de marine
 544 Pelletier Marcel, emp. civil
 546 Beaudoin Mme veuve Emile
 548 Ruel Mlle Marie-Claire, épicerie
 Ruel Mme veuve C.-J.
 550 Blais Roméo, contremaître
 550a Ruel Conrad, commis
 550b Edmond Léon, journalier
 550c Langlois Gérard, commis
 552 Ruel Dominique, commis
 552a Morissette Henriot, plater
 554 Paradis Mme veuve Paul
 556 Brière Alphonse, rentier
 Brière Roméo, soll. d'assurances
 558 Roy Aurélien, quincaillerie
 560 Roy Aurélien (rés.)
 562 Gagnon Alphonse, emp. C.N.R.
 564 Lemieux Joseph, journalier
 Guay Maurice, emp. C.N.R.
 566 Guay Alfred, employé C.N.R.
 568 Lagacé Ernest, gardien

St-Urbain

- 570 Epicerie Beaudoin
 572 Bédard René, assembleur
 574 Michaud Gérard, commis
 576 Bargoné Mme Arthur
 578 Robichaud Léopold, machiniste
 578a Côté Emilien, chauffeur
 580 Bissonnette Mme veuve Michel
 582 St-Pierre Mme veuve Damase, rest. et
 épicerie
 582a Bissonnette Michel, jr, plombier
 582b Fortin Donat, brûleur
 584 Châtigny Arthur, ingénieur
 586 Aubé Arsène, journalier

St-Michel

- 588 Carrier Wilfrid, rentier
 Côté Gérard, bijoutier
 Guay Paul, mécanicien
 590 Lagacé Arthur, commis de bureau
 594a Bargoney Joseph, boucher, étal
 596 Patry Théo., gardien
 602 Leclerc Henri, rigger
 604-606 Morissette F.-X., épïcier et rest.
 608 Leclerc Uldéric, charretier
 610 Doré Jean-Paul, peintre
 612 Fournier Emile, gardien
 616 Fournier William, gardien
 Fournier Henri, brûleur
 618 Fournier Onésime, rentier
 Fournier Léo, livreur
 620 Samson Adrien, cultivateur
 620a Doré Raymond, riveur

Chemin Miloyen

- 622 Couture René, soudeur
 624 Fournier Onésime, jr, ouvrier en fer
 626 Samson Roland, salle de pool et restau-
 rant
 626a Samson Honoré, rentier
 632 Gosselin J.-M.-A., gérant division La
 Laurentienne
 634 Ecole Ste-Bernadette Soubirous
 636 Fecteau Lorenzo, ouvrier en fer
 638 Guay Abraham, menuisier
 640 Bargoney Ritchie, sr, statuaire
 Guay Marcel, soudeur
 642 Bargoney Ritchie, jr, peintre
 646 Bargoney Mme veuve Ambroise
 652 Lachance Ernest, mouleur
 654 Bilodeau J.-M., boucher
 660 Létourneau Robert, camionneur
 664 Lemieux Arthur, conducteur C.N.R.
 664a Dumas Fernand, cultivateur
 666 Létourneau Xavier, taxi
 Létourneau Albert, cultivateur
 Bégin Wilfrid, cultivateur
 Turgeon Alfred, cultivateur
 Ruel Emile, contremaître
 Samson Paul, journalier
 Langlois Stanislas, journalier
 Leblond Elzéar, restaurateur
 Garage Odilon Guay
 Samson Lucien, restaurant et salle de
 pension et de réunions
 Garage Trans-Canada, Enr.
 Simoneau André, journalier
 Guay Louis-Flavien, cultivateur
 Dastous Maxime, journalier
 Turgeon Arthur, soudeur
 Pelletier Honorius, cultivateur
 Létourneau Roland, chaudronnier
 Carrier Jean-Luc, accoteur
 Brulotte Mme veuve Arthur
 Brulotte Louis, cultivateur
 Brulotte Chs.-Ant., journalier
 Turgeon Azarie, cultivateur
 Bourget Thuribe, cultivateur

ST-LAURENT, de 135 rue St-Joseph au
 fleuve St-Laurent.—From 135 St. Jo-
 seph St. to River St. Lawrence.

- 5 Langlois Hervé, ouvrier en fer
 7 Noël Benoît, gabarier
 9 Paré J.-Bte, bolter
 11 Daigle Lucien, électricien
 15 Guay Mme veuve Wilfrid

- 19 Carrier Amédée, emp. chemin de fer
 23 Blouin Charlemagne, journalier
 33 Minville Albert, professeur
 35 Lecours Thomas, mécanicien
 37 Poirier Willie, menuisier

- 2 Bégin Ernest, rentier
 2a Lachance Roger, électricien
 6 Lagueux Emile, chauffeur camion
 8 Berrigan Thomas, riveur
 12 Lecours Roger, emp. Postes
 16 Carrier Mme veuve Emile
 20 Dalmont Henri, rentier
 Dalmont Marcel, garagiste
 Gosselin Philippe, garagiste
 22 Ouellet Rosario, rentier
 26 Beaulieu Raoul, épïcier
 28 Roy Jules, machiniste
 Mainville Paul-Henri, riveur
 30 Mainville Stanislas, ouvrier en fer
 30a Lemieux Mme veuve Ludger
 32 Boissinot Paul, machiniste
 32a Garneau Honorius, plombier
 34 Hallé Denarie, directeur
 36 Cantin J.-Paul, contremaître
 38 Métivier Jean-Paul, camionneur

ST-LÉON, de 16 St-Joseph au sud. — From
 16 St. Joseph Street to South.

- 1 Guay Henri, comptable
 3 Vien Eugène, mécanicien
 5 Corriveau Philéas, rentier
 7 Pellerin Mme veuve Emile
 9 Fournier Joseph, rentier
 11 Doyon Léonce, menuisier
 13 Thibault Paul, mouleur
 15 Bouchard Camille, ing. de marine
 17 Baron Chs, reamer

- 2 Gagnon Mme veuve Geo.
 4 Dussault Henri, commis
 4a Cahill John, télégraphiste
 6 Hart Mme veuve Thomas
 Dickey Mlle M.-Lse
 6a Thibault Roger, mouleur
 8 Hart Henry, employé civil
 10 Baron Gérard, serre-freins
 10a Boulanger Raoul, emp. Postes
 14 Bégin Mlle Lucia
 16 Lepage Oscar, mécanicien
 Therrien Octave, mouleur

ST-LOUIS, de 127 St-Joseph au fleuve St-
 Laurent.—From 127 St. Joseph St. to
 River St. Lawrence.

- 1 Hamelin Valère, rentier
 3 Dussault Mme veuve Chs-Henri
 9 Brodeur Emery, ouvrier en fer
 11 Guay Maurice, cuisinier
 21 Langlois Gaston, cuisinier

- 6 Lapointe Adélar, rentier

ST-LOUIS-DE-FRANCE, de 8 rue St-Léon
 au nord.—From 8 St-Léon St. to North.

- 7 Nadeau Onésime, menuisier
 11 Robidoux Abéas, expéditeur
 11a Michaud Lévi, ing. de marine

Du Couvent

- 13 Carbonneau Mme veuve Arthur
 13a Roy Valère, rentier
 15 Michaud Louis, surintendant
 15a Breton René, agent d'affaires
 17 Samson Emile, contremaître
 17a Samson Fernand, comptable
 19 Boisseau Marcel, commis

- 12 Presbytère de St-Antoine de Bienville
 Hébert Emile, abbé, curé
 Fortier Benoît, abbé, vicaire
 Gingras Arthur, abbé, vicaire
 14 Couvent de Bienville
 Révde Sr Marie Nazareth, supérieure
 provinciale
 Révde Sr Aimée de l'Eucharistie

- 14 Olivier Joseph, abbé, aumônier
Nadeau Louis, abbé
Morissette Arthur, abbé
Plante Philibert, abbé

ST-MAGLOIRE, de la rue St-Etienne à la rue Caron. — From St-Etienne Street to Caron Street.

- 1 Corbin Joseph, bolter
3 Lemieux Jean-Baptiste, journalier
5 Pouliot Louis, électricien

- 2 Lemieux Mlle Eva
Gosselin Omer, journalier
4 Bérubé Fortunat, calfat
4b Blais Willie, brûleur
6 Verret Laetare, facteur
8 Charest Napoléon, ouvrier en fer
10 Bellerive Arthur, charpentier

ST-MARIE, de 468 rue St-Joseph au sud. — From 468 St. Joseph St. to South.

- 5 Samson William, charpentier
7 Jenkins P.-E., mouleur
7a Brulotte Chs-Emile, journalier
9 Vézina Albert, bolter
11 Turgeon Lucien, plater
13 Pruneau Odilon, menuisier
13a Bélanger Lucien, mécanicien
23 Samson Julien, soudeur
23a Picard Antoine, assembleur

- 4 Pellerin Jos.-Alphonse, plombier
8 Paquet Alfred, épicier-restaurant
16 Cadieux Mme veuve P.-E.
16a Corriveau Henri, marchand bois
16b Sénéchal Arsène, assembleur
16c Isabelle Emilien, employé L.T.C.
20 Robin Roger, journalier
24 Carrier David, sr, charpentier
24a Carrier Philippe, journalier
26 Carrier Edgar, riveur
28 Fortin Léo, assembleur
30 Carrier David, jr, contremaitre
38 Morency Louis, creuseur puits artésiens
42 Plante Roger, expéditeur
44 Gendreau Adjudor, soudeur

ST-MICHEL, de 588 rue St-Joseph au sud. — From 588 St. Joseph Street to South.

- 3 Bissonnette Arthur, contremaitre
11 Legrand Arthur, ouv. en fer

- 4 St-Pierre Arthur, mécanicien
6 Baker Léo, peintre
6a St-Pierre Cyrille, calfat
8 Beaudoin Roméo, charpentier
8a Bouchard Jean-Marie, soudeur
10 Bissonnette J.-Chs, riveur
24 Bernier Mme veuve Achille
Soucy Maurice, soudeur

ST-NARCISSE, de 329 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent. — From 329 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 3 Pelletier Gustave, menuisier
5 Samson Jacques, assembleur
7 Laverdière Armand, machiniste
9 Pelletier Roland, plater
13 Paquet Honoré, brûleur
15 Samson Paul, mécanicien
17 Blais Geo.-Henri, mécanicien
19 Dubreuil Elzéar, contremaitre
21 Lamontagne Marcel, plombier
23 Coulombe Lucien, machiniste
23a Latrimouille J.-Gordon, commis
27 Létourneau Hilaire, courtier

- 2 Dorval J.-A., entrepôt de meubles
4 Longchamp Arthur, charpentier
6 Drapeau Mme veuve Napoléon
8 Chartré Mme veuve Phydime
10 Vien Roméo, asst-contremaitre
12 Dubé Mme veuve Joseph
14 Samson Odilon, rentier
18 Nolet Charles, commis

ST-PIERRE, de 11 St-Joseph au fleuve St-Laurent. — From 11 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 5 Bégin Philippe, journalier
7 Côté J.-P., chauffeur
Ouellet Jean-Paul, militaire
9 Carrier Léon, chauffeur
11 Roberge René, garde-magasin
13 Couture Mme veuve Geo.-Henri

- 2 DeBeaumont Laval, employé Davie
4 Lecours Nap., plombier
6 Blouin Robert, chauffeur
12 Sirois Romuald, peintre

STE-SOPHIE, de 9 rue St-Louis à rue St-Amable. — From 9 St. Louis St. to St. Amable Street.

- 1 Lecours P.-H., typographe
5 Rivard Mme veuve David
7 Lafrance Déziel, voyageur
9 Bolduc Laval, typographe
9a Dumont Alph., charpentier
11 Lemieux Roger, commis
11a Turgeon Maurice, chauffeur
13 Lecours Alcide, tailleur
17 Roe Louis, ouvrier en fer
19 Gonthier Joseph, marchand de bois

St-Laurent

- 21 Dion Ludger, employé Davie
23 Fiset Mme veuve Jean
27 Lejeune Emile, rentier
Boulet Raymond, commis
31 Guay Mme veuve Wilfrid
Bisson Frédéric, barbier
35 Lemieux Roméo, navigateur
39 Bélanger Mme veuve Raoul
41 Guimont Lionel, mécanicien
43 Poiré L.-P., mécanicien

St-Amable

- 18 Duquet Jean-Chs, calfat

ST-THOMAS, de 385 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent. — From 385 St. Joseph St. to River St. Lawrence.

- 2 Boissinot Paul, contremaitre
2a Turgeon Gérard, commis
4 Vallières Mme veuve Arcadius
Turgeon Odilon, tailleur
6 Bourgault Wilfrid, électricien

ST-URBAIN, de la rue Bouchard à la rue St-Michel. — From Bouchard Street to St. Michael Street.

- 19 Garnier Joseph, employé Davie

VANIER, de la rue Bouchard à la rue Ménard. — From Bouchard Street to Ménard Street.

- 5 Breton Rosaire, administrateur
7 Cliche Fernand, soudeur

VIEN, de 219 rue St-Joseph au fleuve St-Laurent. — From 219 St. Joseph Street to River St. Lawrence.

- 3 Turgeon Gérard, marchand
5 Carrier Mme veuve Amédée
7 Boutin Edmond, assembleur
9 Robitaille Mme veuve Henri
11 Couture Ovila, commis
2 Bégin Léon, mécanicien

WOLFE, de la limite Ouest de la Cité de Lévis à la limite Est de la Ville de Lauzon. — From the limit West of the City of Lévis to the limit East of the Town of Lauzon.

- 229 Ecole St-Dominique de Bienville
Rousseau Georges, directeur
Marquis Alfred, professeur
Cyr Georges, professeur
Bourgault Jean-Marcel, professeur
Caron Gabriel, professeur
Savoie Mlle Estelle, institutrice
Savoie Mlle Léa, institutrice

- 231 Roberge Paul, emp. chemin fer
231a Poisson Lorenzo, contremaitre
233 Bourassa Marcel, commis
233a Rancourt Louis, mécanicien
235 Samson Gilles, voyageur
235a Poisson Ernest, mécanicien
237 Craig Cyril, surintendant
241 Guérin Eugène, entrepreneur peintre

Pelletier

- 243 Thivierge L.-P., plombier
Guillemette Oliva, boulanger
Blais Joseph, rentier
Bourassa Yves, brûleur
247 Breton Armand, chauffeur
Isabelle Georges, fromager
249 Pelletier Thomas, emp. ch. de fer
253 Duclos Wilfrid, négociant, prop. Arex Company
253½ Arex Co., remèdes patentés
255 Lévis Transport Co., sub-station
257 Quebec Power Co., sub-station
275 Douville Arthur, mécanicien
277 Poiré Mme veuve Albert
281 Plante Mme veuve Louis
283 Tremblay Ludger, menuisier
283a Tremblay Ludger, épicier
285 Beaudoin Mme veuve Joseph
287 Desrochers Georges, mécanicien
289 Ruel Antoine, livreur
291 Pérusse Antonio, contremaitre
295 Lavertu Aimé, entrepreneur-menuisier
301 Bégin Herménégilde, rentier
303 Brunelle Philippe, emp. Com. du Port
305 Gonthier Lucien, commis
307 Bélanger Alfred, peintre
309 Bouffard J.-B., peintre
Barras Alfred, peintre
311 Garage Bouffard, J.-B. Bouffard, prop.
313 Gagnon Joseph, chauffeur
315 Bilodeau René, menuisier
317 Moore Wilfrid, Enr., boulanger, Can tin Maurice, prop.
319 Pelchat Lucien, rigger

- 240 Côté Robert, camionneur
244 Lecours Thomas, épicier
246 Laiterie—Dairy
248 Bilodeau Gérard, garagiste
254 Belisle Robert, pilote
256 Marcoux Mme veuve Emile
Baillargeon Valmore, emp. C.N.R.
258 Bourget Jean-Paul, constable
260 Pelchat Maurice, épicier et restaurant
262 Boucher Donat, voyageur
264 Carrier Armand, emp. Dom. Arsenal
266 Michaud Jean, de J.-B. Michaud & Fils, Enr.

- 268 Garant Paul, conducteur
270 Hamelin J.-B., rentier
272 Boulanger L.-G., commis

Samson

- 274 Blondeau Arthur, employé C.N.R.
276 Bouchard Arthur, machiniste
278 Lemay Honoré, inspecteur
282 Latulippe Hervé, mécanicien
284 Labrie & Frère, entrepôt
290 Bernier Chs-Aug., ing. mach. fixes
292 Forgues J.-M., capitaine
294 Poliquin Maurice, contremaitre
296 Briand Freddy, chauffeur
296a Bourbeau Raymond, fondeur

Bolrel

- 298 Latulippe Jean, livreur
300 Rancourt Antonio, brûleur
302 Gagnon Mme veuve Arthur
Tavara André, mécanicien
304 Dion Eugène, menuisier
306 Rancourt Alexandre, commis
Rancourt Mlle Suzanne, commis
308 Bourget Joseph, constable C.N.R.
310 Roy Mlle Gabrielle, ménagère
Guay Jacques, électricien
312 Ringuet Emile, gabarieur

Liste Alfabétique
des Noms

Alphabetical List
of Names

Ville de Lauzon

A

Ahearn Willie, rentier, St-Amable 2
 Allard Louis, rentier, St-Dominique 36
Allaire Alphonse, épicier, St-Joseph 247-249
 Aluminium Trans-Canada, Enr., Couturier
 Robert, prop., St-Joseph 637
 Anctil Adélar, menuisier, Caron 14b
 Marcel, commis, St-Joseph 231
 Wilfrid, assembleur, St-Henri 13
 Andrews P. G., rentier, Couillard 24
 Kenneth, contremaitre, St-Joseph 139
 Angers Edouard, brûleur, Joliette 38
 Gérard, dessinateur, Couillard 36
Annuaire du Commerce, voir page 821
 Arex Co., remèdes patentés, Wilfrid Du-
 clos, prop., Wolfe 253½
 Archambault G., Ltée, contracteur, Ménard
 27
 Arguin P.-E., épicier-rest., Cyrille Ruel 26
 Arseneau J.-F., opérateur tél. sans fil, St-
 Joseph 295
 J.-S., voyageur, St-Joseph 521
 Arteau Francis, ouv. en fer, St-Joseph 226
 Asselin Alfred, journalier, Ph. Boucher 50
 Aubé Arsène, journalier, St-Joseph 586
 Félix, gardien, de Gaulle 1
 Raymond, voyageur, St-Joseph 22
 Aubert Adrien, ouvrier en fer, St-Joseph 59
 Napoléon, journalier, St-David 4
 Aubin Emile, journalier, de Gaulle 31
 Philippe, riveur, St-Joseph 481a
 Roger, millwright, St-Henri 14
 Xavier, rentier, St-Jean 14
 Audet Roger, machiniste, de Gaulle 38
 Aux Accessoires Electriques, Enr., St-Joseph
 11a-318
 Auger Emilien, commis, St-Joseph 342

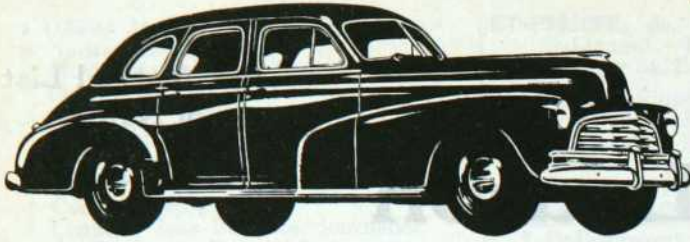
B

Bacon Armand, charpentier, Duplessis 10
 Baillargeon Valmore, emp. C.N.R., Wolfe
 256
 Baker Léo, peintre, St-Michel 6
Banque Can. Nationale, succ. Lauzon.—
 Albert Careau, gérant, St-Joseph 302,
 Tél. 565
Banque Can. Nationale, Odina Plante,
 gérant, St-Joseph 89
 Barbeau Arthur, charpentier, Caron 22
 Benoît, camionneur, Caron 39a
 Benoît, chauffeur taxi, Caron 22
 Noël, commis, Caron 27
 René, brûleur, Caron 22
 Bard Joseph, gardien, St-Joseph 413a
 Bargoney Ambroise, calfat, St-Joseph 641
 Gérard, soudeur, St-Joseph 641a
 Joseph, boucher, étal, St-Joseph 594a
 J.-P., emp. Davie, St-Joseph 201
 Mme veuve Ambroise, St-Joseph 646
 Mme Arthur, St-Joseph 576
 Ritchie, jr, peintre, St-Joseph 642
 Ritchie, sr, statuaire, St-Joseph 640
 Thomas, mécanicien, Ménard 16
 Baribeau Mme veuve Alfred, St-Joseph 109

Baril Jacques, plombier, St-Charles 4
 Mme veuve Auguste, St-Charles 4
 Baron Charles, rimeur, St-Léon 17
 Gérard, serre-freins, St-Léon 10
 Barras Albert, gabarieur, Fagot 6
 Albert, rentier, Fagot 6
 Albert, rentier, Fafard 2
 Alfred, peintre, Wolfe 309
 Almanzor, épicerie-restaurant, Fagot 26
 Gaston, échevin, emp. civil, Ave. Botrel 45
 Georges, soudeur, Fagot 6
 Gérard, peintre, Barras 73
 Gustave, électricien, Fafard 2a
 Jean-Louis, emp. taverne, St-Joseph 186a
 Lucien, chauffeur, Malvina 1
 Raoul, mécanicien, Fagot 17
 Roland, pilote, St-Cyrille 30
 Beaubien Albert, soudeur, Bourassa 16a
 Philippe, rentier, Bourassa 16
 Beaudet Roland, biscuiterie, St-Joseph 21
 Séverin, ing. de marine, Barras 41
 Beaudoin Alex., constable, St-Cyrille 24
 Armand, menuisier, Ste-Catherine 18
 Ars., forgeron, Lagueux 12
 Hervé, ouv. en fer, Davie 13
 J.-A., brûleur, Avenue Boutin 18
 Jean-Léo, marchand, St-Joseph 595
 Jean-Léo, emp. B. Poste, St-Joseph 597a
 Joseph, rentier, St-Joseph 391
 Lionel, soudeur, Caron 16a
 Maurice, électricien, St-Cyrille 17
 Mme Philippe, St-Joseph 597
 Mme veuve Emile, St-Joseph 546
 Mme veuve Joseph, Wolfe 285
 Paul, plombier, St-Joseph 450
 Roger, brûleur, St-Joseph 597
 Roméo, charpentier, St-Michel 8
 Beaulieu Ant., ouv. en fer, St-Dominique 14
 Charles-Eloi, journ., St-Dominique 12b
 Elias, militaire, St-Joseph 84
 Eloi, rentier, St-Dominique 10
 Emile, menuisier, St-Charles 4a
 Jos., mécanicien, St-Joseph 160a
 Louis, rentier, Couillard 25a
 Louis, jr, navigateur, Philippe Boucher 95
 Louis-Albert, brûleur, Joliette 33
 Mme Joseph, Davie 25
 Raoul, épicier, St-Laurent 26
 Raoul, épicier et restaurant, Philippe
 Boucher 30
 Roger, mécanicien, St-Joseph 119-121
 Bédard Jean-Noël, typographe, St-Joseph 150
 Joseph, tailleur, St-Ignace 11
 René, assembleur, St-Joseph 572
 Bégin Adjutor, cultivateur, St-Joseph
 Alfred, rentier, Ave. Botrel 23
 Alfred, mécanicien, Jodoïn 17
 Armand, journalier, Caron 15a
 Armand, facteur, St-Cyrille 8
 Arthur, navigateur, St-Edouard 7
 Ernest, rentier, St-Laurent 2
 Herméégilde, rentier, Wolfe 301
 Ls-Emile, cultivateur, St-Joseph
 J.-M., journalier, Fafard 11
 Léon, mécanicien, Vien 2
 Lucien, rigger, St-Joseph 340
 Marcel, serre-freins, Barras 31
 Maurice, méc. mach. fixes, St-Cyrille 26
 Mlle Lucia, St-Léon 14
 Marcel, commis, Ph.-Boucher 13
 Noël, commis, Charest 12

Bégin Noël, chauffeur, Lagueux 26
 Paul, cultivateur, St-Joseph 528
 Paul, comptable, Bégin 5
 Philippe, journalier, St-Pierre 5
 Rémi, conducteur, St-Joseph 91
 Roméo, commis boucher, Lagueux 14
 Théophile, peintre, Fafard 11
 Ulric, contremaitre, St-Joseph 104
 Wilfrid, cultivateur, St-Joseph
 Béland Léopold, journalier, Mercier 5
 Bélanger Adélar, gardien, St-Joseph 394
 Alfred, peintre, Wolfe 307
 Alfred, ouv. en fer, Cyrille Ruel 31
 Cléophas, charpentier, Caron 55
 Edouard, riveur, Lagueux 21
 Gérard, emp. chem. de fer, Ave. Botrel 15a
 Gérard, abbé, vicaire, St-Joseph 298
 J.-E., Dr, St-Joseph 286
 Joseph, charretier, St-Ignace 16
 Joseph, menuisier, St-Joseph 255
 Lucien, mécanicien, Ste-Marie 13a
 Maurice, industriel, St-Joseph 54
 Mlle Léontine, St-Cyrille 16
 Mme veuve J.-C., Bourassa 3
 Mme veuve Jos., St-Cyrille 16
 Mme veuve Raoul, Ste-Sophie 39
 Mme veuve Ulfrance, du Fleuve 6
 Paul-E., emp. traverse, Lagueux 40
 Pierre, peintre, de Gaulle 4
 Belisle Robert, pilote, Wolfe 254
 Belleau Charles, assembleur, Couillard 16
 Jean-Paul, assembleur, de Gaulle 14
 Bellerville Antonio, comptable, St-Henri 10
 Arthur, charpentier, Caron 4
 Arthur, journalier, St-Magloire 10
 Gérard, garagiste, St-Ignace 26
 Jos-A., ouv. en fer, Caron 23
 Jos.-A., ouv. en fer, St-Joseph 434
 Marcel, camionneur, St-Ignace 28
 Omer, pêcheur, St-Ignace 3

Belzil Philippe, Station Service, rés., St-
 Joseph 209
 Benoît Noël, menuisier, St-Dominique 58
 Berger Raymond, surintendant, Ménard 3
 Bergeron Eudore, millwright, Ste-Anne 4
 Philippe, rentier, St-Joseph 177
 Bernard Edouard, brûleur, St-Ignace 17
 Ernest, assembleur, St-Henri 28
 Ernest, contremaitre, Cyrille Ruel 20
 J.-B., peintre, St-Joseph 440
 Lucien, calfat, Caron 76
 Mme veuve Louis, Caron 43
 Ovila, gardien, Marsan 6
 Bernier Albert, ouv. en fer, St-Alexis 10
 Chs-Auguste, ing. mach. fixes, Wolfe 290
 C.-H., facteur, Fagot 4
 Edouard, commis, St-Joseph 67
 Ernest, peintre, Ménard 41
 Eudore, menuisier, Ave. Botrel 20
 Fortunat, gardien, St-Joseph 579
 Georges, mécanicien, St-Dominique 74
Bernier Henri, LL. L., avocat, St-Joseph
 330, Tél. 405, Bureau à Québec,
 Côte de la Montagne 116, Tél. 2-4247
 Johnny, gabarieur, St-Joseph 583
 Joseph, menuisier, St-Joseph 334a
Bernier & Lachance, arp.-géomètres, St-
 Joseph 27



BLAIS AUTOMOBILE Enr.

L.-P.-H. BLAIS, Prop.

ACHAT, ÉCHANGE ET VENTE DE TOUTES SORTES.

464 RUE ST-JOSEPH,

LAUZON

Téléphone: 1387R

Bernier Léonidas, gabarieur, Giraud 7
 Lionel, menuisier, St-Jean 18b
 Lucien, commis, Malvina 11
 Mlle Augustine, St-Joseph 395
 Mlle Marie-Louise, St-Joseph 395
 Mme veuve Achille, St-Joseph 147a
 Mme veuve Achille, St-Michel 24
 Mme veuve Romuald, Fagot 4
 Paul, commis, St-Joseph 334b
 Raoul, plombier, St-Joseph 472
 Robert, emp. civil, St-Joseph 334
 Romuald, menuisier, Samson 19
 Thomas, emp. civil, Samson 21
 Ulric, ferblantier, St-Dominique 40-42
 Wilfrid, menuisier, St-Joseph 489
 Yves, avocat, St-Joseph 349
 Zotique, plombier, Bourassa 30
 Berrigan Anselme, c. maître, St-Joseph 205
 Eddie, riveur, St-Joseph 526
 Gérard, contremaitre, St-Joseph 499
 Thomas, riveur, St-Laurent 8
 Berthelot Willie, commis, Couillard 29
 Bérubé Alphonse, riveur, St-Etienne 17
 Arthur, brûleur, du Pont 4
 Emmanuel, ouv. en fer, St-Alfred 6
 Fortunat, calfat, St-Magloire 4
 Gaudias, journalier, Caron 21
 Louis, assembleur, de Gaule 33
 Mme veuve J.-Bte, St-Joseph 404
 Beshro, F.-A., négociant, Rés. 18-20
 Bhéror Wilbrod, avocat, (rés. d'été) St-François 15
 Bibeau Odilon, horloger, de Gaule 13
 Bilodeau Albert, journalier, Boucher 75
 Edmond, rigger, St-Amable 25
 Gérard, garagiste, Wolfe 248
 Gérard, calfat, Caron 73
 Girard, menuisier, Philippe Boucher 75
 Henri, menuisier, Couillard 12
 Honorius, menuisier, Bouchard 8
 J.-H., navigateur, St-Joseph
 J.-M., boucher, St-Joseph 654
 Jules, épiciier-boucher, rés. St-Joseph 599
 Jules, boucher, St-Joseph 601a
 Laurent, gabarieur, St-Henri 4
 Lucien, commis bureau, de Gaule 34
 Maurice, menuisier, St-Joseph 217a
 Mlles Cécile et Judith, St-Joseph 601
 Mme veuve Stanislas, St-Henri 4
 Paul, gréeur, Caron 16
 Philippe, rentier, St-Henri 47
 René, menuisier, Wolfe 315
 René, journalier, St-Henri 42
 Roger, gabarieur, Cyrille Ruel 30
 Roland, commis, St-Ignace 5
 Roland, commis, Cyrille Ruel 30
 Ulric, charpentier, Couillard 25
 Willie, contremaitre, St-Joseph 129
 Biron Emile, électricien, St-Joseph 325b
 Lorenzo, plombier, St-Gilbert 18a
 Bisson Frédéric, salon barbier, Ste-Sophie 31
 Adjuv, barbier, St-Joseph 511a
 Bissonnette Anselme, chauffeur, St-Amable 4
 Arthur, contremaitre, St-Michel 3
 Emile, brûleur, Avenue Routier 9
 J.-Chs, riveur, St-Michel 10
 J.-Etienne, rentier, Bourassa 22
 Mme veuve Michel, St-Joseph 580
 Michel, jr, plombier, St-Joseph 582a
 Robert, commis, Bourassa 32
 Roland, emp. taverne, St-Honoré 5
 Roland, inspecteur épiciier-rest., Bourassa 20

Bissonnette Roméo, ouv. en fer, Bourassa 22a

Blais Automobiles, Enr., St-Joseph 464,
 Tél. 1387R, (voir annonce)

Ernest, chauffeur, Couillard 22
 Geo.-Henri, mécanicien, St-Narcisse 17
 Joseph, rentier, Wolfe 243
 Joseph, rentier, Bourassa 8
 Joseph, rentier, Dorval 9

Blais L.-P., prop. Blais Auto, Enr., St-Joseph 464

Léopold, emp. Davie, St-Joseph 185 1/2
 Léopold, ouv. en fer, St-Gérard 6
 Mlle Valentine, institutrice, Dorval 9
 René, ferblantier, Ph. Boucher 78
 Richard, garde-magasin, Dorval 11
 Roméo, contremaitre, St-Joseph 550
 Stanislas, navigateur, St-Joseph 387
 Willie, brûleur, St-Magloire 4b

Blanchet Jos., chauffeur, St-Dominique 12c

Adélar, assembleur, Carrier 36c

Blondeau Arthur, emp. C.N.R., Wolfe 274

Blondin Georges, peintre, Marsan 6

Napoléon, plombier, Philippe Boucher 16a

Blouin Arthur, journalier, Avenue Boutin 11

Charlemagne, journalier, St-Laurent 23

J.-A., professeur, St-Cyrille 3a

J.-B., plombier, Bourget 13

Raoul, asst-contrem., St-Joseph 400c

Robert, chauffeur, St-Pierre 6

Body André, dessinateur, Lagueux 19

Jean-Paul, photographe, St-Joseph 1-3

Bois Joseph, journalier, St-Joseph 308

Boisseau Marcel, commis, St-Ls de France

Boissinot J.-E., électricien, St-Joseph 105

Marcel, voy. de com., St-Joseph 601b

Mme veuve Alfred, St-Joseph 126

Paul, contremaitre, St-Thomas 2

Paul, mécanicien, St-Laurent 32

Boisvert Marcel, emp. civil, Charest 14a

Raoul, menuisier, Ste-Anne 22

Bolduc Edmond, cord., St-Joseph 166-168

Ernest, assembleur, St-Hippolyte 8

Bolduc Ernest, (maire de Lauzon), emp.
 ch. fer, St-Joseph 514, Tél 796

François, bolter, Ste-Catherine 7a

Gérard, commis C.N.R., Bégin 29

Irénée, fermier, Duplessis 16

Laval, typographe, Ste-Sophie 9

Lazare, navigateur, St-Joseph 542

L.-P., emp. Postes, Barras 5

Mme veuve Adj., St-Joseph 65

Mme veuve Gédéon, Ste-Catherine 7

Mme veuve Johnny, Barras 17

Philippe, électricien, St-Joseph 466

Roland, emp. Davie, St-Dominique 6

Roger, voyageur, Bégin 4

Bonafé Ernest, mécanicien, St-Dominique 8

Georges, rentier, St-Dominique 8

Willie, constable C.N.R., Ave. Botrel 6

Bonneau Honoré, ouv. en fer, Joliette 21

Joseph, rentier, Davie 15

Joseph, contremaitre, Couillard 10

Bornais Gérard, avocat, St-Gilbert 73

Bouchard Albert, linotypiste, Fagot 16a

Ant., échevin, emp. civil, St-Joseph 575

Arthur, machiniste, Wolfe 276

Camille, ing. marine, St-Léon 15

Charles, gréeur, St-Gilbert 33

Dominique, machiniste, Fagot 9

F.-X., mécanicien, St-Dominique 67a

Bouchard Gérard, riveur, St-Joseph 538

Henri, emp. civil, Bouchard 16

J.-M., soudeur, St-Michel 8a

Joseph, Révd, Bouchard 4

Joseph, constable, Ménard 9

Jos.-Louis, peintre, St-Joseph 456

Louis, journalier, Dorval 8

Marc, méc.-dentaire, Joliette 36a

Mlle Antonia, St-Joseph 536

Mlle Bernadette, épicerie, St-Joseph 252

Mme veuve Alfred, St-Joseph 51

Paul, constable, St-Antoine 6

P.-Paul, emp. postes, St-Joseph 577a

Roger, commis, Bouchard 2

Télesphore, plombier, St-Joseph 577

Boucher Adélar, chaudronnier, St-Ignace 19

Aimé, menuisier, Bégin 16b

Alfred, mécanicien, Duplessis 14

Donat, voyageur, Wolfe 262

Eddy, journalier, Philippe Boucher 18

Emilio, menuisier, Barras 81

Fernand, emp. Davie, St-Joseph 380a

Gérard, ouv. en fer, St-Ignace 27

J.-B., brûleur, Pelletier 4a

Boucher Joseph-V., abbé, curé de Lauzon,
 St-Joseph 298, Tél. 53

Joseph, chauffeur, Caron 15

Joseph, soudeur, Caron 15b

Laurent, accoteur, St-Ignace 25

Robert, ouv. en fer, St-Etienne 13

Roger, plombier, Avenue Botrel 14

Thomas, mécanicien, Cyrille Ruel 9a

Bouffard J.-Bte, peintre, Wolfe 309

Mme L., ménagère, St-Joseph 481a

Proculus, distributeur, Avenue Botrel 38

Boulanger Albert, serre-freins, Malvina 7

Armand, menuisier, Samson 22

Edgar, commis, St-Joseph 71

Emile, livreur malles, St-Dominique 71

Emilien, plombier, Samson 11

Gérard, mécanicien, Bégin 19

Gérard, serre-freins, Barras 71

Jules, emp. civil, Barras 59a

Lucien, cuisinier, Bégin 21

L.-G., commis, Wolfe 272

Mme veuve Alph., Bégin 26

Mme veuve Jos., Avenue Botrel 10

Raoul, emp. des Postes, St-Léon 10a

Thomas, peintre, Baraque No 5, Bourget

Boulet P.-E., menuisier, St-Joseph

Philippe, riveur, St-Joseph 312

Raymond, commis, Ste-Sophie 27

Eouliane Marcel, emp. Davie, St-François 9

Bourassa Alfred, tailleur, St-Joseph 61r

Antonio, brûleur, St-Cyrille 28

Clément, commis, Avenue Boutin 14

Jean-Chs, emp. civil, St-Joseph 270

Jules, ing.-mécanicien, St-Joseph 112

Bourassa Lévis, greffier de la ville de Lauzon,
 St-Joseph 304, rés. St-Joseph 336

Marcel, mécanicien, St-Joseph 214

Marcel, commis, Wolfe 233

Mme veuve J.-A., St-Joseph 349

Mme veuve Philéas, St-Joseph 338

Yves, brûleur, Wolfe 243

Bourbeau Raymond, fondeur, Wolfe 296a

Bourgault Jean-Marcel, professeur, Wolfe 229

Wilfrid, élect., St-Thomas 6

Bourget Alfred, ouv. en fer, Lagueux 22

Alphonse, fermier, St-Joseph

Amédée, ouv. en fer, St-Cyrille 15

André, emp. la Ville, St-Joseph 438

J.-B. BOUTIN, Inc.

MARCHAND DE NOUVEAUTÉS — ASSORTIMENT COMPLET DE CHAUSSURES

Téléphone: 34

LAUZON

274 rue ST-JOSEPH

- Bourget Antoine**, avocat de Pouliot & Bourget, St-Joseph 30
- Charles, facteur, Ste-Catherine 22a
Donat, plombier, St-Joseph 474
Eugène, accoteur, Ruelle Guay 2
Eug., bolter, Caron 60
Henri, commis, St-Joseph 273
Henri, soudeur, St-Dominique 20
Hubert, charpentier, St-Henri 22
Jean-Paul, constable, Wolfe 258
Joseph, constable C.N.R., Wolfe 308
Joseph, menuisier, St-Hippolyte 20
J.-O.-Roméo, médecin, St-Joseph 42
Léopold, barbier, Bouchard 22a
Lévi, calfat, Ste-Catherine 11
Lionel, emp. C.N.R., St-Antoine 14
L.-J., rentier, rés. St-Joseph 448
Louis, Enr., épiciier, St-Joseph 49
Marcel, avocat, Davie 1
Maurice, brûleur, Philippe Boucher 17a
Maurice, gardien, St-Joseph 179 1/2
Mlle Marguerite, Joliette 11
- Bourget Maurice**, I.C., M.P. pour le Comté Lévis, St-Joseph 390
- Mme Donat, épicerie-rest., St-Joseph 474
Mme v. Aimé, épicerie, St-Joseph 285-287
Omer, journalier, Charland 20
Paul-Emile, menuisier, Mercier 12
Philippe-F., rentier, St-Joseph 388
Philippe, commis, St-Cyrille 5
Théodore, emp. civil, St-Edouard 6
Thuribe, cultivateur, St-Joseph
- Bourque Lorenzo, soudeur, St-Joseph 325c
L.-P., mécanicien, Duplessis 22
- Boutet Albert, journalier, Bourassa 27
Mathieu, emp. Ville, Cyrille Ruel 22c
Rosario, emp. des Postes, St-Joseph 314
- Boutin Alphonse, journalier, Ste-Anne 16
Antonio, commis, St-Ignace 13a
Arthur, machiniste, Cyrille Ruel 16
Courcelle, mécanicien, Joliette 30
Cyrille, commerçant de bois, Cyrille Ruel 22
Edmond, assembleur, Vien 7
Emile, menuisier, Bourassa 4
Gérard, soudeur, St-Joseph 374
Henri, marchand, St-Joseph 234
- Boutin J.-B., Inc.**, marchandises sèches, St-Joseph 274, Tél. 34 (voir annonce)
- Jean-Paul, ouv. en fer, St-Joseph 563a
Johnny, chauffeur, St-Joseph 370
Médard, fermier, St-Joseph de Lévis
Médard, journalier, St-Joseph
Pierre, avocat, St-Joseph 206
- Boutin P.-A.**, agent d'assurances, St-Joseph 178, Bureau à Québec, Bloc Boutin, rue St-Pierre 80, Tél. 2-3884 (voir annonce)
- P.-P., expéditeur de trains, St-Jean 10
Réal, voyageur, Ste-Catherine 15
Théofred, assurances, St-Joseph 187
Théofred, restaurant, St-Joseph 185
- Breton Alfred, mécanicien, Baraque No 5, Bourget
Alphonse, fermier, St-Joseph de Lévis
Armand, chauffeur, Wolfe 247
Gustave, emp. Davie, St-Joseph 203
Henri, camionneur, du Couvent 17
René, organisateur C.T.C.C., St-Louis de France 15a
Rosaire, administrateur, Vanier 5
Briand Freddy, chauffeur, Wolfe 296
Brière Alphonse, rentier, St-Joseph 556
Roméo, soll. d'assurances, St-Joseph 556
Brodeur Emery, ouv. en fer, St-Louis 9
Brousseau Geo., emp. s. civil, St-Joseph 417
Louis, brûleur, Caron 11
- Brousseau Mario**, A.P.A., trésorier, ville de Lauzon, St-Joseph 304-400a
- Brûlotte Ange-Albert, soudeur, Bouchard 12
Aza., cultivateur, St-Joseph, Lauzon
Bernard, sal. de barbier, St-Joseph 65-663
Chs-Ant., journalier, St-Joseph 666
Chs-Emile, journalier, Ste-Marie 7a
Fernand, plombier, Bégin 28
F.-X., St-Joseph
Gérard, rigger, Carrier 15
Honoré, cultivateur, St-Joseph
Jacques, commis, Couillard 18a
Léopold, boulanger, Mercier 29
Louis, cultivateur, St-Joseph 666
Maurice, cultivateur, St-Joseph
Mlle Marie, chapeaux pour dames, St-Joseph 10
Mme veuve Arthur, St-Joseph
Mme veuve Hil., St-Joseph 663a
René, gabarier, Girard 5
Thomas, rentier, St-Joseph 607
Wilfrid, chauffeur, St-Joseph 266
- Brunelle Paul, contremaitre gabarier, St-Antoine 16
Philippe, emp. Com. du Port, Wolfe 303
Buanderie Collège St-Joseph, St-Cyrille 21
Bureau de l'Hygiène, contrôlé par l'Unité Sanitaire, St-Joseph 304
Urgel, surintendant des Cales Sèches Champlain et Lorne, Davie 28, Tél. 426, rés. Davie 24, Tél. 95
Bureau de Poste de Bienville, St-Joseph 35
- Bureau du Conseil de Lauzon**, Lévis Bourassa, greffier, St-Joseph 304, Tél. 1190
- Bussière Alfred, chimiste, Carrier 29
André, riveur, St-Joseph 396
Chs-Auguste, riveur, Carrier 18a
Eugène, machiniste, Bégin 17
Raymond, de Gaulle 27
Roger, emp. Davie, St-Joseph 327
- C**
- Cadieux Mme veuve P.-E., Ste-Marie 16
Cadorette Jean-Paul, calfat, St-Gilbert 31a
Cadrin Léopold, restaurateur, St-Joseph 400
- Cahill John, télégraphiste, St-Léon 4a
Caillou Mme veuve Hamon, St-Joseph 55
- Cales-Sèches Champlain et Lorne**, Bureau, rue Davie 28, Tél. 124—Surintendant: Urgel Bureau, Tél. 426, rés. Davie 24, Tél. 495; contremaitre: Onésime Robitaille, rés. Bourassa 19
- Cameron Albany, opérateur, Ph. Boucher 90
Cantin Antonio, chaudronnier, Fagot 5
Donat, commis, St-Joseph 94
Gérard, mécanicien, Samson 10
J.-Paul, c. maître, St-Laurent 36
Laurent, dessinateur, Ave. Botrel 28
Maurice, boulanger, St-Joseph 93
Mlle Simonne, coiffeuse, St-Joseph 93
Mme veuve Ernest, Barras 4
Ovila, chauffeur, St-Joseph 267
Caouette Gérard, peintre, Jodoin 10
Capovila Frédéric, ing. mac. fixes, St-Joseph 639
- Carbonneau Hormidas, épici., St-Joseph 135a
Télesphore, ing. marine, Ave. Botrel 4
Mme veuve Arthur, St-Louis France 13
René, commis, Bégin 27
- Cardin Arthur, emp. Davie, St-Dominique 34a
Careau Albert, gérant B. Canadienne Nationale, Tél. 1139, St-Joseph 300
Carignan Georges, commis, Davie 5
Caron Adrien, assembleur, Ste-Anne 28
Albert-F., livreur, St-Joseph 517
Alexandre, électricien, St-Joseph 458
Gabriel, professeur, Wolfe 229
Joseph, menuisier, Lagueux 43
Napoléon, gardien, de Gaulle 26
Philippe, mécanicien, Cyrille Ruel 29
Robert, menuisier, Avenue Botrel 1
Sylvio, mouleur, Ph. Boucher 19
Wilfrid, manufacturier, Ave. Botrel 1
- Carrier Alfred, journalier, Ménard 32
Alphonse, cultiv., St-Joseph, Lauzon
Amédée emp. ch. de fer, St-Laurent 19
Armand, emp. Dom. Arsenal, Wolfe 264
Arthur, charpentier, Ménard 34
Benoît, emp. Davie, St-Joseph 191
David, charpentier, Ste-Marie 24
David, contremaitre, Ste-Marie 30
Desiré, aide-mécanicien, Lagueux 1
E., rentier, Duplessis 18
Edgar, ouv. en fer, Ste-Marie 26
Emile, cultivateur, St-Joseph 528 1/2
Germain, jobber, St-Joseph 201
J.-A.-W., emp. Téléphone, St-Joseph 327
Joseph, commis, St-Joseph
Joseph, fromager, Barras 66a
Joseph, menuisier, Ruelle Guay 3
Jean-Luc, accoteur, St-Joseph
Laurent, distributeur, St-Joseph 192
Léon, chauffeur, St-Pierre 9
Lucien, comptable, Carrier 1
Mlle A., ménagère, Moisan 6
Mme veuve Alfred, Ménard 32
Mme veuve Amédée, Vien 5
Mme veuve Arthur, St-Dominique 68
Mme veuve Edouard, St-Joseph 214

L'ASSURANCE EST VOTRE MEILLEURE PROTECTION

P.-A. BOUTIN

ASSUREUR — UNDERWRITER

80, RUE ST-PIERRE, QUÉBEC

ASSURANCES DE TOUTES SORTES

Soyez certains que la valeur de vos biens est assurée pour le montant d'une perte possible.

Tél: 2-3884

LAUZON — Tél. z 5-430

Carrier Mme veuve Emile, St-Laurent 16
 P.-E., commis, Samson 21
 Pierre, rentier, Carrier 1
 Philippe, riveur, Fagot 19a
 Philippe, Ste-Marie 24a
 Wilfrid, rentier, St-Joseph 588
 Casey Charles, ing. méc., Ménard 34
 Mme veuve Rosario, Barras 19
 Caux Mlle Cécile, institutrice, St-Joseph 297
 Cayouette Arsène, opérateur, Bissot 18
 Chabot Alfred, charpentier, Bouchard 8
 Fernand, gabarier, St-Joseph 145
 Nap.-J., emp. civil, Pelletier 8
 Roland, soudeur, Lagueux 35a
 Chalet Club Tennis Lauzon, Mercier 4
 Chamberland René, peintre, St-Henri 6
 Robert, plombier, St-Joseph 476c
 Chapelle Ste-Anne, St-Joseph 222
 St-François-Xavier, St-Joseph 340
 Charest Emmanuel, échevin, cultivateur, St-Joseph
 J.-A., commis, St-Joseph 567
 Joseph, ouv. en fer, Couillard 27
 Léopold, journalier, de Gaulle 44
 Lévis, électricien, St-Joseph
 Lionel, soudeur, Bourassa 18
 Mme veuve Xavier, St-Joseph 484
 Napoléon, ouv. en fer, St-Magloire 8
 Charrier Edgar, rentier, St-Joseph 64
 Charron René, peintre, St-Gilbert 59
 Châteauneuf Emile, peintre, Ph. Boucher 82
 Chartré Alphonse, ing. marine, St-Joseph 482
 Joseph, gardien, Philippe-Boucher 65
 Mme veuve Phidyme, St-Narcisse 8
 Pierre, taxi, St-Cyrille 11
 Raoul, reamer, Philippe-Boucher 67
 Chatigny Arthur, ingénieur, St-Joseph 584
 Edgar, boucher, St-Joseph 135
 Jules, brûleur, de Gaulle 28
 Léopold, emp. Davie, Caron 60
 Chayer Urbain, mécanicien, Giraud 6
 Chez Mademoiselle, chapeaux pour dames, St-Joseph 15c
 Chez Suzanne, lingerie, St-Joseph 365
 Chouinard L., peintre, Bourget 15
 Robert, commis, St-Joseph 12c
 Clavet Paul, chauffeur, St-Joseph 406a
 Cliche Fernand, soudeur, Vanier 7
 Cloutier Armand, facteur, Ménard 6
 Cloutier Edmond, menuisier, Pelletier 2
 Joseph, journalier, Cyrille Ruel 40
 Laurent, journalier, St-Joseph 133a
 Comeau B., journalier, de Gaulle 17
Conseil de Lauzon, J.-Ernest Bolduc, maire; Lévis Bourassa, greffier; Mario Brousseau, trésorier, St-Joseph 304, Tél. Z5-737
 Convey Mrs. widow John, St-Joseph 435
 Cooper Claude, emp. Davie, St-Joseph 12d
 Corbin Joseph, riveur, St-Magloire 1
 Corriveau Albert, charron, Joliette 5
 A., salon barbier, Joliette 7
 Henri, marchand bois, Ste-Marie 16a
 Joseph, ouv. en fer, St-Amable 7
 Lucien, boucher, St-Joseph 133
 Mme veuve Philéas, St-Honoré 7
 Philéas, rentier, St-Léon 5
 Côté Alexandre, agt d'ass., St-Hippolyte 15
 Arthur, mouleur, Caron 10
 Emilien, chauffeur, St-Joseph 578a
 Georges, ing.-mécanicien, Bégin 10
 Gérard, bijoutier, St-Joseph 588
 Gérard, bijoutier, St-Joseph 278
 J.-P., chauffeur, St-Pierre 7
 Léopold, mécanicien, de Gaulle 16
 Lucien, charpentier, Charland 24
 Lucien, brûleur, de Gaulle 9
 Mme Lucien, rest.-épicerie, Charland 24
 Mme veuve Wilfrid, St-Joseph 280
 Oscar, commis, St-Joseph 10a
 Oscar, rentier, St-Joseph
 Robert, camionneur, Wolfe 240
 Couët Arsène, menuisier, Joliette 18
 Couillard Fernand, menuisier, St-Jean 20
 Mme veuve Hormidas, St-Jean 20
 Mlle Thérèse, St-Joseph 229-231

Coulombe Lucien, machiniste, St-Narcisse 23
 Wilfrid, gabarier, Mercier 10
 Coutellier Eugène, salle de pool, St-Joseph 251-253
 Mme veuve Henri, St-Joseph 251-253
 Couture Achille, riveur, St-Charles 1
 Adjudant, comptable, St-Joseph 352
 Dominique, journalier, St-Henri 41
 Dominique, journalier, St-Joseph 450a
 Fernand, voyageur, St-Joseph 141
 Georges, gérant, de Gaulle 50
 Geo.-Henri, St-Pierre 13
 Henri, emp. C.N.R., St-Joseph 188
 Jos., échevin, commis, St-Jean 8
 Lucien, constable, St-Etienne 15
 Malcolm, commis, Baraque 36, Bourget
 Maurice, emp. Davie, St-Joseph 483
 Mlles Antoinette, inst., et Ang., St-Joseph 190
 Mme veuve Geo.-Henri, St-Pierre 13
 Ovilla, commis, Vien 11
 Pierre, journalier, St-Joseph 390a
 P.-E., épicier, St-Joseph 327
 P.-H., emp. ville, Bégin 19a
 René, soudeur, St-Joseph 622
 Wilfrid, mécanicien, St-Joseph 115
 Couturier Joseph, rentier, St-Joseph 637
 Ludger, mécanicien, St-Jean 26
 Couvent de Bienville, Révde Sr Marie de Nazareth, supérieure prov., Révde Sr Aimée de l'Eucharistie, supérieure locale, rue St-Louis de France 14
 Couvent de Jésus-Marie, Externat St-Joseph 290-294-296, Révde Mère St-Jean D., supérieure et économe
 Craig Cyrille, surintendant, Wolfe 237
 Croteau Jérémie, charpentier, de Gaulle 54
 René, commis, Charland 18a
 Robert, mouleur, Bégin 1a
 Cusson Georges, Carrier 9
 Cyr Georges, professeur, Wolfe 229

D

Daigle Lucien, ouv. en fer, St-Laurent 11
 Dallaire Paul, chauffeur, St-Jean 18
 Dalmont Henri, rentier, St-Laurent 20
 Marcel, garagiste, St-Laurent 20
 Daneau Albert, forgeron, Ménard 31
 Dastous Maxime, journalier, St-Joseph
Davie G. T., Lower Plant & Office Patent slip, Lauzon, Maurice Paquet, manager, Davie 27, Tél. 930
Davie Shipbuilding & Repairing Co., Ltd., Davie 20, Tél. 700
 Davignon E.-E., commis, St-Joseph 341
 De Beaumont & Frère, épiciers, St-Joseph 2
 Laval, emp. Davie, St-Pierre 2
 Mme Godefroy, rentière, St-Joseph 216a
 Roland, épicier, rés. St-Joseph 4
de Billy J.-S., rentier, St-Gilbert 43
 Dechère Wilfrid, rentier, du Couvent 12
 Demers Benjamin, Dorval 5
 Mme veuve A.-E., Bégin 8½
 Denis Mme L., coupons, St-Joseph 17
 Roland, chauffeur, St-Joseph de Lévis
 Thomas, modeleur, St-Dominique 26
 Descarreaux R., gabarier, St-Honoré 5
 Sylvio, barbier, St-Joseph 269, rés. 365
 Deschênes G.-M., voyageur, Jodoin 9
 Desgagné Albert, militaire, Giraud 4
 Després Alfred, rentier, Charest 3
 Amédée, St-Joseph 325
 Georges, St-Joseph 599a
 P.-G., mécanicien, Barras 9
 Desrochers Georges, mécanicien, Wolfe 287
 Dickey Mlle M.-Ls, St-Léon 8a
 Dion Antonin, emp. Bell Telephone, St-Joseph 100a
 Eudore, emp. des Postes, St-Joseph 221b
 Eugène, emp. civil, St-Joseph 245
 Eugène, menuisier, Wolfe 304
 Henri, ing. de marine, St-Joseph 32
 Ludger, emp. Davie, Ste-Sophie 21

Dion Mme veuve Ernest, St-Joseph 306
 Mme veuve Henri, St-Joseph 225
 Robert, serre-freins, St-Cyrille 19
 Yvan, Lévis 5
 Dixon Willie, soudeur, Joliette 25
 Dominique Roméo, journalier, Baraque 36, Bourget
 Don Carlos Lucien, emp. Davie, St-Joseph 428
 Dontigny Hector, machiniste, Couillard 3
 Doré François, tanneur, St-Joseph 191a
 Jean-Paul, peintre, St-Joseph 610
 Raymond, riveur, St-Joseph 620a
 Dorval Emile, cond. C.N.Rys., St-Joseph 183
 Gérard, commis, St-Joseph 333
Dorval J.-A. & Fils, quincailliers, St-Joseph 331, rés. 375
 Jacques, commis, St-Alexis 6
 Joseph, mécanicien, St-Joseph 382
Dorval Joseph, entrepreneur général, St-Joseph 181
 Louis-Henri, soudeur, St-Honoré 6
 Maurice, voyageur, Barras 64
 Yves, boucher, St-Joseph 152
 Douville Arthur, mécanicien, Wolfe 275
 Herm., menuisier, Philippe Boucher 35
 Doyon Léonce, menuisier, St-Léon 11
 Drapeau Charles, typographe, St-Joseph 143
 Conrad, emp. C.N.R., St-Dominique 52
 David, rentier, St-Joseph 495
 Fernand, journalier, Fafard 8
 F.-X., surt de l'Aqueduc et Voirie, rés. St-Joseph 310
 Honoré, soudeur, Fafard 10
 Honoré, plombier, St-Joseph 385
 Joseph-Edouard, rentier, St-Dominique 52
Drapeau Lévis, de Garneau & Drapeau, imprimeurs, St-Amable 11
 Maurice, machiniste, Duplessis 5
 Mme veuve Arthur, Bourassa 9
 Mme veuve Napoléon, St-Narcisse 6
 Drouin Théo., riveur, Bissot 16
 Walter, chauffeur, Avenue Botrel 66b
Dry Docks "Champlain" and "Lorne" (see Cales Sèches)
 Dubé Albert, prof., Philippe Boucher 74a
 Joseph, St-Joseph 507
 Mme veuve Joseph, St-Narcisse 12
 Dubord Léon, chauffeur, du Couvent 19
 Dubreuil Auguste, contremaitre, Charland 4
 Elzéar, contremaitre, St-Narcisse 19
 Honoré, menuisier, St-Joseph 317
 Joseph, gardien, St-Joseph 361
 Paul, rigger, St-Joseph 363
 Dubuc Aurèle, boulanger, St-Joseph 159a
 Duchesneau Eph., emp. Traverse Lévis, Pelletier 2
 Frs-Emile, sacristain, St-Gilbert 81
 Hector, rentier, Ste-Catherine 21
 Paul, emp. civil, St-Gilbert 17
 Duclous Wilfrid, nég. et prop. Arez Co., rés. Wolfe 253
 Dufour Arthur, chauffeur, St-Gilbert 65
Dufresne Marc, marchand meubles, St-Joseph 52
 Dumas Alex., plomb.-élect., St-Joseph 433
 Armand, constable, St-Cyrille 19a
 Daniel, épicier, St-Joseph 419
 Emilien, conducteur, St-Joseph 320
 Fernand, cultivateur, St-Joseph 674
 Henri, laitier, St-Cyrille 18
 Joseph, St-Joseph 480
 Joseph, menuisier, Lagueux 42
 Jules, assurances, St-Joseph 367
 Patrick, chef de police, St-Joseph 193
 Patrick, ajusteur, Caron 15b
 Yvon, fermier, St-Joseph
 Dumont Adélar, sellier, Couillard 15
 Alphonse, commis, Barras 40
 Alphonse, charpentier, Ste-Sophie 9a
 Emilien, soudeur, St-Etienne 33
 Georges, contremaitre, Fagot 34

Dumont Jos., contremaître, Ste-Catherine 10
 Joseph, riveur, St-Hippolyte 25
 Louis, érecteur, St-Dominique 24
 Marcel, ouv. en fer, Ph. Boucher 81
 Maurice, boulanger, St-Joseph 145½
 Mme veuve Emile, Samson 8
 Mme veuve Pierre, St-Joseph 265
 René, mécanicien, Jodoïno 20
 Roger, gabarier, Ste-Catherine 34
 Roger, commerçant, Avenue Botrel 35
 Rosario, peintre, St-Alfred 4
 Dupont Albert, charpentier, Caron 66
 Léon, charpentier, Dupont 5
 Duquet Jean-Charles, calfat, Ste-Sophie 18
 Maximilien, épicier, du Couvent 11A
 Raoul, mécanicien, du Couvent 13
 Dussault Arthur, gardien, St-Joseph 143
 Henri, commis, St-Léon 4
 J.-O., marchand, St-Joseph 272a
 Mme veuve Chs-Henri, St-Louis 3
 Duval Omer, assurances, St-Joseph 109

E

Ecole de Lauzon No 1, St-Joseph 500
 Ecole de Lauzon No 1, St-Cyrille 12
 Ecole des Arts et Métiers, Ph. Boucher 72
 Ecole Ste-Bern.-Soubirous, St-Joseph 634
 Ecole St-Dominique de Bienville, Wolfe 229
 Ecole Supérieure St-Joseph Lauzon, St-Joseph 297, Quinlan Georges, frère directeur.
 Eglise de Bienville, St-Antoine
 Eglise de Lauzon, l'abbé J.-Victorien Boucher, curé, St-Joseph 297
 Eglise Ste-Bernadette, St-Joseph 571
 Emond Adrien, journalier, Carrier 38a
 Auguste, journalier, St-Etienne 19
 Joseph, mécanicien, St-Gilbert 29
 Léon, journalier, St-Joseph 550b
 Mme veuve Rodrigue, rentière, St-Jos. 489
 Epicerie Beaudoin, St-Joseph 570
 Epicerie Lepage, Enr., St-Joseph 16

F

Fabrique de Lauzon, Boucher Joseph-V., abbé, curé, St-Joseph 298. Tél. 53
 Falardeau Antoine, méc., St-Dominique 67
 Louis, commis, St-Dominique 44
 Mlle Gertrude, St-Dominique 44
 Faucher Sylvio, emp. Davie, St-Joseph 389a
 Fecteau Lorenzo, ouv. en fer, St-Joseph 636
 Fédération des chantiers maritimes de l'Est du Canada, bureau-chef
 Félice François, commis, St-Joseph 603
 Pierre, journalier, St-Joseph 605
 Ferland Jacques, commis, St-Joseph 106
 Ferronnerie Générale, Enr., St-Joseph 26
 Filion Ernest, rentier, Couillard 20
 Jules, bolter, St-Joseph 481b
 Mme veuve Noé, St-Charles 5
 Fiset Mme veuve Jean, Ste-Sophie 23
 Fleury Gérard, ouv. en fer, St-Etienne 29
 Henri, march. bois, St-Ignace 8
 Joseph, voyageur, Ménard 18
 Maurice, pâtissier, St-Etienne 27
 Pierre, rentier, St-Etienne 25

Téléphone: 626-S-4

GARAGE ODILON GUAY GARAGE

RÉPARATIONS GÉNÉRALES — REMORQUAGE

HUILE ET GAZOLINE SHELL — PNEUS GOODYEAR

SOUDURE ÉLECTRIQUE ET ACÉTYLÈNE

ROUTE RURALE No 2,

LAUZON, LÉVIS, P.Q.

Fons Donat, ouv. en fer, Charland 19a
 Fontaine Lucien, gardien, Joliette 19a
 P.-E., commis, St-Joseph 220

Forestiers Indépendants, Cour Lauzon
 4007, Joseph Lavoie, secrétaire-trésorier, St-Joseph 335

Forgues Alfred, rentier, St-Cyrille 22
 Camille, voyageur, Bégin 6
 Gérard, peintre, Bourassa 6
 Jean, agt d'assurances, St-Joseph 235a
 Joseph, menuisier, Baraque 37, Bourget
 J.-M., capt., Wolfe 292
 Mme veuve Alphonse, St-Joseph 101
 Napoléon, chauffeur, St-Henri 7
 Fortier Alexandre, soudeur, Avenue Boutin 11
 Benoît, abbé, vicaire, St-Ls de France 10
 Charles, voyageur, Fagot 22a
 L., emp. Davie, Marsan 6
 Maurice, menuisier, Charland 10
 Mlle Lydia, Bourassa 33
 Raymond, confiseur, St-Henri 44
 Fortin Armand, riveur, Bouchard 32a
 Arthur, emp. ch. de fer, Couillard 40
 Benoît, navigateur, St-Dominique 58
 Donat, brûleur, St-Joseph 582b
 E., Mme veuve, Mercier 8
 E., capitaine, St-Joseph 97
 Hervé, emp. Traverse Lévis, St-François 13a
 J.-B., électricien, St-Antoine 5
 Jean-Claude, voyageur, St-Joseph 14
 Joseph, gardien, Bourassa 26
 Léo, assembleur, Ste-Marie 28
 Léopold, soudeur, Joliette 40
 Mlle Albertine, Fagot 27
 Mme veuve Octave, du Fleuve 11
 Napoléon, journalier, de Gaulle 2
 Napoléon, rentier, Fagot 27
 Noël, soudeur, Bourassa 26b
 Paul, emp. Traverse, du Fleuve 11
 Raymond, gabarier, Joliette 42
 Raymond, soudeur, Ménard 12
 Roland, emp. Davie, St-Joseph 497
 Sylvio, soudeur, Bourassa 26a
 Fournier Cyrille, électricien, Ménard 28
 Emile, gardien, St-Joseph 612
 Florent, mécanicien, St-Joseph 377a
 Henri, brûleur, St-Joseph 616
 Irénée, commis, St-Gilbert 11
 Joachim, journalier, Dorval 8b

Fournier Joseph, rentier, St-Léon 9
 Léo, livreur, St-Joseph 618
 Mme veuve Ls-Ph., St-Joseph 591
 Onésime, rentier, St-Joseph 618
 Onés., jr, ouv. en fer, St-Joseph 624
 William, gardien de nuit, St-Joseph 616
 Fox Charles, capitaine, Bourassa 7
 Charles, ingénieur, Ste-Catherine 5
 Fradette Florent, voyageur, Philippe Boucher 87
 Honorius, emp. civil, Couillard 9
 Jean-Paul, ouv. en fer, St-Joseph 252
 Laurent, plombier, Joliette 24
 Mlle Colette, institutrice, St-Joseph 297
 Mme veuve Alfred, Davie 3
 Omer, cuisinier, St-Amable 5
 Francaeur Georges, commis, St-Honoré 1
 François Mme veuve Pierre, Avenue Botrel 11

G

Gagné Aimé, journalier, Cyrille Ruel 22a
 Albert, livreur, Philippe Boucher 81
 Alfred, journalier, de Gaulle 48
 Auguste, homme de sect., St-Joseph 468
 David, menuisier, Caron 28
 Eugène, emp. Davie, Avenue Boutin 9
 Fernand, typographe, de Gaulle 40
 Fernand, ingénieur, St-Joseph 497
 L.-P., soudeur, St-Gérard 4a
 Gagnon Alphonse, peintre, Barras 30
 Alphonse, emp. C.N.R., St-Joseph 562a
 André, rentier, St-Dominique 30
 Gérard, garagiste, Avenue Botrel 19a
 Gérard, pâtissier, Couillard 28a
 Henri, boulanger, Cyrille Ruel 19
 J.-H., emp. civil, Barras 43
 Joseph, chauffeur, Wolfe 313
 Léopold, mécanicien, Lagueux 20
 Lorenzo, journalier, Avenue Botrel 19
 Louis, journalier, Baraque 37, Bourget
 Mme veuve Arthur, Wolfe 302
 Mme veuve Emile, Cyrille Ruel 14
 Mme veuve George, St-Léon 2
 Mme veuve Pierre, St-Joseph 472
 Mme veuve, ménagère, St-Jean 14
 René, mécanicien, Cyrille Ruel 14
 Roland, chauffeur, Bourget 12
 Yvan, journalier, de Gaulle 48
 Gamache Mlle Elzire, gouvernante, St-Joseph 298
 Mlle Léa, servante, St-Joseph 298
 Garage Bouffard, J.-B. Bouffard, prop., Wolfe 311
Garage Odilon Guay, St-Joseph près route Trans-Canada, Tél. 626-S-4 (voir annonce)
Garage Henri-Philippe, Enr., Philippe Boucher 33 (voir annonce)
 Garage Omer Gosselin, St-Joseph 475
 Garage Trans-Canada, Enr., St-Joseph
 Garant Alfred, forgeron, St-Hippolyte 29
 Chs-Antoine, modeleur, St-Joseph 219
 J.-O., livreur, Ouellet 17
 Louis, cordonnier, St-Joseph 122
 Mlle Marie-Anne, ménagère, St-Gilbert 63

GARAGE HENRI-PHILIPPE, Enr.

Réparation d'automobiles de toutes marques

GAZOLINE, HUILE, ETC.

33 rue PHILIPPE BOUCHER,

Lauzon,

Tél. 865

Tél.: Garage 1649-W

Résidence 237-S-6

CLEMENT GUAY**GARAGISTE**

Réparation Générale, Huile, Graissage, Mécanique, Débrossage.

Vente d'Autos, Service de Remorquage.

655, RUE ST-JOSEPH,**LAUZON, P. Q.**

Garant Napoléon, plombier, St-François 14
 Paul, comptable, St-Léon 1
 Paul, conducteur, Wolfe 268
 Thimolaüs, gabarier, St-Gilbert 63
 Garcia Antonio, professeur, Ste-Catherine 23
 Gariépy Arthur, rentier, Lévis 8
 Garneau Arthur, machiniste, St-Joseph 90
 Gaston, commis, Charest 14a
 Honorius, plombier, St-Laurent
 Garnier Henry, journalier, Bouchard 19
 Joseph, emp. Davie, St-Urbain 19
 Gaudreault P.-O., peintre, Davie 17
 Gaumont Dollard, menuisier, Samson 17a
 Benj., ing. de marine, Barras 38
 Joseph, menuisier, Avenue Botrel 13
 Ls-Léo, menuisier, St-Jean 26a
 Ovila, ouv. en fer, Ouellet 18
 P.-H., militaire, Fagot 25
 Gauthier Honorius, commis, Lagueux 9a
 V., menuisier, Barras 75
 V., menuisier, Ste-Catherine 16
 Gendreau Adjutor, soudeur, Ste-Marie 44
 Genest Albert, calfat, Ave. Boutin 13
 G.-H., journalier, St-Joseph 314b
 Maurice, riveur, Bouchard 20
 Giasson Conrad, professeur, Ste-Catherine 27
 Giguère Hervé, abbé, vicaire, St-Joseph 298
 Joseph, voy. commerce, St-Joseph 44
 Gilbert Maurice, entrepreneur pompes funèbres, St-Joseph 203
 Gingras Arthur, abbé, vicaire, St-Antoine 10
 J.-B., journalier, St-Joseph 493
 Jacques, mécanicien, St-Joseph 511
 Girard Georges, commis, Barras 34
 Edouard, restaurateur et salle de Pool, St-Joseph 248-250
 Joseph, voyageur, St-Joseph 561a
 Godbout Adélar, commis, St-Joseph 148
 Alphonse, menuisier, Joliette 8
 Amédée, journalier, Joliette 30
 Louis, commis, St-Joseph 170
 Gonthier Charles, menuisier, St-Honoré 9
 Dominique, constable, Bissot François 3
 Jean, menuisier, Lagueux 34
 J.-Ch., gabarier, Bourget 18
 Joseph, marchand de bois, Ste-Sophie 19
 Lucien, commis, Wolfe 305
 Gosselin A., chauffeur, Ave. Botrel 6
 Albert, chauffeur, St-Dominique 56
 Albert, journalier, Carrier 5
Gosselin J.-M.-A., gérant division La
 Laurentienne, St-Joseph 632
 Armand, photographe, rés. Caron 32
 Armand, bolter, Caron 75
 Conrad, garagiste, St-Joseph 454
 Elzéar, com. express, St-Joseph 44½
 Ernest, plombier, St-Antoine 13
 Gaston, journalier, St-Etienne 23a
 Georges, gabarier, Bourassa 12
 Gérard, charpentier, St-Dominique 18
 Gérard, épïc.-restaurant, St-Etienne 7
 Honorat, journalier, St-Etienne 23
 Honoré, agent, Duplessis 8
 Isidore, plombier, Barras 24
 Jacques, soudeur, Bourassa 12
 Joseph, du Pont 3
 Léon, boulanger, Ave. Botrel 34
 Léopold, mécanicien, Mercier 26

Gosselin Marc, mécanicien, Cyrille Ruel 15
 Maurice, plombier, Couillard 5
 Maurice, brûleur, Philippe Boucher 44
 Mlle Thérèse, commis, Bourassa 14
 Mme veuve Etienne, Couillard 18
 Mme veuve Omer, St-Joseph 473
 Omer, journalier, St-Magloire 2
 Paul-Emile, livreur, du Couvent 18
 Philippe, garagiste, St-Laurent 20
 Robert, militaire, Philippe Boucher 50
 Xavier, journalier, St-Joseph 405
 Goupil Arthur, ingénieur, St-Etienne 31
 Pierre, journalier, St-Joseph 645
 Grant Willie, ouv. en fer, St-Dominique 75
 Grenier Alcide, journalier, St-Joseph 266
 Emile, sacristain, St-Dominique 65
 Georges, comptable, St-Joseph 202
 Roger, brûleur, Joliette 22
 Validor, soudeur, Bouchard 22
 Grondin Mme veuve Jos., St-Dominique 48
 Mlles Alexandrine et Jeannette, commis, St-Dominique 48
 Guay Abraham, menuisier, St-Joseph 638
 Adalbert, chauffeur, Couillard 29a
 Adélar, mécanicien, St-Joseph
 Adjutor, peintre, St-Alexis 10
 Albéric, gabarier, St-François 9
 Albert, menuisier, St-Joseph
 Alfred, emp. C.N.R., St-Joseph 566
 Alex., emp. s. civil, St-Joseph 482a
 Alphonse, menuisier, Dorval 3b
 Alphonse, chauff. rivets, Charland 21
 Antoine, chauffeur, St-Cyrille 7
 Antonio, St-Joseph 508
 Armand, peintre, St-Joseph 86a
 Arthur, sellier, du Fleuve 17
 C.-H., commis, Cyrille Ruel 25

Guay Clément, garagiste, St-Joseph 655
(voir annonce)

Conrad, calfat, St-Joseph 371a
 Dominique, gabarier, St-Cyrille 25a
 Donat, assembleur, Carrier 23
 Edmond, contremaître, Barras 23
 Edouard, barbier, St-Joseph 314a
 Edouard, ouv. en fer, St-Ignace 4
 Elphège, mécanicien, St-Joseph 462
 Emile, ouv. en fer, St-Joseph 585-587
 Emile, journalier, Ouellet 4b
 Emile, ouv. en cuivre, Lagueux 30
 Falconio, comptable, Fafard 9
 Fernand, comptable, St-Joseph 524
 Fernand, camionneur, St-Joseph 96
 Geo.-Albert, peintre, Ménard 23
 Gérard, brûleur, St-Joseph 107
 Gérard, chauffeur, St-Gilbert 15
 Henri, comptable, St-Léon 1
 Jacques, électricien, Wolfe 312
 Jean-Marie, calfat, Caron 79
 Johnny, rentier, St-Cyrille 3
 Joseph, emp. Davie, St-Joseph de Lévis
 Joseph, méc. mach. fixes, St-Cyrille 14
 Joseph-Edgar, cult., St-Joseph Lauzon
 Lauréat, cultivateur, St-Joseph
 Léliska, com. de taverne, du Fleuve 19
 Léon, St-Joseph 123
 Léopold, commis, du Fleuve 25
 Louis, agent, St-Cyrille 8
 Louis-Flavien, cultivateur, St-Joseph

Guay L.-P., Dr, St-Joseph 339

L.-P., journalier, Mercier 27a
 Lucien, industriel, Carrier 5
 Lucien, machiniste, St-Joseph 486
 Lucien, journalier, St-Dominique 12
 Marcel, voyageur, St-Joseph 123a
 Marcel, soudeur, St-Joseph 640
 Marcel, ouv. en fer, Cyrille Ruel 16a
 Maurice, mécanicien, Cyrille Ruel 40a
 Maurice, emp. C.N.R., St-Joseph 564
 Maurice, cuisinier, St-Louis 11
 Maurice, journalier, Cyrille Ruel 4b
 Mlle Germaine, St-Ignace 13
 Mme veuve Charles, laitière, Lagueux 38
 Mme veuve Didace, St-Joseph 151
 Mme veuve Georges, St-Dominique 12
 Mme veuve Henri, St-Joseph 589
 Mme veuve Joseph, St-Joseph
 Mme veuve Philias, St-Joseph 28
 Mme veuve Philéas, St-Joseph 631
 Mme veuve Phydime, St-Joseph
 Mme veuve Wilfrid, Ste-Sophie 31
 Mme veuve Wilfrid, St-Laurent 15
 Napoléon, journalier, St-Joseph 515a
 Odilon, riveur, Philippe Boucher 17
 Odilon, garagiste, rés. St-Joseph
 Paul, ingénieur, Davie 1
 Paul, mécanicien, St-Joseph 588
 Philippe, mécanicien, Ouellet 16
 Raymond, gabarier, Ave. Boutin 6
 Robert, dessinateur, Charland 22a
 Robert, serre-freins, St-Joseph 493a
 Roger, plombier, Barras 10
 Roland, emp. ch. fer, St-Joseph 17a
 Roland, plombier, St-Joseph 149
 Roméo, comm. bureau, Barras 39
 Roméo, journalier, Carrier 25
 Rosaire, emp. Davie, St-Joseph 472
 Thomas, conducteur, St-Joseph 486a
 Willie, peintre lettreur, St-Joseph 310
 Yvan, cuisinier, Jodoin 8a
 Yves, assembleur, Cyrille Ruel 4
 Guénard Adrien, mécanicien, Couillard 41a
 Ls-Albert, dess., St-Dominique 32
 Sylvio, professeur, Couillard 41
 Guenet André, agt d'ass., Ph. Boucher 61
 Guénette Gérard, emp. Davie, St-Charles 5a
 J.-Roméo, arp., St-Joseph 180
 Guérard Lucien, emp. Davie, St-Joseph 186a
 Guérin Albert, emp. C.N.R. du Fleuve 5
 Eug., ent. peintre, poliss., St-Joseph 125
 Eugène, entr. peintre Wolfe 241
 Louis, menuisier, St-Joseph 186
 Guignard Elisée, emp. Davie, St-Joseph 35
 Guillemette Arthur, ouv. en fer, Carrier 38
 Oliva, boulanger, Wolfe 243
 Guimont Mme veuve J.-C., St-Joseph 33
 Lionel, mécanicien, Ste-Sophie 41
 Guy Philippe, journalier, de Gaulle 29

H

Haince Réginald, emp. civil, Malvina 5
 Hallé Denary, professeur, St-Laurent 34
 Joseph, menuisier, St-Joseph 159
 Mlle Liliane, St-Joseph 184
 Mme veuve Léonidas, St-Joseph 184
 Hamel Richard, commis, Fagot 19
 Roland, facteur, Avenue Botrel 70a
 Hamelin Armand, serv. de radio, St-Joseph 62
 J.-B., ing. stat., Wolfe 270
 Joseph, contremaître, St-Dominique 54
 L., mécanicien, St-Joseph 163
 Valère, rentier, St-Louis 1
 Hamann Fortunat, mécanicien, St-Joseph 309
 L.-P., chantre, St-Joseph 307
 Hart Henry, com. de ch. fer, St-Léon 8
 Mme veuve Thomas, St-Léon 6
 Hébert Emile, abbé, curé, St-Ls de France 12
 Gérard, emp. Arsenal, Ménard 29
 Irénée, soudeur, Giraud 1
 L.-P., électricien, St-Joseph 446
 Paul-Emile, soudeur, St-Joseph 325e

Henri-Philippe, Enr., garage, Philippe Boucher 33
 Heppel Emile, mécanicien, St-Ignace 5
 Hogan G., Levis Transport clerk, Barras 28
 Hond Lan, buanderie, St-Joseph 242
 Hospice Guay, des Sœurs du Bon-Conseil, Gérard Lapointe, abbé, aumônier, St-Joseph, Lauzon, Tél. 420
 Houde Philéas, gardien, St-Joseph 230
 Roland, ouv. en fer, St-Joseph 228
 Hudon Marcel, mécanicien, St-Gilbert 57
 Huot Flavien, rép. ch., St-Joseph 366-368
 Horace gér. Csse Popul., St-Honoré 17
 Maurice, emp. civil, Avenue Botrel 72

I

Isabelle Arthur, journalier, Ménard 17
 Emilien, emp. L. T. Co., Ste-Marie 16c
 Fernand, chauffeur, Caron 17
 Georges, fromagier, Wolfe 247
 Gérard, plombier, Ph. Boucher 43
 Jean-Marie, journalier, Caron 81
 Joseph, marchand chaussures, St-Joseph 559
 Mme veuve Alexandre, Bourassa 29
 Paul, assembleur, Ste-Anne 11

J

Jacques Adjutor, journ., St-Joseph de Lévis
 Dominique, ouv. en fer, St-Henri 46
 Jenkins Edouard, mécanicien, Bégin 8
 Léo, journalier, Carrier 41
 Léo, journalier, St-Henri 41
 Mlle Cécile, commis, Bégin 16
 Mme veuve Adj., Bégin 16
 Mme veuve W.-G., St-Joseph 137
 P.-E., mouleur, Ste-Marie 7
 Wilfrid, épïc-boucher, St-Joseph 80-82, rés. 78
 Willie, commis, Barras 20
 Jeune Emond, contremaitre, St-Hippolyte 33
 Jobidon Roger, comptable, St-Joseph 520
 Jobin Henri, chauffeur, Mercier 39
 J.-Napoléon, emp. civil, Jodoin 8c
 Jolin Arthur, rentier, Lévis 2
 Lucien, serre-freins, du Couvent 21
 Joyal Isidore, plombier, St-Joseph 76
 Julien Armand, journalier, St-Joseph 415
 Emile, gardien, St-Joseph 189
 Emilien, ing. stat., Ménard 19
 Fernand, commis, Jodoin 14
 Mlle Françoise, restaurant, St-Joseph 381
 René, facteur, St-Cyrille 1
 Roland, riveur, Caron 3
 Rosario, calfat, St-Joseph 399

K

Keens O.-A., commis, Bégin 25
 Koenig L.-P., agent, Cyrille Ruel 27

L

La Banque Canadienne Nationale — (succursale) St-Joseph 302, Albert Carreau, gérant. Tél. 565

La Banque Canadienne Nationale — (succursale) St-Joseph 89, Odina Plante gérant. Tél. 615

Labarre Emile, commis, Barras 3
 Mme veuve Aurèle, Fagot 19
 Paul-A., voyageur, St-Joseph 476b
 Labbé Eugène, plombier, de Gaulle 18
 Mme veuve Joseph, Caron 41a
 Roméo, menuisier, Barras 60
 Labonté Joseph, gardien, St-Joseph 53
 Mlle Hélène, restaurant, St-Joseph 55
 Odilon, menuisier, Samson 20

Labrecque Adélar, messenger, de Gaulle 42
 Alphonse, ing. du C.N.R., St-Gilbert 71
 Arthur, rentier, Caron 41
 Edouard, commis, Ménard 40
 Guy, professeur, St-Gilbert 71
 Léopold, mécanicien, St-Joseph 424
 Labrie Adélar, emp. L.T.C., St-David 7
 Antonio, voyageur, St-Joseph 37
 & Frère, entrepôts, Wolfe 284
 Georges, électricien, St-Joseph 217
 Lionel, électricien, St-Joseph 217a
 Mlle Emma, Cyrille Ruel 4c
 Mlle Hilda, agent, Cyrille Ruel 24a
 Roland, peintre, St-David 7
 La Caisse Popu. de Bienville, St-Joseph 85

La Caisse Populaire de Lauzon, Huot Horace, gérant, St-Joseph 282-284

Lachance Benoît, vétéran, St-Joseph 49b
 Ernest, mouleur, St-Joseph 652
 Mlle Madeleine, du Fleuve 2
 Roger, électricien, St-Laurent 2a
 La Charcuterie de Lévis, Jacques Coutellier, prop., St-Joseph 253
 Lacombe Arthur, menuisier, St-Joseph 491a
 La Cordonnerie Idéale, St-Joseph 160
 Lacroix A., plater, Giraud 9
 Alfred, agent, Ste-Catherine 6
 Joseph, mécanicien, St-Henri 8
 Paul, bolter, Ave Botrel
 P.-Emile, comptable, de Gaulle 21
 Laflamme Alfred, rentier, Fagot 21
 Arthur, voy. commerce, Joliette 31
 Emile, forgeron, Bissot 10
 Eugène, comptable, Ste-Catherine 14
 J.-A., cordonnier, Ménard 4
 J.-A., cordonnier, St-Joseph 613
 Jacques, chauffeur, Fagot 21a
 Jacques, plater, St-Jean 18

Laflamme J.-E., de J.-E. Laflamme, Ltée. — Bureau à Québec, Sault-au-Matlot 15, Tél. 2-1264, rés. Lagueux 5, rés. d'été Beaumont, Tél. 673 r. 5.

J.-M., électricien, St-Gilbert 13
 Joseph, rentier, Ste-Catherine 12
 Joseph, menuisier, Charland 19
 Léon, forgeron, Charland 11
 Louis, garde-magasin, Fagot 11
 Lucien, ouvrier en fer, Mercier 27
 Maurice, soudeur, Ave. Botrel 39a
 Maurice, forgeron, Mercier 31
 Mlle Blanche, Fagot 30
 Omer, emp. des Postes, Charland 12
 Richard, emp. civil, Fagot 21b
 Roger, mécanicien, Philippe Boucher 16
 Lafond Hector, cordonnier, St-Joseph
 Lafrance Déziel, voyageur, Ste-Sophie 7
 Lagacé Arthur, commis de bureau, St-Joseph 590
 Ernest, gardien, St-Joseph 568
 Ernest, préposé aux gabaris, St-Joseph 593
 Etienne, contremaitre, de Gaulle 36

Lagacé Maurice, ajusteur d'assurances, St-Joseph 494

Lagueux Albert, commis, Ménard 24
 Emile, chauffeur camion, St-Laurent 6

Téléphone: 837

J.-P. LANGLOIS

QUINCAILLERIE - ÉPICERIE - FRUITS & LÉGUMES

79-85, ST-JOSEPH, BIENVILLE,

LÉVIS, QUÉ.

Lagueux Geo.-Henri, menuisier, Philippe Boucher 79
 Mme veuve Joseph, St-Joseph 281-283

Lagueux Marcel, notaire, St-Joseph 281-283

Mme veuve Adélar, St-Joseph 240
 Paul, cuisinier, St-Joseph 258
 Robert, magasinier, St-Jean 12
 Laiterie Dairy, Wolfe 246
 Lajeunesse Maurice, chauffeur, Caron 5
 Lalonde Wilfrid, journalier, Ménard 26
 Lamarre Joseph, emp. Davie, Bouchard 10a
 Laurent, journalier, St-Joseph 371
 Léopold, cons. R.C.M.P., St-Joseph 405a
 Roméo, journalier, St-Jean 14½
 Lambert A.-J., commis de Gaulle 60
 Charles, marchand, St-Joseph 218
 Edmond, épïcier-boucher, St-Joseph 243
 Emile, vétéran, du Couvent 11
 Georges, gabarier, St-Gilbert 61
 Louis, mécanicien, Couillard 28
 Valère, emp. civil, St-Joseph 314b
 Mme veuve Valère, St-Joseph 241
 René, commis Ph. Boucher 69a
 Lamonde Roger, électricien, Ste-Catherine 27
 Lamontagne Benoît, commis malles, Dupessis 31
 Bertrand, menuisier, St-Joseph 567a
 Dollard, menuisier, St-Hippolyte 3
 Gérard, mécanicien, St-François 4
 Gérard, serre-freins, du Fleuve 11
 Honoré, mécanicien, St-Joseph 113
 Joseph, mécanicien, J.-H. Davie 30
 Lucien, plombier, St-Joseph 480a
 Marcel, plombier, St-Narcisse 21
 Maurice, assembleur, St-Cyrille 29
 Mme veuve Adélar, Duplessis 28
 Oscar, commis, Davie 27
 Roméo, mécanicien, Barras 8

Lamothe D.-A., expéditeur, St-Joseph 348
 Lamy Paul, voy. commerce, St-Joseph 49a
 Langelier Antonio, journalier, Lévis 5
 C.-E., abbé, curé, Ste-Bernadette, St-Joseph 565

Langlais Emile, gréeur, Fagot 15a
 Stan., menuisier, St-Joseph 661
 Langlois Arthur, journalier, Fagot 20a
 Charles, mécanicien, Samson 17
 Eugène, électricien, Avenue Botrel 30
 Gaspard, gardien, St-François 13
 Gaston, épïcerie-restaurant, Fagot 23
 Gaston, cuisinier, St-Louis 21
 Georges, riveur, de Gaulle 7
 Gérard, commis, St-Joseph 550c
 Hervé, ouv. en fer, St-Laurent 5
 Honoré, calfat, St-Joseph 324a
 Honoré, commis, Philippe Boucher 53
 J.-M., journalier, St-Dominique 2

Langlois J.-P., épïcier-quincaillier, St-Joseph 79-85 (voir annonce)

Léger, chaudronnier, ch., St-Dominique 50
 Louis, Enr., coupons et ling., St-Joseph 85
 Louis, Enr., épïcier, St-Joseph 79
 Maurice, journalier, Barras 2
 Maurice, menuisier, Malvina 11a
 Maurice, menuisier, Philippe Boucher 15
 Mlle Jeanne, ménagère, St-François 13

Tél. 42

Agent exclusif des
Vêtements Fashion-Craft**DOMINIQUE LECOURE, Enr.**

MARCHAND—TAILLEUR

Tailleur: Naval, Civil et Militaire

10B, RUE ST-JOSEPH

BIENVILLE, QUÉ.

Langlois Mme veuve Louis, St-Joseph 83
Paul-Emile, gérant, Avenue Botrel 40
Raoul, plombier, du Couvent 16
René, mécanicien, Fagot 18
Robert, pâtissier, St-Joseph 193
Stanislas, journalier, St-Joseph
Télesphore, mécanicien, Fagot 29
Victor, livreur, Fagot 20

Laperrière Gilles, électricien, Ste-Catherine 1
Lucien, gérant C.S.S. Co., Ltd., Ave. Botrel 33
Mlle Marie-Louise, gouvernante, St-Antoine 10
Mme veuve Joseph, Ste-Catherine 1
Philippe, gardien, Fagot 12
Roland, typographe, Philippe Boucher 57

Lapointe Adélar, rentier, St-Louis 6
Alfred, mécanicien, Jodoin 7
Camille, menuisier, St-Dominique 28
Paul, mécanicien, Jodoin 5a

Laprise Achille, menuisier, Joliette 16

Larivée Achille, chaudronnier, de Gaulle 6
Chs-Edouard, calfat, St-Joseph 503
Héliodore, méc. m. fixes, St-François 2
Marcel, calfat, St-Joseph 501
Mme veuve Alphonse, Couillard 39
Paul-Emile, ouv. en fer, St-Joseph 319a

Larochelle Antonio, ouv. en fer, St-Dominique 29
Joseph, menuisier, Barras 63

Larocque Léopold, militaire, Malvina 9
Raymond, boulanger, de Gaulle 12

Larose Charles, cuisinier, St-Dominique 41
Gérard, plombier, Barras 3
Lionel, mécanicien, Duplessis 33
Mme veuve Emile, Duplessis 29
P.-E., emp. civil, Duplessis 29
Roland, commis, Duplessis 35

Larouche J.-Bte, soudeur, de Gaulle 15
Mme veuve Joseph, Couillard 35

Larivée Maurice, navigateur, St-Ignace 25

Latremouille J. Gordon, commis, St-Narcisse 23a

Latulippe Adél., contremaitre, Bourassa 18
Amédée, cultivateur, Barras 42
Gérard, électricien, St-Antoine 8
Hervé, mécanicien, Wolfe 282
Jacques, emp. Postes, Couillard 38a
Jean, livreur, Wolfe 298

Lauzon Brass & Aluminium Foundry, Reg'd., (The) Carrier 50, Tél. 1795

Lavallée Alfred, ingénieur, Charest 14
Jules, ferblantier, Bourassa 13
Mlle Jacqueline, institutrice, St-Joseph 294-296
Mme veuve Joseph, St-Joseph 12

Laverdière Arm., ouv. en fer, St-Narcisse 7
François, mécanicien, St-Hippolyte 4
Zoël, ing.-mécanicien, Bégin 13

Lavertu Aimé, entr. menuisier, Wolfe 295
Mme veuve Joseph, Fagot 22

Lavoie Albert, gardien, Bourget 10
Camille, vétérinaire, St-Joseph 599a
Joseph, peintre, St-Joseph 335

Lebel Albert, mécanicien, St-Joseph 326a
Antonio, journalier, Bourget 11
Louis, ouv. en fer, St-Joseph 326
Patrick, journalier, St-Dominique 12d

Leblanc Léonard, briqueteur, St-Joseph 470a

Leblond Alphonse, rentier, St-Ignace 14
Elzéar, restaurateur, St-Joseph 666
Eugène, garde-magasin, Dorval 6
G., forgeron, St-Joseph
Joseph, gardien, Carrier 32
J.-P., commis malles, Dorval 4
Marcel, plombier, de Gaulle 35
Maurice, journalier, Caron 17a
Mlle Annie, couturière, Caron 8
Mlle Elvina, ménagère, St-Ignace 15
Mlle Thérèse, commis, Caron 8
Mme veuve Léonard, St-Joseph
Roger, commis, St-Ignace 14a

Leclerc Alfred, employé Davie, St-Joseph de Lévis
Antoine, journalier, St-Joseph
Benoît, bijoutier, Barras 14
Henri, rigger, St-Joseph 602
J.-B., bijoutier, St-Joseph 19
Joseph, contremaitre, Ménard 37
Joseph, soudeur, St-Joseph 372
Mme veuve Georges, St-Joseph 380
Paul-Emile, pâtissier, Ste-Anne 18
Roger, auditeur, St-Joseph 379
Uldéric, charretier, St-Joseph 608
Uldéric, soudeur, Carrier 24a

Lecours Alcide, tailleur, Ste-Sophie 13

Lecours Dominique, Enr., tailleur, St-Joseph, 10b, Tél. 42, rés. St-Gilbert 23 (voir annonce)

Eug., chaussures, St-Joseph 25
Georges, voyageur, Barras 71a
Lucien, plombier, St-Hippolyte 19
Mme veuve Dominique, St-Gilbert 23
Napoléon, plombier, St-Pierre 4
P.-H., typographe, Ste-Sophie 1
Roger, emp. postes, St-Laurent 12
Thomas, mécanicien, St-Laurent 35
Thomas, épicier, Wolfe 244

Lefebvre Victor, emp. Traverse, St-Dominique 34

Légaré Lauréat, soudeur, Caron 9a
Legrand Arthur, ouv. en fer, St-Michel 11
Gérard, électricien, St-Joseph 491a
Joseph, ing. marine, St-Joseph 491

Lejeune Emile, rentier, Ste-Sophie 27
Maurice, chauffeur, Caron 5

Leloup Gérard, ing. stat., Giraud 3

Le Louvre, Enr., Magasin des cadeaux, St-Joseph 11

Lemay Alfred, mécanicien, St-Cyrille 20
Donat, militaire, Bourassa 9a
Honoré, inspecteur, Wolfe 278

Lemelin J.-Bte, contremaitre, St-Joseph 239
Lucien, comptable, du Fleuve 2a
Maurice, emp. Davie, Duplessis 24a
Mlle Hélène, St-Joseph 272

Lemieux Albert, menuisier, St-Edouard 9
Alex., rentier, Duplessis 25
Arthur, conducteur C.N.R., St-Joseph 664
Edouard, opérateur, St-Dominique 66

Lemieux E.-E., Ltée, marchands de nouveautés. Chaussures, chapeaux, merceries et hardes faites. Confection pour dames, St-Joseph 18-20. Tél. Z5-282

Gérard, plombier, St-Gilbert 83
Henri, ing. de marine, Pelletier 7
Jean-Bte, journalier, St-Magloire 3
J.-M., menuisier, St-Joseph 324
Joseph, journalier, St-Joseph 564
Joseph, calfat, St-Joseph 332
Léonard, commis, Ste-Catherine 26
Léonidas, salon de barbier et restaurant, St-Joseph 430

Léopold, plombier, St-Joseph 162
Léopold, commis, Couillard 15a
Marc, Barras 5a
Mlle Cécile, commis, St-Joseph 20
Mlle Edouardine, ménagère, St-Joseph 18-20

Mlle Eva, St-Magloire 2
Mlle Françoise, ass.-gérante, St-Joseph 20
Mlle Madeleine, comptable, St-Joseph 20
Mlle Marie-Rose, St-Joseph 20
Mlle Pauline, commis, St-Joseph 18-20
Mme veuve Edgar, St-Honoré 5
Mme veuve Ludger, St-Laurent 30a
Mme veuve Thédoule, Joliette 34
Paul, électricien, Mercier 33
Paul-A., dentiste, bureau St-Joseph 29
Philias, modeleur, Ste-Catherine 19
Roger, commis, Ste-Sophie 11
Roland, mécanicien, St-Etienne 25
Roméo, navigateur, Ste-Sophie 35

Lepage Fernando, machiniste, Ave Botrel 22
J.-E., électricien, Charland 18
Joseph, contremaitre, Ave. Botrel 18
Jules, rentier, Avenue Botrel 22
Maurice, avocat, Ave. Botrel 18
Maurice, constable, Ménard 30

Lepage Roland, ferb.-plomb., St-Joseph 16a

Mme veuve Nap., St-Joseph 16a
Oscar, mécanicien, St-Léon 16
Leroux Raymond, menuisier, Couillard 8
Les Industries Cinq-O., Ltée, Poiré Benoit, président, St-Gilbert 31

Lessard Clodémir, électricien, Bourassa 25
Jean, comptable, St-Joseph 483
Mme Joseph, St-Joseph 75
Mme veuve Cléophas, St-Joseph 483
Mme veuve G.-Elie, St-Dominique 38
Nap., gardien, Duplessis 4

Letarte Raymond, peintre, St-Hippolyte 17
Letellier Georges, emp. Comm. du Havre, Joliette 24
Paul, rentier, St-Joseph 100

Létourneau A., cultivateur, St-Joseph 666
Amédée, étal, St-Joseph 344
Armand, boucher, St-Joseph 346
Edgar, tabagie, St-Joseph 357
Edgar, maître de pension, St-Joseph 359
Fernand, charpentier, Joliette 30
Hilaire, courtier en débetures, St-Narcisse 22

Henri, commis-comptable, Davie 19
Irénee, menuisier, Lagueux 35
Lucien, plombier, Couillard 6
Marcel, soudeur, Lagueux 35b
Maurice, commis, St-Joseph 523
Mme veuve Moïse, Barras 33
Mme P.-E., lingerie, St-Antoine 20
Mme veuve Télesphore, Davie 19
Patrick, chauffeur taxi, Avenue Boutin 5
P.-Emile, serre-freins, St-Antoine 20
Robert, camionneur, St-Joseph 660
Roland, chaudronnier, St-Joseph 666
Rosaire, ouv. en fer, Bourassa 2
Xavier, taxi, St-Joseph 666

Levasseur Bruno, emp. C.N.R., St-Joseph 485
J.-P., ferblantier, St-François 9a
L.-P., gardien, Caron 62

Leveillé Mme veuve Roland, du Couvent 14
Aurèle, agent, de Gaulle 20
J.-Léon, charpentier, Ouellet 19
J.-P., voyageur, St-Gilbert 55

J.-E.-F. MORIN, Ltée

Marchand de Bois, Gros et Détail — Matériaux de Construction — Manufacturier de Portes et Châssis

MENUISERIE GÉNÉRALE

54, rue PHILIPPE BOUCHER,

Téléphone: Z5-801

LAUZON, Qué.

M

Leveillé Joseph, contremaitre, Joliette 17
 Marc, électricien, Joliette 20
 Maurice, typographe, Ste-Catherine 22
 Paul-Armand, peintre, Couillard 37
 Pierre, fermier, Bourget 12a
 Levis Transport, Co., sub-station, Wolfe 255
 Lizotte Mlle L., couturière, St-Joseph 240a
 Longchamps Alph., journal., de Gaulle 19
 Art., charpentier, St-Narcisse 4
 Irénée, livreur, St-Joseph 647
 Lord Mme veuve Emile, St-Joseph 516
 Lortie J.-P., menuisier, Carrier 30

Maheux Adjutor, menuisier, Barras 49
 Mainville Charles, assembleur, Duplessis 7
 Mme veuve Johnny, Ste-Catherine 7
 Paul-Henri, riveur, St-Laurent 28
 Stanislas, riveur, St-Laurent 30
 Maison d'Ecole No 1, St-Joseph, Lauzon
 Maison d'Ecole No 2, St-Joseph, Lauzon
 Maisons des Missionnaires de Marie, Supérieur R. P. Ls-Philippe, St-Joseph 543, Tél. 357
 Malouin Clifford, riveur, St-Joseph 509
 Maloney Clifford, journalier, Philippe Boucher 20a
 Mlle Géraldine, St-Gilbert 18
 Mlle Gilberte, Barras 5
 Maltais Eugène, journalier, Bourassa 15
 Manège Militaire Lauzon, Baraque No 23, Bourget
 Marceau Roland, commis, de Gaulle 5
 Marché de Lauzon, boucherie, St-Joseph 402
 Marcotte Alfred, riveur, Bégin 7
 Marcel, veudeur d'huile, Barras 65
 Roger, électricien, St-Cyrille 17a
 Marcoux Jean-Baptiste, comptable, Barras 45
 Joseph, menuisier, St-Joseph 406b
 Mme veuve Adjutor, Bourassa 32a
 Mme veuve Emile, Wolfe 256
 Marier Emile, dresser, St-Henri 48
 Marotte Chs, journalier, Bégin 9
 Clermont, commis, St-Gilbert 9
 Gédéon, ing. de marine, St-Joseph 69
 Lévis, boucher, St-Joseph 15b
 Marcel, machiniste, Barras 65
 Mme veuve Téléphore, St-Joseph 15d
 Roger, commis, St-Hippolyte
 & Samson, Huile à brûleur, St-Joseph 15
 Marquis Alfred, professeur, Wolfe 229
 Joseph, rentier, St-Joseph 131
 Robert, plombier, Ménéard 14
 Martel Charles, prép. au gab., Lagueux 28
 Clément, gabarier, Lagueux 28
 Cyrille, capt., St-Dominique 46
 Georges, électricien, St-Cyrille 34
 Henri, cultivateur, St-Joseph
 Maurice, emp. Traverse, Ph. Boucher: 74
 Mme veuve Alphonse, St-Joseph
 Mme veuve Wm, Lagueux 24
 Martineau Albany, millright, St-Joseph
 Eugène, journalier, Charland 20a
 Eugène, St-Joseph
 Gaudiose, forgeron, St-Joseph
 René, ing. forestier, Fagot 32
 Massé Arthur, emp. C.N.R., St-Honoré 3
 Matte Armand, cultivateur, St-Joseph 623
 J.-R., gardien, Dorval 1a
 Maurice-J.-S., capitaine, St-Joseph 7
 Nap.-Eug., agt d'express, St-Joseph 45
 McCarthy Albert, voyageur de commerce, St-Joseph 401
 McGrath Robert, mécanicien, Ménéard 25
 McHugh Albert, peintre, Bourassa 28

Mercier Adrien, fermier, St-Joseph
 Alfred, soudeur, St-Joseph 159b

Mercier Alfred, Enr., boulanger, spécialités: Pain de son, aux raisins, brioches, pâtisseries de toutes sortes. Livraison dans Québec et Lévis—St-Joseph 213-215, rés. St-Joseph. Tél. 322J, Mercier 13

Gérard, commis, Lagueux 10
 Gérard, soudeur, St-Ignace 6
 Gustave, pilote, Samson 9
 Hippolyte, commis boulanger, Lagueux 7
 Israël, charpentier, Joliette 27
 J.-B., rentier, du Fleuve 22
 Jos.-Ernest, maître boulanger, (rés.) St-Joseph 198
 Mlle Cécile, du Fleuve 22
 Phydime, journalier, St-Henri 40
 Philippe, commis, St-Joseph 92
 Philéas, mécanicien, Duplessis 20
 René, chauffeur, Avenue Botrel 66
 Rodolphe, pilote, St-Antoine 23
 Méthot Amédée, linotypiste, St-Joseph 207
 Armand, peintre, St-André 3
 Jean-Paul, plombier, Bourget
 Léger, entrepreneur, Lagueux 23
 Réal, plater, Fagot 16
 Métivier Jean-Paul, camionneur, St-Laurent 38
 Michaud Alphonse, men., du Fleuve 15
 Ernest, plombier, St-Edouard 15
 Gérard, commis, St-Joseph 574
 Jean, de J.-B. Michaud & Fils, Enr., Wolfe 266
 Lévis, ing. marine, St-Louis de France 11a
 Louis, surintendant, St-Ls de France 15
 Mlle Antoinette, commis, Bégin 17
 René, charpentier, Philippe Boucher 20
 Ministère des Travaux Publics du Canada, Davie 28
 Minville Albert, professeur, St-Laurent 33
 J.-B., gardien, St-Gérard 4
 Paul, emp. Davie, St-Joseph 12a
 Mirault Alcide, contr., Ste-Catherine 20a
 Montminy Maurice, tailleur, St-Joseph 91a
 Mme veuve Elz., Caron 12
 Moore Wilfrid, Enr., boul., Cantin Maurice, prop., Wolfe 317-319
 Morel Albert, menuisier, Caron 67
 Morency Emm., plomb., Philippe Boucher 77
 Jean-Baptiste, journalier, Couillard 32
 Lauréat, mécanicien, Ave. Boutin 4
 Léandre, épicié et restaur., St-Joseph 138
 Louis, creuseur puits artésiens, Ste-Marie 38
 Marcel, ouv. en fer, Cyrille Ruel 34
 Mme J.-B., magasin coupons, Couillard 32
 Napoléon, contremaitre, St-Joseph 506

Morency P.-E., journalier, Carrier 36b
 Roméo, chef ingénieur, St-Joseph 57
 Morin Aimé, marchand, Fagot 10
 Alexis, menuisier, Lagueux 17

Morin Ambroise, marchand, rés. St-Joseph 58, Tél. 880 (voir annonce)

Alyre, rentier, St-Joseph 8
 Benoit, vétérinaire, de Gaulle 3
 Camille, commis malle, Bégin 16a
 Daniel, agent d'ass., St-Joseph 325d
 Henri, contremaitre, Fafard 3

Morin J.-E.-F., Ltée, marchand de bois, bureau, Ph. Boucher 54, Tél. Z5-801 (voir annonce)

J.-E.-F., marchand bois, rés. Jodoin 25
 Jean-Paul, menuisier, Caron 14
 Joseph, homme de section, Caron 14
 Laval, électricien, Jodoin 8b
 Mme Vincent, Dorval 8a
 Mme veuve Ovilla, St-Joseph 184a
 Noël, entr. plombier, Botrel 32
 Paul-Henri, étudiant, Ménéard 20
 Thimolaüs, menuisier, Couillard 13
 Wilfrid, barbier, St-Antoine 18
 Morissette Arthur, abbé, St-Ls de France 14
 Benoit, menuisier, Lagueux 8
 Emile, soudeur, St-Henri 36
 F.-X., épicié et rest., St-Joseph 604-606
 Henriot, plater, St-Joseph 552a
 Morneau Gaudiose, soudeur, St-Joseph 254a
 Lucien, marchand glace, St-Joseph 319

Morton Engineering & Dry Dock Co., Ltd.—See: St. Lawrence Metal and Marine Works, Inc.—Voir: Ateliers et Chantiers du Saint-Laurent, Inc.

Murphy G. A., commis, St-Joseph 427
 Michael, engineer, St-Ignace 12
 Miss Kate, rentière, St-Joseph 343
 Patrick, contractor, St-Joseph 427-429

N

Nadeau Adjutor, charpentier, Joliette 32
 Albert, emp. civil, Carrier 27
 Arthur, soudeur, Langelier 11
 Edgar, contremaitre, St-Henri 5
 Georges, emp. L. T. C., Samson 19
 Geo.-Henri, chauffeur, Bégin 31
 Gérard, mécanicien, St-Joseph 476
 J.-A., peintre, Cyrille Ruel 29
 Joachim, camionneur, Carrier 24
 Joseph, restaurant, St-Joseph 647
 Joseph, commis express, Lagueux 6
 Louis, abbé, St-Louis de France 14
 Maurice, journalier, Charland 16
 O., contremaitre, St-Louis de France 7

Tél.: 880

A. MORIN, prop.

AMBROISE MORIN

MARCHAND GÉNÉRAL

SPÉCIALITÉ: Vaisselle, cadeaux de noces, lampes électriques, etc.

58, RUE ST-JOSEPH,

BIENVILLE.

Nault Alfred, ing. locomotive, Lagueux 11
 Georges-Aimé, machiniste, Lagueux 15
 Roch, journalier, Lagueux 13
 Noël Benoît, gabarier, St-Laurent 7
 Ernest, comptable, St-Joseph 106a
 Gilles, plombier, St-Cyrille 25
 Gonzague, riveur, Mercier 22
 Joseph, menuisier, Joliette 36
 Mme veuve Rémi, St-Joseph 522
 Valet Service, Mercier 22
 Nolet Charles, commis, St-Narcisse 18
 Henri, asst.-contremaitre, Lagueux 39
 Mlle Alice, gardienne, Dorval 7
 Roger, plombier, St-François 14
 Nolin Alphonse, chaudronnier, St-Gilbert 84
 Eugène, cultivateur, St-Joseph
 Joseph, riveur, de Gaulle 10
 Narcisse, ent. peintre, St-David 9
 Normand Joseph, laitier, Ave. Botrel 3
 Léo, plombier, Caron 13

O

Octeau L.-H., boucher et ép., St-Joseph 41-43
 O'Grady Anthony, assembleur, St-Ignace 10
 O'Hearn Mme veuve Lauréat, S -Joseph 199
 Olivier Joseph, abbé aumônier, St-Louis de France 14
 Raymond, soudeur, St-Jean 14½
 Otis Edouard, navigateur, St-Joseph 430
 Ouellet Adrien, gabarier, St-Henri 44
 Adrien, bolter, Cyrille Ruel 3
 Albert, menuisier, Caron 64
 Albert, mécanicien, St-Joseph 157
 Alexis, craneman, du Pont 6
 Armand, camionneur, Cyrille Ruel 40
 Etienne, brûleur, de Gaulle 30
 Evariste, ouv. en fer, St-Henri 12
 Fernand, charpentier, Carrier 18
 Georges, journalier, de Gaulle 24
 Jean-Paul, militaire, St-Pierre 7
 L.-P., ajusteur, Fafard 6a
 Marcel, gardien, Baraque No 20, Bourget
 Mme veuve Ls-Philippe, Fafard 6
 Maurice, soudeur, Cyrille Ruel 8
 Médard, comptable, St-Joseph 498
 Odéric, gréeur, St-Gérard 5
 Rosario, St-Laurent 22
 Virgile, rentier, Ouellet 4
 Ouzilleau A., mécanicien, Lévis 7
 Alexandre, sr, mécanicien, Barras 1
 Eugène, charpentier, Avenue Botrel 11
 Henri, ing. marine, St-Jean 4
 Léopold, mécanicien, St-Dominique 35
 Mme veuve Théo., Avenue Botrel 11
 Roland, électricien, St-François 14

P

Pagé Mme veuve Louis, Joliette 10
 Papillon Jean-Paul, menuisier, St-Gilbert 55
 Paquet Arthur, comptable, St-Joseph 350
 Alfred, ép. et rés. Ste-Marie 8
 Antoine, journalier, rue Philippe Beau-
 bien 6
 Arthur, commis, Dorval 12
 Arthur, commis, Davie 25
 Benoît, menuisier, St-Joseph 327
 Charles, soudeur, St-François 6
 Fernand, assist.-contremaitre, Davie 29
 Honoré, brûleur, St-Narcisse 13
 Jos., brûleur, St-Joseph 315
 Maurice, gérant, Davie 25
 Mlle A., H. et M., St-Joseph 259
 Napoléon, gardien, St-François 6
 Onésime, rentier, St-Etienne 9
 Paul-E., facteur, St-Joseph 303
 Raoul, vétérinaire, de Gaulle 46
 Xavier, brûleur, Carrier 31
 Paradis Cyrille, voyageur, Pelletier 5
 Guy, emp. civil, Ménard 11
 Mme veuve Paul, St-Joseph 554
 Mlle Antoinette, Pelletier 5
 Mme veuve Eug., Pelletier 5
 Paul, emp. civil, Pelletier 5

Paré Adelbert, charpentier, St-Joseph 325a
 C.-H., chef estimateur, St-Joseph 304
 J.-Bte, bolter, St-Laurent 9

Paré Henri, reporter "Le Soleil", St-Joseph
 6, Tél. 827

Paré J.-E., nouveautés, St-Joseph 237,
 rés. 233

Parent Léonard, cultivateur, St-Joseph
 Patinoire de la Cité de Lauzon, Ph. Boucher
 Patry Henri, bolter, Cyrille Ruel 3a
 Maurice, plater, St-Joseph 625
 Mme veuve Joseph, St-Joseph 625
 Philippe, menuisier, Avenue Boutin 2
 Théo., gardien, St-Joseph 596
 Paul-Hus Alphonse, épicié, St-Joseph 392
 Pednault Léo, emp. civil, St-Joseph 373
 Pelchat Achille, mécanicien, Caron 29
 Léger, voyageur, St-Joseph 34
 Louis, mécanicien, Cyrille Ruel 9
 Lucien, rigger, Wolfe 319
 Maurice, épicié & restaurant, Wolfe 260
 Mme veuve Adélar, St-Charles 9
 Mme veuve Maurice, Boucher 34
 Wilfrid, salon de barbier, St-Joseph 377
 Pellerin Alphonse, plombier, Ste-Marie 4
 Mme J.-A., nouveautés, St-Joseph 357
 Mme veuve Emile, St-Léon 7
 Pelletier Albert, journalier, Ouellet 4a
 C.-E., journalier, St-Gérard 3
 Edmond, gabarier, St-Joseph 244
 Edmond, mécanicien, Joliette 30
 Ernest, restaurant-épicié, St-Joseph
 Ernest, ass.-contremaitre, Ph. Boucher 76
 Georges, menuisier, St-Joseph 117
 Gustave, menuisier, St-Narcisse 3
 Honorius, cultiv., St-Joseph 664-666
 Honorius, cultiv., St-Joseph
 Ivanhoe, emp. C.N.R., St-Joseph 12b
 J.-A., callat, Bourassa 28a
 J.-W., constable, Ménard 40
 Marcel, emp. civil, St-Joseph 544

Pelletier Maurice, hon. juge, St-Joseph 66,
 Lauzon-ouest. Tél. 655J

Mlle Léda, Marsan 6
 Mme veuve P.-E., St-Joseph 117
 Napoléon, taxi, Duplessis 26
 Raymond-Marie, emp. civil, St-Joseph 66
 Roland, charpentier, Bourassa 26b
 Roland, plater, St-Narcisse 9
 Tho., emp. ch. de fer, Wolfe 249
 Perreault Adalbert, menuisier, Baraque No 4,
 Bourget
 Ph., rentier, Duplessis 22
 Pérusse Antonio, c.maitre méc., Wolfe 291
Pérusse Charles, épicié et boucher, St-Jo-
 seph 261, rés. Joliette 23

John, machiniste, Joliette 25a
 Lucien, plombier, St-Joseph 132
 Mme veuve Edmond, Joliette 23a
 Petit Israël, menuisier, St-Antoine 20a
 Pharmacie Lauzon, Paul-Emile Ruel, prop.,
 St-Joseph 238
 Picard Aimé, menuisier, Ste-Anne 13
 Albert, menuisier, Barras 59
 Amédée, menuisier, Charest 10
 Antoine, assembleur, Ste-Marie 23a
 Germain, mécanicien, Charest 10a
 Jean-Paul, magasinier, St-Gilbert 63
 Ls-Philippe, menuisier, Barras 50
 Rodolphe, journalier, Cyrille Ruel 22b
 Roma, typ.-machiniste, St-Joseph 601c
 Pichette Ed., journalier, Carrier 33a
 Ovide, menuisier, de Gaulle 8
 Plante Alfred, de Gaulle 22
 Florio, journalier, Ménard 22
 Lorenzo, contremaitre, Fagot 15
 Marcel, brûleur, St-Ignace 22
 Mme veuve Louis, Wolfe 281
 Odina, gérant Bque Can. Nat., St-Jos. 87
 Philibert, abbé, St-Louis de France 14
 Roger, expéditeur, Ste-Marie 42
 Wilfrid, militaire, Bourget 17

Poiré Albert, vérificateur rivets, St-Joseph 504
 Alphonse, cultivateur, St-Joseph
 Benoît, voy. commerce, Pelletier 6a
 Eugène, mécanicien, St-Joseph 510
 Georges, menuisier, Lagueux 16
 Gérard, riveur, St-Henri 43
 J.-C., marchand, St-Alexis 8
 J.-C., marchand, St-Joseph 396
 L.-Philippe, mécanicien, Ste-Sophie 43
 Maurice, voy. de commerce, St-Gilbert 85
 Mlle Claire, coiffeuse, Couillard 1
 Mlle Jeanne, Lagueux 16
 Mme veuve Polydore, Joliette 19
 Mme veuve Albert, Wolfe 277
 Mme veuve Arthur, Pelletier 6
 Omer, rentier, de Gaulle 23
 Philippe, charpentier, St-Joseph 95
 Roger, emp. Davie, St-Joseph 523
 Roger, boucher, St-Joseph 451
 Thomas, cultivateur, St-Joseph
 Poirier Albert, chauffeur, St-Joseph 563
 Mlle H., commis, St-Joseph 245
 Wellie, menuisier, St-Laurent 37
 Poisson Conrad, mécanicien, de Gaulle 37
 Ernest, mécanicien, Wolfe 235a
 E., chef de feu, St-Joseph 304
 Lorenzo, contremaitre, Wolfe 231a
 Poitras Omer, restaurateur, Davie 16-18-20
 P.-A., marchand, St-Joseph 243a
 Poliquin Antonio, électricien, St-Joseph 659
 Benoît, soudeur, St-Joseph 432
 J.-B., menuisier, Ste-Anne 6
 Lucien, mouleur, de Gaulle 11
 Maurice, contremaitre, Wolfe 294
 Mme veuve Alp., St-Joseph 432
 Philéas, contremaitre, Caron 9

Porter Edgar, ing. forestier conseil et arp-
 géomètre, St-Jean 2, Tél. 396M

John, commis, Lagueux 27
 Poulin André, peintre, du Couvent 18
 Raul, journalier, St-Joseph 413
 Wilfrid, forgeron, Ménard 33
 Pouliot Adélar, mécanicien, Couillard 8
 Arthur, emp. s. civil, St-Joseph 165
 Louis, électricien, St-Magloire 5
 Omer, rembourreur, Charland 18b
 Philippe, ouv. en fer, Fagot 13
 Préjean Lionel, inspecteur, Mercier 14
 Prémont Mlle Agnès, servante, St-Antoine 10

Presbytère de St-Antoine de Bienville,
 Emile Hébert, curé, St-Louis de France 12

Presbytère de Lauzon, révd Joseph-V.
 Boucher, curé, St-Joseph 298, Tél. 53

Presbytère Ste-Bernadette, Révd C.-E.
 Langelier, curé, St-Joseph 565

Prévost Gérard, menuisier, St-David 13
 Proulx Jules, boulanger, Ave. Botrel 36
 Pruneau Odilon, menuisier, Ste-Marie 13

Q

Quebec Power Co. sub-station, Wolfe 257
 Quinlan Georges, frère directeur, St-Joseph
 297

R

Radio Service Télévision, Enr., St-Joseph 398
 Rancourt Alexandre, commis, Wolfe 306
 Antonio, brûleur, Wolfe 300
 Edouard, constable, Charest 12a
 Louis, mécanicien, Wolfe 233a
 Mlle Suzanne, commis, Wolfe 306
 Oscar, ouv. en fer, St-Honoré 15
 Ratté Eugène, forgeron, Lagueux 3, rés.
 Joliette 13
 Louis, rentier, Ménard 10
 Raymond Joseph, rentier, St-Etienne 25
 Redmond Michael, chauffeur, du Fleuve 10
 Reimnitz Roger, plombier, Bouchard 10
 Rela Emmanuel, peintre, St-Joseph 322

- Rémillard Joseph, journalier, St-Dominique 16
 René Gérard, peintre, St-Gérard 1
 Hervé, peintre, Cyrille Ruel 13
 Révds Pères de Montfort, Cyr Ls-Marie, Supérieur, St-Joseph 543
 Rhéaume Joseph, mécanicien, St-Hippolyte 6
 Napoléon, boulanger, St-Ignace 21
 Richard Alfred, soudeur, Ménard 15
 Georges, mécanicien, Ménard 43
 Ringuet Emile, gabarier, Wolfe 312
 Lévis, plombier, St-Jean 24a
 Rioux L.-P., emp. civil, Philippe Boucher 42
 Mme Paul, St-Joseph 223a
 O'Neil, marchand de meubles, St-Joseph 354a, rés. 354
 Paul, commis de malles, St-Honoré 11-13
 Rivard Horace, emp. C.N.R., St-Joseph 50a
 Mme veuve David, Ste-Sophie 5
 Roberge Antoine, calfat, St-Joseph
 Emile, chauffeur, Caron 27
 Herménégilde, plombier, Joliette 11
 J.-A., emp. civil, St-Joseph de Lévis
 Léopold, journalier, de Gaulle 32
 Paul, emp. ch. fer, Wolfe 231
 René, garde-magasin, St-Pierre 11
 Télésp., chauffeur, Lagueux 18
 Robichaud Léopold, machiniste, St-Joseph 578
 Robidoux Abéas, expéditeur, St-Louis de France 11
 Robin Donat, assembleur, St-Jean 14b
 Maurice, garde-magasin, St-Joseph 122
 Mlle Emma, Cyrille Ruel 4c
 Roger, journalier, Ste-Marie 20
 Robinson Alfred, journalier, St-Dominique 12a
 Emile, soudeur, St-Dominique 4a
 Joseph, mécanicien, St-Dominique 4b
 Joseph, calfat, St-Dominique 2b
 Robitaille Achille, emp. Levis Transport, St-Joseph 88
 Aimé, peintre, St-Henri 47
 Aurèle, calfat, Carrier 17
 C.-H., commis, St-Joseph 480b
 Fernand, emp. des Postes, St-Joseph 124
 Fernand, soudeur, St-Cyrille 32
 Gérard, contremaître, Dorval 3b
 J.-B., barbier, St-Dominique 38
 J.-C.-J., épicier, St-Joseph 347
 Marcel, ajouteur, St-Ignace 22a
 Mlle Antoinette, St-Joseph 182
 Mme veuve Cyrille, St-Joseph 651
 Mme veuve Henri, Vien 7
 Onésime, c.maitre, cales-sèches Champlain et Lorne, Davie 28, rés. Bourassa 17
 Pierre, soudeur, St-Joseph 651
 Rochon Lauréat, restaurant, St-Joseph 513
 Rodrigue Conrad, machiniste, Joliette 28
 Roe Louis, ouv. en fer, Ste-Sophie 17
 Roger Rosaire, rentier, St-Joseph 402
 Rousseau Alphonse, chauff. camion, St-Antoine 25
 J.-Geo., professeur, St-Antoine 2
 Paul, commis, Philippe Boucher 52
 Routhier Alonzo, calfat, Charland 15a
 Roy Armand, taxi, St-Henri 17
 Arthur, journalier, St-Joseph 413
 Aurélien, quincaillerie, St-Joseph 558, rés. 560
 Edouard, menuisier, Langelier 9
 Ernest, agent, Ménard 21
 Eudore, mécanicien, Barras 7
 Eudore, commis, St-Antoine 5
 Fernand, plater, Dorval 8
 Henri, journalier, St-Joseph 73
 J.-A., voy. de commerce, St-Joseph 23
 Joseph, rentier, St-Joseph 561
 Jules, machiniste, St-Laurent 28
 Laurent, menuisier, Barras 46
 Lorenzo, plombier, St-Gilbert 47
 Lucien, plombier, Cyrille Ruel 24
 L.-P., commis, Philippe Boucher 77
 Maurice, soudeur, Caron 46
 Roy Mlle Gabrielle, Wolfe 310
 Mme Armand, épicier-rest., St-Henri 17
 Mme veuve Alfred, St-Alfred 2
 Mme veuve Ernest, St-Joseph 50
 Mme veuve Wilfrid, St-Joseph 342a
 Paul-Henri, ferblantier, Dorval 3
 & Roy, marchands chaussures, St-Joseph 10c
 Valère, rentier, St-Louis de France 13a
 Zéphirin, emp. Traverse, Philippe Boucher 69
 Royer Achille, journalier, Ouellet 4b
 Antoine, peintre, St-Joseph de Lévis
 Joseph, ouv. en fer, Caron 45
 Lucien, peintre, St-Dominique 22
 Mlle Cécile, commis, St-Gilbert 11
 R., photographe, St-Joseph 21a
 Ruel Antoine, livreur, Wolfe 289
 Antonio, méc. mach. fixes, Bourget 14
 Arthur, gardien, St-Joseph 260
 Conrad, commis, St-Joseph 550a
 Cyrille, riveur, St-Joseph 500
 Dominique, commis, St-Joseph 552
 Emile, contremaître, St-Joseph
 Gérard, journalier, Philippe Boucher 21
 Jean-Paul, limerie, St-Joseph 406
 Joseph-Edouard, gérant, St-Joseph 86
 J.-L., manufacturier, St-Joseph 518
 Laval, soudeur, Ménard 32
 Léger, journalier, Bouchard 18
 Louis, rentier, Ouellet 12
 Louis-Robert, comptable, St-Joseph 473
Ruel Edouard Ltée, entrepôt de mdses et bureau, St-Joseph 409 et 416
 Mlle Marie-Claire, St-Joseph 548
 Mme veuve C.-J., St-Joseph 550
 Mme veuve Napoléon, St-Hippolyte 5
 Paul-E., courtier, St-Joseph 221a
 Paul-Emile, pharmacien, St-Joseph 236
 Pierre-Emile, gérant, St-Jean 22
 Rigobert, journalier, St-Joseph 519
 Roland, chauffeur, St-Hippolyte 5
 Ronaldo, contremaître, St-Joseph 358
 Russell Mme veuve Jack, St-Joseph 275
- S**
- Saillant P.-H., électricien, Ménard 1
 Saindon Mme Réal, nouveautés, St-Joseph 110
 Réal, contremaître, asst-gérant, St-Joseph 108
 Salon Helena, coiffure, St-Joseph 9
 Salle de Pool Thibault, St-Joseph 11a
 Salle paroissiale de St-Antoine de Bienville, St-Antoine 13
 Samson Adrien, cultivateur, St-Joseph 620
 Alexandre, épicier et boucher, St-Joseph 289-291
 Arthur, charcutier, Lagueux 9
 Arthur, rentier, St-Cyrille 9
 Cyrille, emp. s. civil, St-Joseph 444
 Cyrille, emp. s. civil, St-Alexis 4
 Cyrille, cuisinier, St-Cyrille 31
 Donat, emp. s. civil, St-Cyrille 23
 Edouard, rentier, St-Joseph 63
 Emile, contremaître, St-Ls de France 17
 Emilien, chauffeur, St-Joseph 293
 Fernand, gabarier, Charland 15
 Fernand, comptable, St-Louis de France 17a
 Gérard, pharmacien, St-Joseph 321-323
 Gérard, voyageur, St-Antoine 3
 Gilles, voyageur, Wolfe 235
 Henri, chauffeur, St-Henri 16
 Henri, charretier, St-Cyrille 9
 Hervé, ouv. en fer, St-Joseph 5
 Honoré, rentier, St-Joseph 626a
 Ignace, boulanger, St-Joseph 451
 Jacq., commis, St-Joseph 112
 Jacques, assembleur, St-Narcisse 5
 Samson J.-E., agt d'assurances, Marsan 7
 Jean-Louis, comptable, Ste-Catherine 2
 Jean-Paul, électricien, Bissot 11
 Jean-Yves, gabarier, Couillard 26a
 J.-Désiré, rentier, St-Joseph 254
 Jos., journalier, St-André 3
 Joseph, cultivateur, St-Joseph
 Jos.-Nap., Couillard 42
 Julien, soudeur, Ste-Marie 23
 Julien, comptable, St-Joseph 147
 Lauréat, contremaître, Couillard 26
 Laval, pressier, St-Joseph 63a
 Lévi, assembleur, St-Cyrille 13a
 Léo, méc.-dentiste, St-Joseph 77
 Léopold, calfat, Couillard 14
 Lionel, commis, Lagueux 25
 Louis-P., emp. chemin fer, Charland 8
 Louis, ouv. en fer, St-Cyrille 9
 Ls-Albert, ingénieur, St-Cyrille 35
 Jean-Paul, commis, Barras 37
 Lucien, restaurant, St-Joseph 666
 Malcolm, emp. Davie, St-Jean 14c
 Mlle Alida, Lagueux 10
 Mlle Marie-Paule, St-Dominique 43
 Mlle Simonne, fleuriste, St-Joseph 21a
 Mlles S. et B., Joliette 12
 Mlles M., F. et E., St-Joseph 98
 Mme Ignace, rest. et ép., St-Joseph 449
 Mme veuve Aurèle, quincaillerie, St-Joseph 227, rés. St-Joseph 223
 Mme veuve Isaie, St-Antoine 3
 Mme veuve J.-E.-A., St-Joseph 271
 Mme veuve Joseph, St-Cyrille 33
 Mme vve Joseph, rentière, St-Joseph
 Mme veuve P.-E., Ste-Catherine 16
 Mme veuve Rosaire, St-Joseph 208
 Odil., rentier, St-Narcisse 14
 Paul, journalier, St-Joseph 666
 Paul, mécanicien, St-Narcisse 15
 Paul, camionneur, St-Joseph 245
 Paul-Emile, contremaître, St-Ignace 7
 Paul-Emile, architecte, St-Joseph 102
 Philias, méc. mach. fixes, du Couvent 9
 Philippe, électricien, St-Cyrille 27
 Philippe, serre-freins, St-Joseph 426
 Raoul, emp. s. civil, St-Joseph 24
 René, gabarier, Joliette 18
 René, menuisier, St-Cyrille 23a
 Robert, commis, St-Joseph 227a
 Robert, serre-freins, St-Dominique 43
 Roland, mécanicien, St-Joseph 629
 Roland, soudeur, St-Joseph
 Roland, salle de pool et restaurant, St-Joseph 626, rés. 626a
 Roméo, maître boulanger, St-Joseph 530, Lauzon
 Yvon, emp. s. civil, St-Joseph 316
 William, contremaître, Ste-Marie 5
 Sanschagrin Siméon, rentier, Charest 12a
 Sansfaçon Gérard, forgeron, Bégin 16c
 Savard Francis, ent. peintre, St-Joseph 101
 Savoie Mlle Estelle, institutrice, Wolfe 229
 Mlle Léa, institutrice, Wolfe 229
 Sehl Joseph, journalier, Couillard 20
 Sénéchal André, assembleur, Carrier 36a
 Arsène, assembleur, Ste-Marie 16b
 Gérard, chaudronnier, St-Joseph 515
 Shanahan J.-D., mécanicien, Fagot 17a
 Mme veuve Joseph, Fagot 24
 Simard Arthur, comptable, St-Joseph 369
 C.-E., modeleur, Dorval 3a
 Eugène, ingénieur, Bégin 18
 Irénée, soudeur, St-Jean 24
 Jacques, contremaître, St-Joseph 397
 Philippe, plombier, St-Joseph 182
 Simoneau André, fermier, St-Joseph
 André, journalier, St-Joseph
 Donat, conducteur, L.T.C., Barras 48
 François, charpentier, St-Hippolyte 12
 François, fermier, St-Joseph
 Jacques, commis, St-Joseph 301
 Jean-Louis, journalier, de Gaulle 25
 Sirois Alphonse, commerçant, St-François 14
 C.-E., c.-maitre C.N.R., St-Joseph 410
 Camille, menuisier, St-Charles 3

Les Pétales de Québec, Inc.

STATION LAUZON

Létourneau & Frère, Prop.

167-169, rue ST-JOSEPH, Lauzon, Téléphone: 1605-W

Avec poste d'affaire

**Létourneau
Drive
Yourself****PRODUITS
ISO**

Sirois Mme veuve Elie, Joliette 18
Mme veuve Odilon, Bourassa 31
Romuald, peintre, St-Pierre 12
Smith Adams, gabarier, Ménard 35
John, foreman, de Gaulle 52
Smithers Leslie, porter, Caron 14a
Soucy Maurice, soudeur, St-Michel 24
Soulières Henri, calfat, Philippe Boucher 14
St-Jean Alphonse, journalier, St-Gilbert 41
Station Service, Vallée & Fils, Joliette 39
Station Service Thibault, St-Joseph, route
Trans-Canada

**Station Lauzon, Létourneau & Frères, St-
Joseph 167-169 (voir annonce)**

St-Hilaire Antonio, électricien, du Fleuve 23
St-Laurent Albert, électricien, St-Joseph
400d

**St. Lawrence Metal and Marine Works,
Inc.** (Formerly: Morton Engin-
eering and Dry Dock Co., Ltd.)—
Lauzon: Tel. Zone 5-275—Quebec:
75 Henderson St., Tel. 2-2056.

St-Onge J.-A.-W., commis, Ménard 13
St-Pierre Arthur, mécanicien, St-Michel 4
Cyrille, calfat, St-Michel 6a
Donat, menuisier, Cyrille Ruel 33
Eugène, ferblantier, Bourassa 24

**St-Pierre Harry, marchand gén., St-Joseph
635**

J.-A., rentier, St-Joseph 154
Mme veuve D., rest. et ép., St-Joseph 582
Sweeney Robert, commis, St-Joseph 448
Sylvain Emile, militaire, Cyrille Ruel 4a
Paul, cordonnier, St-Joseph 28, rés. Sam-
son 18

Sylvestre J.-C., machiniste, St-Joseph 12
Victor, commis-livreur, Barras 70

**Syndicat des Travailleurs des chantiers
maritimes de Lauzon, Inc., St-Joseph
400b**

T

Talbot Amédée, menuisier, St-Charles 8
Mlle J., institutrice, St-Joseph
Omer, tourneur, Carrier 33
Tanguay Jules, chauffeur, Barras 27
Lauréat, rentier, St-Antoine 22
Mme veuve Gérard, St-Joseph 127
Roland, contremaitre, St-Joseph 329
Tardif Henri, gabarier, Couillard 7
Pierre-Gérard, menuisier, St-Joseph 393
Tavara André, mécanicien, Wolfe 302
Emile, ing.-méc., Botrel 31
Joseph, ingénieur, Botrel 16
Lucien, mécanicien, Fagot 14
Philippe, mécanicien, St-Joseph 99
Willie, peintre, Barras 61
Tessier Honoré, mécanicien, St-Joseph 246
Romuald, militaire, de Gaulle 56
Théberge Albert, menuisier, St-Gilbert 51
Alfred, rentier, St-Joseph 161
Emile, voyageur, Jodoin 19
Jérôme, contremaitre, Jodoin 19
Léo, emp. civil, St-Gilbert 69
Paul, agent débentures, St-Joseph 161
Rosaire, plombier, St-Joseph 274
Thériault Mlle Jeannette, St-Joseph 179

Therrien Adj., forgeron, St-Charles 6
Edmond, maître de routes, Barras 47
Ernest, emp. ch. de fer, Pelletier 9
Lorenzo, emp. Davie, Duplessis 24
Maurice, plombier, Bégin 9
Oct., mouleur, St-Léon 16
Raoul, menuisier, Baraque No 4, Bourget

Thibaudeau Maurice, ferblantier, St-Joseph
311

Thibault Alfred, comptable, St-Joseph 48
Arthur, peintre, Lévis 3
Desalles, chauffeur, St-Ignace 24
Florido, journalier, Caron 8
F.-X., ing.-mécanicien, Botrel 15
Gérard, commis malles, Davie 9
Joseph, rentier, St-Joseph 39
Laurent, menuisier, St-Antoine 30
Léon, menuisier, St-Joseph 460
Léon, menuisier, Philippe Boucher 63
Léopold, chaudronnier, Lévis 3
Maurice, inspecteur, St-Joseph 46
Maxime, constable, St-Joseph 327
Mlle Bernadette, Lagueux 3
Mlle Marie-Ange, Lagueux 3
Mlle Régina, Lagueux 3
Mme Léopold, Davie 15
Paul, mouleur, St-Léon 13
Philéas, rentier, Joliette 9
Philippe, St-Joseph 480b
Prémont, mécanicien, St-Joseph 60
Roger, mouleur, St-Léon 6a
Rosaire, charpentier, St-Jean 16
Willie, rentier, St-François 8

Thivierge Albert, plombier, Bégin 15
Charlemagne, bijoutier, St-Joseph 204
Charlemagne, bijoutier, magasin, St-
Joseph 250
Edmond, menuisier, St-Joseph 487
Gérard, St-Joseph 13
J.-B.-H., surintendant, St-Joseph 13a
L.-P., plombier, Wolfe 243
Maurice, comptable, Philippe Boucher 88
Mme veuve Albert, Bégin 15
Mme veuve Honoré, St-Joseph 13a

Toulouse Adolphe, journalier, Carrier 32
Townslay Roch, gardien, Ménard 39

Tremblay François, journalier 26a
Jean, emp. C.N.R., Ménard 2
Lorenzo, ouv. en fer, St-Joseph 252
Ludger, épicié, Wolfe 283
Ovila, menuisier, de Gaulle 58

Trépanier Roméo, emp. civil, Jodoin 14a
Turcotte Jérôme, chauffeur, Ste-Catherine
22b

Joseph, peintre, Ste-Catherine 30
Roland, voyageur, Ste-Catherine 25
Mlle Exilia, St-Joseph 121

Turgeon Aimé, rentier, Ste-Catherine 13
Albert, emp. civil, Ste-Catherine 13
Alfred, ouv. en fer, Couillard 4
Alf., cultivateur, St-Joseph
Alphonse, journalier, St-Joseph 244
Antonio, calfat, St-Jean 18a
Arthur, soudeur, St-Joseph
Azarie, cultivateur, St-Joseph
Benôit, constable, Dorval 1

Etienne, épicié, St-Joseph 279
Eutrope, emp. ch. de fer, St-Joseph 164
Evariste, gardien, St-Cyrille 1a
Gaston, agent, Bégin 3
Gérard, marchand, Vien 3
Gérard, commis, St-Thomas 2a
Gérard, marchand, St-Joseph 188

Turgeon J.-A., emp. s. civil, Ste-Catherine 20
J.-M., ouv. en fer, St-Dominique 64
Joseph, cultivateur, rue St-Joseph, Lauzon
Joseph, ouv. en fer, St-Cyrille 13
Jules, pâtissier, Ste-Catherine 15a
Julien, brûleur, Caron 39
Lucien, emp. Davie, St-Joseph 235
Lucien, plater, Ste-Marie 11
Marcel, agent circulation, Marsan 6a
Maurice, chauffeur, Ste-Sophie 11a
Mme veuve Jos., St-Cyrille 21
Napoléon, voyageur, St-Joseph 665
Odilon, tailleur, St-Thomas 4
Paul, mécanicien, St-Joseph 232
Roland, voyageur, St-Gilbert 55a

U

Usine de Filtration, Jos. Dubé, ing., St-Jo-
seph 304

Usine de Pouvoir, Urgel M. Bureau, sur.,
Tél. 426; rés. rue Davie 24, Tél. 495

V

Vachon Adrien, emp. civil, Phil. Boucher 46a
Balthazar, chauffeur, St-Joseph 262
Hervé, journalier, Joliette 29
Honorius, menuisier, Phil. Boucher 46
Vaillancourt Fernand, gréuer, Barras 62
Vakeman Isidore, charretier, St-Joseph 409a
Vallée Benoit, calfat, St-Joseph 462a
Eugène, plombier, Joliette 43
Joseph, forgeron, Joliette 41

Vallières Joseph, surintendant, rés. St-
Joseph 36

Mme veuve Arcadius, St-Thomas 4
Veilleux Mlle Alice, modiste, St-Joseph 277
Mlle Alice, St-Joseph 342
Mme veuve Gracia, St-Joseph 35
Vermette Mme veuve Léon, Jodoin 5
Verret Arthur, ouv. en fer, Charland 17
Laetare, facteur, St-Magloire 6
Léon, ent. plombier, St-Joseph 383
Léon, quincaillier, St-Joseph 422
Paul, chauffeur, Caron 27

Vézina Albert, riveur, Ste-Marie 9
Dominique, journalier, Giraud 2
Désiré, cultivateur, St-Joseph
Edouard, jr, cultivateur, St-Joseph
Eutrope, charpentier, Ste-Catherine 9
Jean-Bte, rentier, St-Joseph 319
Fernand, modeleur, Ste-Catherine 18a
Ger., latter, Ste-Catherine 24
Hypolyte, brûleur, St-Joseph 384
J.-P., emp. Davie, St-Dominique 43
Jos., forgeron, St-Jean 3
Joseph, charpentier, St-Joseph 386
Lucien, soudeur, St-Joseph 386a
Roméo, emp. des Postes, Couillard 38
Ulric, menuisier, Dorval 8b

Vien Eugène, mécanicien, St-Léon 3
Roméo, riveur, St-Narcisse 10
Saluste, gabarier, Couillard 36a
Voisine Ernest, chauffeur, St-Joseph 166-168

W

Wells Geo., contremaitre, Barras 29
White Rock, charpentier, Caron 35
Whittington Omer, contremaitre, Ménard